



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

HASSANIYA
CIVIL AFFAIRS

Language Survival Guide
September 2012



- | | |
|-------------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 8. Land Dispute |
| 2. Public Safety | 9. Curfew Enforcement |
| 3. Public Health | 10. Border Crossing |
| 4. Transportation | 11. Village Assessment |
| 5. Driver's Guide | 12. Reparations |
| 6. Public Works and Utilities | 13. Veterinary Services |
| 7. Public Communications | |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

HASSANIYA
CIVIL AFFAIRS

Language Survival Guide
September 2012



- | | |
|-------------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 8. Land Dispute |
| 2. Public Safety | 9. Curfew Enforcement |
| 3. Public Health | 10. Border Crossing |
| 4. Transportation | 11. Village Assessment |
| 5. Driver's Guide | 12. Reparations |
| 6. Public Works and Utilities | 13. Veterinary Services |
| 7. Public Communications | |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

HASSANIYA
CIVIL AFFAIRS

Language Survival Guide
September 2012



- | | |
|-------------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 8. Land Dispute |
| 2. Public Safety | 9. Curfew Enforcement |
| 3. Public Health | 10. Border Crossing |
| 4. Transportation | 11. Village Assessment |
| 5. Driver's Guide | 12. Reparations |
| 6. Public Works and Utilities | 13. Veterinary Services |
| 7. Public Communications | |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

HASSANIYA
CIVIL AFFAIRS

Language Survival Guide
September 2012



- | | |
|-------------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 8. Land Dispute |
| 2. Public Safety | 9. Curfew Enforcement |
| 3. Public Health | 10. Border Crossing |
| 4. Transportation | 11. Village Assessment |
| 5. Driver's Guide | 12. Reparations |
| 6. Public Works and Utilities | 13. Veterinary Services |
| 7. Public Communications | |

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
feedback@dliflc.edu
or
pres.FamProject@dliflc.edu

Request for copies:

DLIFLC
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
feedback@dliflc.edu
or
pres.FamProject@dliflc.edu

Request for copies:

DLIFLC
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
feedback@dliflc.edu
or
pres.FamProject@dliflc.edu

Request for copies:

DLIFLC
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
feedback@dliflc.edu
or
pres.FamProject@dliflc.edu

Request for copies:

DLIFLC
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>

| PRONUNCIATION GUIDE FOR HASSANIYA SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH | | | | |
|--|-------|--------------------|----|-------------------|
| - | as in | il 'aa_eleh | or | il mas_ool |
| H | as in | istaRaa <u>H</u> | or | na <u>H</u> na |
| Kh | as in | shay <u>Kh</u> | or | <u>Kh</u> alee |
| Th | as in | haa <u>Th</u> o | or | haa <u>Th</u> ee |
| R | as in | iT <u>R</u> aH | or | shuk <u>R</u> an |
| S | as in | <u>S</u> aaybeh | or | keetaan <u>S</u> |
| Dh | as in | momaRi <u>Dh</u> a | or | amRaa <u>Dh</u> |
| T | as in | a <u>T</u> baab | or | KhaRee <u>T</u> a |
| ' | as in | 'indak | or | ti'dee |
| gh | as in | inshagh <u>lo</u> | or | balagh <u>h</u> |
| q | as in | goowaat | or | wag <u>t</u> |

| PRONUNCIATION GUIDE FOR HASSANIYA SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH | | | | |
|--|-------|--------------------|----|-------------------|
| - | as in | il 'aa_eleh | or | il mas_ool |
| H | as in | istaRaa <u>H</u> | or | na <u>H</u> na |
| Kh | as in | shay <u>Kh</u> | or | <u>Kh</u> alee |
| Th | as in | haa <u>Th</u> o | or | haa <u>Th</u> ee |
| R | as in | iT <u>R</u> aH | or | shuk <u>R</u> an |
| S | as in | <u>S</u> aaybeh | or | keetaan <u>S</u> |
| Dh | as in | momaRi <u>Dh</u> a | or | amRaa <u>Dh</u> |
| T | as in | a <u>T</u> baab | or | KhaRee <u>T</u> a |
| ' | as in | 'indak | or | ti'dee |
| gh | as in | inshagh <u>lo</u> | or | balagh <u>h</u> |
| q | as in | goowaat | or | wag <u>t</u> |

| PRONUNCIATION GUIDE FOR HASSANIYA SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH | | | | |
|--|-------|--------------------|----|-------------------|
| - | as in | il 'aa_eleh | or | il mas_ool |
| H | as in | istaRaa <u>H</u> | or | na <u>H</u> na |
| Kh | as in | shay <u>Kh</u> | or | <u>Kh</u> alee |
| Th | as in | haa <u>Th</u> o | or | haa <u>Th</u> ee |
| R | as in | iT <u>R</u> aH | or | shuk <u>R</u> an |
| S | as in | <u>S</u> aaybeh | or | keetaan <u>S</u> |
| Dh | as in | momaRi <u>Dh</u> a | or | amRaa <u>Dh</u> |
| T | as in | a <u>T</u> baab | or | KhaRee <u>T</u> a |
| ' | as in | 'indak | or | ti'dee |
| gh | as in | inshagh <u>lo</u> | or | balagh <u>h</u> |
| q | as in | goowaat | or | wag <u>t</u> |

| PRONUNCIATION GUIDE FOR HASSANIYA SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH | | | | |
|--|-------|--------------------|----|-------------------|
| - | as in | il 'aa_eleh | or | il mas_ool |
| H | as in | istaRaa <u>H</u> | or | na <u>H</u> na |
| Kh | as in | shay <u>Kh</u> | or | <u>Kh</u> alee |
| Th | as in | haa <u>Th</u> o | or | haa <u>Th</u> ee |
| R | as in | iT <u>R</u> aH | or | shuk <u>R</u> an |
| S | as in | <u>S</u> aaybeh | or | keetaan <u>S</u> |
| Dh | as in | momaRi <u>Dh</u> a | or | amRaa <u>Dh</u> |
| T | as in | a <u>T</u> baab | or | KhaRee <u>T</u> a |
| ' | as in | 'indak | or | ti'dee |
| gh | as in | inshagh <u>lo</u> | or | balagh <u>h</u> |
| q | as in | goowaat | or | wag <u>t</u> |

| PART 1: INTRODUCTION | | | |
|----------------------|---|---|-----------------------------------|
| | English | Transliteration | Hassaniya |
| 1-1 | Do you understand this language? | inta tevham Thee il loogha? | أنت تفهم ذي اللوغه؟ |
| 1-2 | We are here to help you. | naHna hon eeyaak in'aawnook | نحن هون أياك أنعاونوك. |
| 1-3 | I do not understand. | maanee vaahim looghtak | ماني فاهم لوغتك. |
| 1-4 | There is no one available who speaks Hassaniya. | hon maa veeh Had Saayib yitkalim il Hasaaneeyeh | هون مافيه حد صايب يتكلم الحسانيه. |
| 1-5 | I understand. | anaa vaahim | أنا فاهم. |
| 1-6 | Repeat, please. | 'il min vaDhlak | عل من فضلك. |
| 1-7 | Come with me. | wahaay im'aaya | وهاي أمعاي. |
| 1-8 | Be quiet. | iskit | أسكت. |

| PART 1: INTRODUCTION | | | |
|----------------------|---|---|-----------------------------------|
| | English | Transliteration | Hassaniya |
| 1-1 | Do you understand this language? | inta tevham Thee il loogha? | أنت تفهم ذي اللوغه؟ |
| 1-2 | We are here to help you. | naHna hon eeyaak in'aawnook | نحن هون أياك أنعاونوك. |
| 1-3 | I do not understand. | maanee vaahim looghtak | ماني فاهم لوغتك. |
| 1-4 | There is no one available who speaks Hassaniya. | hon maa veeh Had Saayib yitkalim il Hasaaneeyeh | هون مافيه حد صايب يتكلم الحسانيه. |
| 1-5 | I understand. | anaa vaahim | أنا فاهم. |
| 1-6 | Repeat, please. | 'il min vaDhlak | عل من فضلك. |
| 1-7 | Come with me. | wahaay im'aaya | وهاي أمعاي. |
| 1-8 | Be quiet. | iskit | أسكت. |

| PART 1: INTRODUCTION | | | |
|----------------------|---|---|-----------------------------------|
| | English | Transliteration | Hassaniya |
| 1-1 | Do you understand this language? | inta tevham Thee il loogha? | أنت تفهم ذي اللوغه؟ |
| 1-2 | We are here to help you. | naHna hon eeyaak in'aawnook | نحن هون أياك أنعاونوك. |
| 1-3 | I do not understand. | maanee vaahim looghtak | ماني فاهم لوغتك. |
| 1-4 | There is no one available who speaks Hassaniya. | hon maa veeh Had Saayib yitkalim il Hasaaneeyeh | هون مافيه حد صايب يتكلم الحسانيه. |
| 1-5 | I understand. | anaa vaahim | أنا فاهم. |
| 1-6 | Repeat, please. | 'il min vaDhlak | عل من فضلك. |
| 1-7 | Come with me. | wahaay im'aaya | وهاي أمعاي. |
| 1-8 | Be quiet. | iskit | أسكت. |

| PART 1: INTRODUCTION | | | |
|----------------------|---|---|-----------------------------------|
| | English | Transliteration | Hassaniya |
| 1-1 | Do you understand this language? | inta tevham Thee il loogha? | أنت تفهم ذي اللوغه؟ |
| 1-2 | We are here to help you. | naHna hon eeyaak in'aawnook | نحن هون أياك أنعاونوك. |
| 1-3 | I do not understand. | maanee vaahim looghtak | ماني فاهم لوغتك. |
| 1-4 | There is no one available who speaks Hassaniya. | hon maa veeh Had Saayib yitkalim il Hasaaneeyeh | هون مافيه حد صايب يتكلم الحسانيه. |
| 1-5 | I understand. | anaa vaahim | أنا فاهم. |
| 1-6 | Repeat, please. | 'il min vaDhlak | عل من فضلك. |
| 1-7 | Come with me. | wahaay im'aaya | وهاي أمعاي. |
| 1-8 | Be quiet. | iskit | أسكت. |

| | | | |
|------|----------------------------|--------------------------|--------------------|
| 1-9 | Describe it with gestures. | oSavhaalee bil ishaaRa | أوصفها لي بإشارة. |
| 1-10 | Do not get excited. | laa tavRaH | لا تفرح. |
| 1-11 | Do what I ask. | 'adel Tha ilee ingoolak | عدل ذ اللي أنقولك. |
| 1-12 | Do you mean "no?" | qaSdak "abdey"? | قصدك "أبدي"؟ |
| 1-13 | Do you mean "yes?" | qaSdak "ahayh"? | قصدك "أهيه"؟ |
| 1-14 | I will get an interpreter. | laahee inzheeb mutaRzhim | لاهي أنجيب مترجم. |
| 1-15 | Is this it? | Thee heeyeh? | ذي هي؟ |
| 1-16 | Yes | ahayh | أهيه |
| 1-17 | No | abdey | أبدي |
| 1-18 | Point to it. | iTRaH a'leeh iSib'ak | أطرح أعليه صبعك. |
| 1-19 | Relax. | istaRaaH | أسترخ. |

1

| | | | |
|------|----------------------------|--------------------------|--------------------|
| 1-9 | Describe it with gestures. | oSavhaalee bil ishaaRa | أوصفها لي بإشارة. |
| 1-10 | Do not get excited. | laa tavRaH | لا تفرح. |
| 1-11 | Do what I ask. | 'adel Tha ilee ingoolak | عدل ذ اللي أنقولك. |
| 1-12 | Do you mean "no?" | qaSdak "abdey"? | قصدك "أبدي"؟ |
| 1-13 | Do you mean "yes?" | qaSdak "ahayh"? | قصدك "أهيه"؟ |
| 1-14 | I will get an interpreter. | laahee inzheeb mutaRzhim | لاهي أنجيب مترجم. |
| 1-15 | Is this it? | Thee heeyeh? | ذي هي؟ |
| 1-16 | Yes | ahayh | أهيه |
| 1-17 | No | abdey | أبدي |
| 1-18 | Point to it. | iTRaH a'leeh iSib'ak | أطرح أعليه صبعك. |
| 1-19 | Relax. | istaRaaH | أسترخ. |

1

| | | | |
|------|----------------------------|--------------------------|--------------------|
| 1-9 | Describe it with gestures. | oSavhaalee bil ishaaRa | أوصفها لي بإشارة. |
| 1-10 | Do not get excited. | laa tavRaH | لا تفرح. |
| 1-11 | Do what I ask. | 'adel Tha ilee ingoolak | عدل ذ اللي أنقولك. |
| 1-12 | Do you mean "no?" | qaSdak "abdey"? | قصدك "أبدي"؟ |
| 1-13 | Do you mean "yes?" | qaSdak "ahayh"? | قصدك "أهيه"؟ |
| 1-14 | I will get an interpreter. | laahee inzheeb mutaRzhim | لاهي أنجيب مترجم. |
| 1-15 | Is this it? | Thee heeyeh? | ذي هي؟ |
| 1-16 | Yes | ahayh | أهيه |
| 1-17 | No | abdey | أبدي |
| 1-18 | Point to it. | iTRaH a'leeh iSib'ak | أطرح أعليه صبعك. |
| 1-19 | Relax. | istaRaaH | أسترخ. |

1

| | | | |
|------|----------------------------|--------------------------|--------------------|
| 1-9 | Describe it with gestures. | oSavhaalee bil ishaaRa | أوصفها لي بإشارة. |
| 1-10 | Do not get excited. | laa tavRaH | لا تفرح. |
| 1-11 | Do what I ask. | 'adel Tha ilee ingoolak | عدل ذ اللي أنقولك. |
| 1-12 | Do you mean "no?" | qaSdak "abdey"? | قصدك "أبدي"؟ |
| 1-13 | Do you mean "yes?" | qaSdak "ahayh"? | قصدك "أهيه"؟ |
| 1-14 | I will get an interpreter. | laahee inzheeb mutaRzhim | لاهي أنجيب مترجم. |
| 1-15 | Is this it? | Thee heeyeh? | ذي هي؟ |
| 1-16 | Yes | ahayh | أهيه |
| 1-17 | No | abdey | أبدي |
| 1-18 | Point to it. | iTRaH a'leeh iSib'ak | أطرح أعليه صبعك. |
| 1-19 | Relax. | istaRaaH | أسترخ. |

1

| | | | |
|------|--------------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| 1-20 | Show me. | in'atlee | أُنعْتَلِي. |
| 1-21 | Write your answer here. | iktib izhwaabak hon | اكتب أجوابك هون. |
| 1-22 | Please. | min vaDhlak | من فضلك. |
| 1-23 | Thank you. | shukRan | شُكْرا. |
| 1-24 | You are welcome. | il 'avo | العفو. |
| 1-25 | Thank you for talking with me. | shukRan i'la iklaamak im'aaya | شكرا اعلَ أكلامك امعايَ. |
| 1-26 | I will talk with you again. | indoR nitkalam im'aak maRa uKhRa | أندور نتكلم أمعاك مره آخره. |
| 1-27 | Good-bye. | wada'naak il molaana | ودعناك المولانَ. |

| | | | |
|------|--------------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| 1-20 | Show me. | in'atlee | أُنعْتَلِي. |
| 1-21 | Write your answer here. | iktib izhwaabak hon | اكتب أجوابك هون. |
| 1-22 | Please. | min vaDhlak | من فضلك. |
| 1-23 | Thank you. | shukRan | شُكْرا. |
| 1-24 | You are welcome. | il 'avo | العفو. |
| 1-25 | Thank you for talking with me. | shukRan i'la iklaamak im'aaya | شكرا اعلَ أكلامك امعايَ. |
| 1-26 | I will talk with you again. | indoR nitkalam im'aak maRa uKhRa | أندور نتكلم أمعاك مره آخره. |
| 1-27 | Good-bye. | wada'naak il molaana | ودعناك المولانَ. |

| | | | |
|------|--------------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| 1-20 | Show me. | in'atlee | أُنعْتَلِي. |
| 1-21 | Write your answer here. | iktib izhwaabak hon | اكتب أجوابك هون. |
| 1-22 | Please. | min vaDhlak | من فضلك. |
| 1-23 | Thank you. | shukRan | شُكْرا. |
| 1-24 | You are welcome. | il 'avo | العفو. |
| 1-25 | Thank you for talking with me. | shukRan i'la iklaamak im'aaya | شكرا اعلَ أكلامك امعايَ. |
| 1-26 | I will talk with you again. | indoR nitkalam im'aak maRa uKhRa | أندور نتكلم أمعاك مره آخره. |
| 1-27 | Good-bye. | wada'naak il molaana | ودعناك المولانَ. |

| | | | |
|------|--------------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| 1-20 | Show me. | in'atlee | أُنعْتَلِي. |
| 1-21 | Write your answer here. | iktib izhwaabak hon | اكتب أجوابك هون. |
| 1-22 | Please. | min vaDhlak | من فضلك. |
| 1-23 | Thank you. | shukRan | شُكْرا. |
| 1-24 | You are welcome. | il 'avo | العفو. |
| 1-25 | Thank you for talking with me. | shukRan i'la iklaamak im'aaya | شكرا اعلَ أكلامك امعايَ. |
| 1-26 | I will talk with you again. | indoR nitkalam im'aak maRa uKhRa | أندور نتكلم أمعاك مره آخره. |
| 1-27 | Good-bye. | wada'naak il molaana | ودعناك المولانَ. |

| PART 2: PUBLIC SAFETY | | | |
|-----------------------|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| 2-1 | What is your given name? | shinhowa ismak laawal? | شنهو أسمك الأول؟ |
| 2-2 | What is your family name? | shinhowa isim il 'aa-eleh? | شنهو اسم العائلة؟ |
| 2-3 | What is your nationality? | shinheeyeh zhenseetak? | شنهي جنسيتك؟ |
| 2-4 | What country were you born in? | inta iKhlaageh v ay dawleh? | أنت أخلّاق ف أي دولة؟ |
| 2-5 | How old are you? | kam 'indak min saneh? | كم عندك من سنه؟ |
| 2-6 | Do you have an identity card? | 'indak ay biTaaqa lil haweeyeh? | عندك أي بطاقة للهويه؟ |
| 2-7 | Show me your identification. | in'atlee kaRdaandeetak | أعطني كрдانديتك. |

| PART 2: PUBLIC SAFETY | | | |
|-----------------------|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| 2-1 | What is your given name? | shinhowa ismak laawal? | شنهو أسمك الأول؟ |
| 2-2 | What is your family name? | shinhowa isim il 'aa-eleh? | شنهو اسم العائلة؟ |
| 2-3 | What is your nationality? | shinheeyeh zhenseetak? | شنهي جنسيتك؟ |
| 2-4 | What country were you born in? | inta iKhlaageh v ay dawleh? | أنت أخلّاق ف أي دولة؟ |
| 2-5 | How old are you? | kam 'indak min saneh? | كم عندك من سنه؟ |
| 2-6 | Do you have an identity card? | 'indak ay biTaaqa lil haweeyeh? | عندك أي بطاقة للهويه؟ |
| 2-7 | Show me your identification. | in'atlee kaRdaandeetak | أعطني كрдانديتك. |

| PART 2: PUBLIC SAFETY | | | |
|-----------------------|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| 2-1 | What is your given name? | shinhowa ismak laawal? | شنهو أسمك الأول؟ |
| 2-2 | What is your family name? | shinhowa isim il 'aa-eleh? | شنهو اسم العائلة؟ |
| 2-3 | What is your nationality? | shinheeyeh zhenseetak? | شنهي جنسيتك؟ |
| 2-4 | What country were you born in? | inta iKhlaageh v ay dawleh? | أنت أخلّاق ف أي دولة؟ |
| 2-5 | How old are you? | kam 'indak min saneh? | كم عندك من سنه؟ |
| 2-6 | Do you have an identity card? | 'indak ay biTaaqa lil haweeyeh? | عندك أي بطاقة للهويه؟ |
| 2-7 | Show me your identification. | in'atlee kaRdaandeetak | أعطني كрдانديتك. |

| PART 2: PUBLIC SAFETY | | | |
|-----------------------|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| 2-1 | What is your given name? | shinhowa ismak laawal? | شنهو أسمك الأول؟ |
| 2-2 | What is your family name? | shinhowa isim il 'aa-eleh? | شنهو اسم العائلة؟ |
| 2-3 | What is your nationality? | shinheeyeh zhenseetak? | شنهي جنسيتك؟ |
| 2-4 | What country were you born in? | inta iKhlaageh v ay dawleh? | أنت أخلّاق ف أي دولة؟ |
| 2-5 | How old are you? | kam 'indak min saneh? | كم عندك من سنه؟ |
| 2-6 | Do you have an identity card? | 'indak ay biTaaqa lil haweeyeh? | عندك أي بطاقة للهويه؟ |
| 2-7 | Show me your identification. | in'atlee kaRdaandeetak | أعطني كрдانديتك. |

| | | | |
|------|--|--|----------------------------------|
| 2-8 | How many people live in this area? | kam min aRagaazh saakneen v Thee il kaRteeyeh? | كم من أرڭاج ساكنين فذي الكرتي؟ |
| 2-9 | Who is the leader of this community? | min howa shayKh Tha il Hay? | من هو شيخ ذ الحي؟ |
| 2-10 | What is his name? | howa ismo shinho? | هو أسمو شنهو؟ |
| 2-11 | Please write down his name. | iktib ismo hon min vaDhlak | أكتب أسمو هون من فضلك. |
| 2-12 | Show us the leader. | in'at ilnaa ish shayKh | أنعت ألنا الشيخ. |
| 2-13 | How many men and women live in this community? | kam min Raazhil o imRah saakneen v Tha il Hay? | كم من راجل وأمره ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-14 | How many children live here? | kam min itiRkeh saakneen v Tha il Hay? | كم من تركه ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-15 | Are there schools here for the children? | veeh madRaseh hon lit tiRkeh? | فيه مدرسه هون للتركة؟ |

| | | | |
|------|--|--|----------------------------------|
| 2-8 | How many people live in this area? | kam min aRagaazh saakneen v Thee il kaRteeyeh? | كم من أرڭاج ساكنين فذي الكرتي؟ |
| 2-9 | Who is the leader of this community? | min howa shayKh Tha il Hay? | من هو شيخ ذ الحي؟ |
| 2-10 | What is his name? | howa ismo shinho? | هو أسمو شنهو؟ |
| 2-11 | Please write down his name. | iktib ismo hon min vaDhlak | أكتب أسمو هون من فضلك. |
| 2-12 | Show us the leader. | in'at ilnaa ish shayKh | أنعت ألنا الشيخ. |
| 2-13 | How many men and women live in this community? | kam min Raazhil o imRah saakneen v Tha il Hay? | كم من راجل وأمره ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-14 | How many children live here? | kam min itiRkeh saakneen v Tha il Hay? | كم من تركه ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-15 | Are there schools here for the children? | veeh madRaseh hon lit tiRkeh? | فيه مدرسه هون للتركة؟ |

| | | | |
|------|--|--|----------------------------------|
| 2-8 | How many people live in this area? | kam min aRagaazh saakneen v Thee il kaRteeyeh? | كم من أرڭاج ساكنين فذي الكرتي؟ |
| 2-9 | Who is the leader of this community? | min howa shayKh Tha il Hay? | من هو شيخ ذ الحي؟ |
| 2-10 | What is his name? | howa ismo shinho? | هو أسمو شنهو؟ |
| 2-11 | Please write down his name. | iktib ismo hon min vaDhlak | أكتب أسمو هون من فضلك. |
| 2-12 | Show us the leader. | in'at ilnaa ish shayKh | أنعت ألنا الشيخ. |
| 2-13 | How many men and women live in this community? | kam min Raazhil o imRah saakneen v Tha il Hay? | كم من راجل وأمره ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-14 | How many children live here? | kam min itiRkeh saakneen v Tha il Hay? | كم من تركه ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-15 | Are there schools here for the children? | veeh madRaseh hon lit tiRkeh? | فيه مدرسه هون للتركة؟ |

| | | | |
|------|--|--|----------------------------------|
| 2-8 | How many people live in this area? | kam min aRagaazh saakneen v Thee il kaRteeyeh? | كم من أرڭاج ساكنين فذي الكرتي؟ |
| 2-9 | Who is the leader of this community? | min howa shayKh Tha il Hay? | من هو شيخ ذ الحي؟ |
| 2-10 | What is his name? | howa ismo shinho? | هو أسمو شنهو؟ |
| 2-11 | Please write down his name. | iktib ismo hon min vaDhlak | أكتب أسمو هون من فضلك. |
| 2-12 | Show us the leader. | in'at ilnaa ish shayKh | أنعت ألنا الشيخ. |
| 2-13 | How many men and women live in this community? | kam min Raazhil o imRah saakneen v Tha il Hay? | كم من راجل وأمره ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-14 | How many children live here? | kam min itiRkeh saakneen v Tha il Hay? | كم من تركه ساكنين فذ الحي؟ |
| 2-15 | Are there schools here for the children? | veeh madRaseh hon lit tiRkeh? | فيه مدرسه هون للتركة؟ |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 2-16 | Is there enough potable water for the people? | hon veeh min ilmeH ilee yinshRab ilee kaavee in naas? | هون فيه من ألم اللي ينشرب أللي كافي الناس؟ |
| 2-17 | Is there a water well? | hon maa veeh Haasee ilmeH? | هون ما فيه حاسي للماء؟ |
| 2-18 | Is there a public fountain? | hon maa veeh Sabaabeh ilmeH? | هون ما فيه صبابه للماء؟ |
| 2-19 | Are there any medics here? | hon maa veeh aTibaa? | هون ما فيه أطباء؟ |
| 2-20 | Are there any engineers? | hon maa veeh mohandiseen? | هون ما فيه مهندسين؟ |
| 2-21 | Are there any teachers? | hon maa veeh gaRaayeh? | هون ما فيه كُرايه؟ |
| 2-22 | Are there empty buildings here? | hon maa veeh 'imaaRaata maahee maskooneh? | هون ما فيه عمارات ماهي مسكونه؟ |

2

| | | | |
|------|---|---|---|
| 2-16 | Is there enough potable water for the people? | hon veeh min ilmeH ilee yinshRab ilee kaavee in naas? | هون فيه من ألم اللي ينشرب أللي كافي الناس؟ |
| 2-17 | Is there a water well? | hon maa veeh Haasee ilmeH? | هون ما فيه حاسي للماء؟ |
| 2-18 | Is there a public fountain? | hon maa veeh Sabaabeh ilmeH? | هون ما فيه صبابه للماء؟ |
| 2-19 | Are there any medics here? | hon maa veeh aTibaa? | هون ما فيه أطباء؟ |
| 2-20 | Are there any engineers? | hon maa veeh mohandiseen? | هون ما فيه مهندسين؟ |
| 2-21 | Are there any teachers? | hon maa veeh gaRaayeh? | هون ما فيه كُرايه؟ |
| 2-22 | Are there empty buildings here? | hon maa veeh 'imaaRaata maahee maskooneh? | هون ما فيه عمارات ماهي مسكونه؟ |

2

| | | | |
|------|---|---|---|
| 2-16 | Is there enough potable water for the people? | hon veeh min ilmeH ilee yinshRab ilee kaavee in naas? | هون فيه من ألم اللي ينشرب أللي كافي الناس؟ |
| 2-17 | Is there a water well? | hon maa veeh Haasee ilmeH? | هون ما فيه حاسي للماء؟ |
| 2-18 | Is there a public fountain? | hon maa veeh Sabaabeh ilmeH? | هون ما فيه صبابه للماء؟ |
| 2-19 | Are there any medics here? | hon maa veeh aTibaa? | هون ما فيه أطباء؟ |
| 2-20 | Are there any engineers? | hon maa veeh mohandiseen? | هون ما فيه مهندسين؟ |
| 2-21 | Are there any teachers? | hon maa veeh gaRaayeh? | هون ما فيه كُرايه؟ |
| 2-22 | Are there empty buildings here? | hon maa veeh 'imaaRaata maahee maskooneh? | هون ما فيه عمارات ماهي مسكونه؟ |

2

| | | | |
|------|---|---|---|
| 2-16 | Is there enough potable water for the people? | hon veeh min ilmeH ilee yinshRab ilee kaavee in naas? | هون فيه من ألم اللي ينشرب أللي كافي الناس؟ |
| 2-17 | Is there a water well? | hon maa veeh Haasee ilmeH? | هون ما فيه حاسي للماء؟ |
| 2-18 | Is there a public fountain? | hon maa veeh Sabaabeh ilmeH? | هون ما فيه صبابه للماء؟ |
| 2-19 | Are there any medics here? | hon maa veeh aTibaa? | هون ما فيه أطباء؟ |
| 2-20 | Are there any engineers? | hon maa veeh mohandiseen? | هون ما فيه مهندسين؟ |
| 2-21 | Are there any teachers? | hon maa veeh gaRaayeh? | هون ما فيه كُرايه؟ |
| 2-22 | Are there empty buildings here? | hon maa veeh 'imaaRaata maahee maskooneh? | هون ما فيه عمارات ماهي مسكونه؟ |

2

| | | | |
|------|--|---|------------------------------------|
| 2-23 | Is there a local police force? | hon maa veeh qoowaat min ish shiRTah? | هون ما فيه قوات من الشرطة؟ |
| 2-24 | Who is responsible for public safety here? | minhowa il mas-ool 'an il amin il 'aam? | منهو المسؤول عن الأمن العام؟ |
| 2-25 | Whose responsibility is fire protection? | minhowa il mas-ool 'an il Himaayeh min liHReegeh? | منهو المسؤول عن الحماية من الحريق؟ |
| 2-26 | Do you have fire fighting equipment? | 'indak aalaat Tavee liHReegeh? | عندك آلات طفي الحريق؟ |
| 2-27 | Do you have a fire engine? | 'indak makeeneh lin naaR? | عندك مكينة للنار؟ |
| 2-28 | Who do you call in case of an accident? | inta titaSal a'la min elayn yiKhleg lak Haadith? | أنت تتصل أعل من إلين يخلق لك حادث؟ |

| | | | |
|------|--|---|------------------------------------|
| 2-23 | Is there a local police force? | hon maa veeh qoowaat min ish shiRTah? | هون ما فيه قوات من الشرطة؟ |
| 2-24 | Who is responsible for public safety here? | minhowa il mas-ool 'an il amin il 'aam? | منهو المسؤول عن الأمن العام؟ |
| 2-25 | Whose responsibility is fire protection? | minhowa il mas-ool 'an il Himaayeh min liHReegeh? | منهو المسؤول عن الحماية من الحريق؟ |
| 2-26 | Do you have fire fighting equipment? | 'indak aalaat Tavee liHReegeh? | عندك آلات طفي الحريق؟ |
| 2-27 | Do you have a fire engine? | 'indak makeeneh lin naaR? | عندك مكينة للنار؟ |
| 2-28 | Who do you call in case of an accident? | inta titaSal a'la min elayn yiKhleg lak Haadith? | أنت تتصل أعل من إلين يخلق لك حادث؟ |

| | | | |
|------|--|---|------------------------------------|
| 2-23 | Is there a local police force? | hon maa veeh qoowaat min ish shiRTah? | هون ما فيه قوات من الشرطة؟ |
| 2-24 | Who is responsible for public safety here? | minhowa il mas-ool 'an il amin il 'aam? | منهو المسؤول عن الأمن العام؟ |
| 2-25 | Whose responsibility is fire protection? | minhowa il mas-ool 'an il Himaayeh min liHReegeh? | منهو المسؤول عن الحماية من الحريق؟ |
| 2-26 | Do you have fire fighting equipment? | 'indak aalaat Tavee liHReegeh? | عندك آلات طفي الحريق؟ |
| 2-27 | Do you have a fire engine? | 'indak makeeneh lin naaR? | عندك مكينة للنار؟ |
| 2-28 | Who do you call in case of an accident? | inta titaSal a'la min elayn yiKhleg lak Haadith? | أنت تتصل أعل من إلين يخلق لك حادث؟ |

| | | | |
|------|--|---|------------------------------------|
| 2-23 | Is there a local police force? | hon maa veeh qoowaat min ish shiRTah? | هون ما فيه قوات من الشرطة؟ |
| 2-24 | Who is responsible for public safety here? | minhowa il mas-ool 'an il amin il 'aam? | منهو المسؤول عن الأمن العام؟ |
| 2-25 | Whose responsibility is fire protection? | minhowa il mas-ool 'an il Himaayeh min liHReegeh? | منهو المسؤول عن الحماية من الحريق؟ |
| 2-26 | Do you have fire fighting equipment? | 'indak aalaat Tavee liHReegeh? | عندك آلات طفي الحريق؟ |
| 2-27 | Do you have a fire engine? | 'indak makeeneh lin naaR? | عندك مكينة للنار؟ |
| 2-28 | Who do you call in case of an accident? | inta titaSal a'la min elayn yiKhleg lak Haadith? | أنت تتصل أعل من إلين يخلق لك حادث؟ |

| | | | |
|------|--|---|-------------------------------------|
| 2-29 | Are there operational emergency vehicles here? | hon maa veeh wataat lilHaalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه وتات للحالات المستعجله؟ |
| 2-30 | How many telephones do you have in the area? | kam min telefon 'indak vil kaRteeyeh? | كم من تلفون عندك ف الكرتي؟ |
| 2-31 | How many homes have telephones here? | kam min daaR hon veeha telefon? | كم من دار هون فيها تلفون؟ |
| 2-32 | Is there a functioning police station? | hon maa veeh komeeseRyah lil polees tishitghal? | هون ما فيه كوميسيريا للبوليس تشتغل؟ |
| 2-33 | How many personnel are still on the job? | kam min aRgaazh mazaalo v ishaghleh? | كم من أرگاج مزالو ف الشغله؟ |
| 2-34 | What's the means of communication? | shinheeyeh wasaayil liteeSaal? | شنهي وسائل الإتصال؟ |

2

| | | | |
|------|--|---|-------------------------------------|
| 2-29 | Are there operational emergency vehicles here? | hon maa veeh wataat lilHaalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه وتات للحالات المستعجله؟ |
| 2-30 | How many telephones do you have in the area? | kam min telefon 'indak vil kaRteeyeh? | كم من تلفون عندك ف الكرتي؟ |
| 2-31 | How many homes have telephones here? | kam min daaR hon veeha telefon? | كم من دار هون فيها تلفون؟ |
| 2-32 | Is there a functioning police station? | hon maa veeh komeeseRyah lil polees tishitghal? | هون ما فيه كوميسيريا للبوليس تشتغل؟ |
| 2-33 | How many personnel are still on the job? | kam min aRgaazh mazaalo v ishaghleh? | كم من أرگاج مزالو ف الشغله؟ |
| 2-34 | What's the means of communication? | shinheeyeh wasaayil liteeSaal? | شنهي وسائل الإتصال؟ |

2

| | | | |
|------|--|---|-------------------------------------|
| 2-29 | Are there operational emergency vehicles here? | hon maa veeh wataat lilHaalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه وتات للحالات المستعجله؟ |
| 2-30 | How many telephones do you have in the area? | kam min telefon 'indak vil kaRteeyeh? | كم من تلفون عندك ف الكرتي؟ |
| 2-31 | How many homes have telephones here? | kam min daaR hon veeha telefon? | كم من دار هون فيها تلفون؟ |
| 2-32 | Is there a functioning police station? | hon maa veeh komeeseRyah lil polees tishitghal? | هون ما فيه كوميسيريا للبوليس تشتغل؟ |
| 2-33 | How many personnel are still on the job? | kam min aRgaazh mazaalo v ishaghleh? | كم من أرگاج مزالو ف الشغله؟ |
| 2-34 | What's the means of communication? | shinheeyeh wasaayil liteeSaal? | شنهي وسائل الإتصال؟ |

2

| | | | |
|------|--|---|-------------------------------------|
| 2-29 | Are there operational emergency vehicles here? | hon maa veeh wataat lilHaalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه وتات للحالات المستعجله؟ |
| 2-30 | How many telephones do you have in the area? | kam min telefon 'indak vil kaRteeyeh? | كم من تلفون عندك ف الكرتي؟ |
| 2-31 | How many homes have telephones here? | kam min daaR hon veeha telefon? | كم من دار هون فيها تلفون؟ |
| 2-32 | Is there a functioning police station? | hon maa veeh komeeseRyah lil polees tishitghal? | هون ما فيه كوميسيريا للبوليس تشتغل؟ |
| 2-33 | How many personnel are still on the job? | kam min aRgaazh mazaalo v ishaghleh? | كم من أرگاج مزالو ف الشغله؟ |
| 2-34 | What's the means of communication? | shinheeyeh wasaayil liteeSaal? | شنهي وسائل الإتصال؟ |

2

| | | | |
|------|---|--|---|
| 2-35 | Can the police station function normally without U.S. assistance? | mindRah kaan komeeseRyah ipolees itgid tishitghal noRmaal ibdoon mosaa'adit amReek? | منڍرا كان كوميسيريا ابوليس اتكد تشتغل نورمال بدون مساعدة امريك؟ |
| 2-36 | Can U.S. forces depend on the local police to perform their duties as needed? | mindRah kaan il qoowaat il ameReekeeyeh itgid ti'tamad i'la ipolees v taa-deeyit mahaamha? | منڍرا كان القوات الامريكه اتكد تعتمد اعل ابوليس ف تأدية مهاهما؟ |
| 2-37 | How many vehicles are available? | kam min wateh hon Saaybeh? | كم من وته هون صايبه؟ |
| 2-38 | What is the telephone number? | shinhowa Raqim it telefon? | شهو رقم التلفون؟ |
| 2-39 | Do you use radio communications? | inta tistaKhdam il mowaaSalaat b iRadjo? | انت تستخدم المواصلات ب ارادو؟ |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 2-35 | Can the police station function normally without U.S. assistance? | mindRah kaan komeeseRyah ipolees itgid tishitghal noRmaal ibdoon mosaa'adit amReek? | منڍرا كان كوميسيريا ابوليس اتكد تشتغل نورمال بدون مساعدة امريك؟ |
| 2-36 | Can U.S. forces depend on the local police to perform their duties as needed? | mindRah kaan il qoowaat il ameReekeeyeh itgid ti'tamad i'la ipolees v taa-deeyit mahaamha? | منڍرا كان القوات الامريكه اتكد تعتمد اعل ابوليس ف تأدية مهاهما؟ |
| 2-37 | How many vehicles are available? | kam min wateh hon Saaybeh? | كم من وته هون صايبه؟ |
| 2-38 | What is the telephone number? | shinhowa Raqim it telefon? | شهو رقم التلفون؟ |
| 2-39 | Do you use radio communications? | inta tistaKhdam il mowaaSalaat b iRadjo? | انت تستخدم المواصلات ب ارادو؟ |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 2-35 | Can the police station function normally without U.S. assistance? | mindRah kaan komeeseRyah ipolees itgid tishitghal noRmaal ibdoon mosaa'adit amReek? | منڍرا كان كوميسيريا ابوليس اتكد تشتغل نورمال بدون مساعدة امريك؟ |
| 2-36 | Can U.S. forces depend on the local police to perform their duties as needed? | mindRah kaan il qoowaat il ameReekeeyeh itgid ti'tamad i'la ipolees v taa-deeyit mahaamha? | منڍرا كان القوات الامريكه اتكد تعتمد اعل ابوليس ف تأدية مهاهما؟ |
| 2-37 | How many vehicles are available? | kam min wateh hon Saaybeh? | كم من وته هون صايبه؟ |
| 2-38 | What is the telephone number? | shinhowa Raqim it telefon? | شهو رقم التلفون؟ |
| 2-39 | Do you use radio communications? | inta tistaKhdam il mowaaSalaat b iRadjo? | انت تستخدم المواصلات ب ارادو؟ |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 2-35 | Can the police station function normally without U.S. assistance? | mindRah kaan komeeseRyah ipolees itgid tishitghal noRmaal ibdoon mosaa'adit amReek? | منڍرا كان كوميسيريا ابوليس اتكد تشتغل نورمال بدون مساعدة امريك؟ |
| 2-36 | Can U.S. forces depend on the local police to perform their duties as needed? | mindRah kaan il qoowaat il ameReekeeyeh itgid ti'tamad i'la ipolees v taa-deeyit mahaamha? | منڍرا كان القوات الامريكه اتكد تعتمد اعل ابوليس ف تأدية مهاهما؟ |
| 2-37 | How many vehicles are available? | kam min wateh hon Saaybeh? | كم من وته هون صايبه؟ |
| 2-38 | What is the telephone number? | shinhowa Raqim it telefon? | شهو رقم التلفون؟ |
| 2-39 | Do you use radio communications? | inta tistaKhdam il mowaaSalaat b iRadjo? | انت تستخدم المواصلات ب ارادو؟ |

| PART 3: PUBLIC HEALTH | | | |
|-----------------------|---|--|--|
| 3-1 | Is there a medical facility nearby? | hon maa veeh Tab wala 'eeyaadeh? | هون مافيه طب ولّ عياده؟ |
| 3-2 | Are there any doctors in the area? | heeyeh il manTiqa hon maa veeha aTibaa? | هي المنطقة هون مافيه أطباء؟ |
| 3-3 | How many beds do you have at the medical facility? | kam min matkeh 'inkom v haaTha iT Tab? | كم من متكه عندكم ف هاذ الطب؟ |
| 3-4 | How many people work at the hospital? | kam min aRagaazh yishitghal v iT Tab? | كم من آرگاچ يشتغل في الطب؟ |
| 3-5 | How many nurses? | kam min momaRiDha? | كم من ممرضه؟ |
| 3-6 | Has there been any infectious disease in the area lately? | kaano veeh amRaaDh ti'dee v Thee il manTiqa v Thee il vatRah it taaleeyeh? | كانو فيه أمراض تعدي في المنطقة في ذي الفتره التاليه؟ |
| 3-7 | Is there a pharmacy? | hon veeh Saydaleeyeh? | هون فيه صيدليه؟ |

| PART 3: PUBLIC HEALTH | | | |
|-----------------------|---|--|--|
| 3-1 | Is there a medical facility nearby? | hon maa veeh Tab wala 'eeyaadeh? | هون مافيه طب ولّ عياده؟ |
| 3-2 | Are there any doctors in the area? | heeyeh il manTiqa hon maa veeha aTibaa? | هي المنطقة هون مافيه أطباء؟ |
| 3-3 | How many beds do you have at the medical facility? | kam min matkeh 'inkom v haaTha iT Tab? | كم من متكه عندكم ف هاذ الطب؟ |
| 3-4 | How many people work at the hospital? | kam min aRagaazh yishitghal v iT Tab? | كم من آرگاچ يشتغل في الطب؟ |
| 3-5 | How many nurses? | kam min momaRiDha? | كم من ممرضه؟ |
| 3-6 | Has there been any infectious disease in the area lately? | kaano veeh amRaaDh ti'dee v Thee il manTiqa v Thee il vatRah it taaleeyeh? | كانو فيه أمراض تعدي في المنطقة في ذي الفتره التاليه؟ |
| 3-7 | Is there a pharmacy? | hon veeh Saydaleeyeh? | هون فيه صيدليه؟ |

| PART 3: PUBLIC HEALTH | | | |
|-----------------------|---|--|--|
| 3-1 | Is there a medical facility nearby? | hon maa veeh Tab wala 'eeyaadeh? | هون مافيه طب ولّ عياده؟ |
| 3-2 | Are there any doctors in the area? | heeyeh il manTiqa hon maa veeha aTibaa? | هي المنطقة هون مافيه أطباء؟ |
| 3-3 | How many beds do you have at the medical facility? | kam min matkeh 'inkom v haaTha iT Tab? | كم من متكه عندكم ف هاذ الطب؟ |
| 3-4 | How many people work at the hospital? | kam min aRagaazh yishitghal v iT Tab? | كم من آرگاچ يشتغل في الطب؟ |
| 3-5 | How many nurses? | kam min momaRiDha? | كم من ممرضه؟ |
| 3-6 | Has there been any infectious disease in the area lately? | kaano veeh amRaaDh ti'dee v Thee il manTiqa v Thee il vatRah it taaleeyeh? | كانو فيه أمراض تعدي في المنطقة في ذي الفتره التاليه؟ |
| 3-7 | Is there a pharmacy? | hon veeh Saydaleeyeh? | هون فيه صيدليه؟ |

| PART 3: PUBLIC HEALTH | | | |
|-----------------------|---|--|--|
| 3-1 | Is there a medical facility nearby? | hon maa veeh Tab wala 'eeyaadeh? | هون مافيه طب ولّ عياده؟ |
| 3-2 | Are there any doctors in the area? | heeyeh il manTiqa hon maa veeha aTibaa? | هي المنطقة هون مافيه أطباء؟ |
| 3-3 | How many beds do you have at the medical facility? | kam min matkeh 'inkom v haaTha iT Tab? | كم من متكه عندكم ف هاذ الطب؟ |
| 3-4 | How many people work at the hospital? | kam min aRagaazh yishitghal v iT Tab? | كم من آرگاچ يشتغل في الطب؟ |
| 3-5 | How many nurses? | kam min momaRiDha? | كم من ممرضه؟ |
| 3-6 | Has there been any infectious disease in the area lately? | kaano veeh amRaaDh ti'dee v Thee il manTiqa v Thee il vatRah it taaleeyeh? | كانو فيه أمراض تعدي في المنطقة في ذي الفتره التاليه؟ |
| 3-7 | Is there a pharmacy? | hon veeh Saydaleeyeh? | هون فيه صيدليه؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 3-8 | Is there a building where we could set up a medical facility? | hon maa veeh binaayah ingido in'adloha heeyeh iblad iT Tab? | هون مافيه بنايه اُنْكَدو اُنعِدلوها هي ابلد الطب؟ |
| 3-9 | We would like to talk to people about immunization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an it talqeeH | نحن نبقو نتكلمو للناس عن التلقيح. |
| 3-10 | We would like to talk to people about sanitization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an in naThaaveh | نحن نبقو نتكلمو للناس عن النظافه. |
| 3-11 | Is there a medical emergency facility? | hon maa veeh iblad lil Haalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه ابلد للحالات المستعجله؟ |
| 3-12 | We have to establish a safe working environment. | naHna yaalitna inzhahzo iblad amin lish shaghleh | نحن يالْتَنَ اُنْجهزو ابلد اَمَن للشغله. |
| 3-13 | We have to hire medical doctors for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo dakaateRah v haaTha iT Tab | نحن يالْتَنَ اُنْشغلو دكاتره ف هاذ الطب. |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 3-8 | Is there a building where we could set up a medical facility? | hon maa veeh binaayah ingido in'adloha heeyeh iblad iT Tab? | هون مافيه بنايه اُنْكَدو اُنعِدلوها هي ابلد الطب؟ |
| 3-9 | We would like to talk to people about immunization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an it talqeeH | نحن نبقو نتكلمو للناس عن التلقيح. |
| 3-10 | We would like to talk to people about sanitization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an in naThaaveh | نحن نبقو نتكلمو للناس عن النظافه. |
| 3-11 | Is there a medical emergency facility? | hon maa veeh iblad lil Haalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه ابلد للحالات المستعجله؟ |
| 3-12 | We have to establish a safe working environment. | naHna yaalitna inzhahzo iblad amin lish shaghleh | نحن يالْتَنَ اُنْجهزو ابلد اَمَن للشغله. |
| 3-13 | We have to hire medical doctors for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo dakaateRah v haaTha iT Tab | نحن يالْتَنَ اُنْشغلو دكاتره ف هاذ الطب. |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 3-8 | Is there a building where we could set up a medical facility? | hon maa veeh binaayah ingido in'adloha heeyeh iblad iT Tab? | هون مافيه بنايه اُنْكَدو اُنعِدلوها هي ابلد الطب؟ |
| 3-9 | We would like to talk to people about immunization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an it talqeeH | نحن نبقو نتكلمو للناس عن التلقيح. |
| 3-10 | We would like to talk to people about sanitization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an in naThaaveh | نحن نبقو نتكلمو للناس عن النظافه. |
| 3-11 | Is there a medical emergency facility? | hon maa veeh iblad lil Haalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه ابلد للحالات المستعجله؟ |
| 3-12 | We have to establish a safe working environment. | naHna yaalitna inzhahzo iblad amin lish shaghleh | نحن يالْتَنَ اُنْجهزو ابلد اَمَن للشغله. |
| 3-13 | We have to hire medical doctors for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo dakaateRah v haaTha iT Tab | نحن يالْتَنَ اُنْشغلو دكاتره ف هاذ الطب. |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 3-8 | Is there a building where we could set up a medical facility? | hon maa veeh binaayah ingido in'adloha heeyeh iblad iT Tab? | هون مافيه بنايه اُنْكَدو اُنعِدلوها هي ابلد الطب؟ |
| 3-9 | We would like to talk to people about immunization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an it talqeeH | نحن نبقو نتكلمو للناس عن التلقيح. |
| 3-10 | We would like to talk to people about sanitization. | naHna nibqo nitkalmo lin naas 'an in naThaaveh | نحن نبقو نتكلمو للناس عن النظافه. |
| 3-11 | Is there a medical emergency facility? | hon maa veeh iblad lil Haalaat il mosta'zhaleh? | هون مافيه ابلد للحالات المستعجله؟ |
| 3-12 | We have to establish a safe working environment. | naHna yaalitna inzhahzo iblad amin lish shaghleh | نحن يالْتَنَ اُنْجهزو ابلد اَمَن للشغله. |
| 3-13 | We have to hire medical doctors for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo dakaateRah v haaTha iT Tab | نحن يالْتَنَ اُنْشغلو دكاتره ف هاذ الطب. |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 3-14 | We have to hire nurses for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo momaRiDhaat v haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو ممرضات ف هاذ الطب. |
| 3-15 | We have to hire office personnel for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo aRwaageezh v makaatib haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو أرواكيج ف مكاتب هاذ الطب. |
| 3-16 | We have to hire a custodian for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo gaRdaay il haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو كُرداي ألهاذ الطب. |
| 3-17 | Are the local facilities and personnel able to care for the current casualties without U.S. aid? | hon maa veeh aTbaab o aRwaageezh igido idaawo haaTho in naas limzhaRHa bedoon mosaa'adit amReek? | هون ما فيه أطباب وأرواكيج إيكو إيداو هاذو الناس المجرحه بدون مساعدة أمريك؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 3-14 | We have to hire nurses for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo momaRiDhaat v haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو ممرضات ف هاذ الطب. |
| 3-15 | We have to hire office personnel for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo aRwaageezh v makaatib haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو أرواكيج ف مكاتب هاذ الطب. |
| 3-16 | We have to hire a custodian for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo gaRdaay il haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو كُرداي ألهاذ الطب. |
| 3-17 | Are the local facilities and personnel able to care for the current casualties without U.S. aid? | hon maa veeh aTbaab o aRwaageezh igido idaawo haaTho in naas limzhaRHa bedoon mosaa'adit amReek? | هون ما فيه أطباب وأرواكيج إيكو إيداو هاذو الناس المجرحه بدون مساعدة أمريك؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 3-14 | We have to hire nurses for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo momaRiDhaat v haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو ممرضات ف هاذ الطب. |
| 3-15 | We have to hire office personnel for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo aRwaageezh v makaatib haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو أرواكيج ف مكاتب هاذ الطب. |
| 3-16 | We have to hire a custodian for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo gaRdaay il haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو كُرداي ألهاذ الطب. |
| 3-17 | Are the local facilities and personnel able to care for the current casualties without U.S. aid? | hon maa veeh aTbaab o aRwaageezh igido idaawo haaTho in naas limzhaRHa bedoon mosaa'adit amReek? | هون ما فيه أطباب وأرواكيج إيكو إيداو هاذو الناس المجرحه بدون مساعدة أمريك؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 3-14 | We have to hire nurses for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo momaRiDhaat v haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو ممرضات ف هاذ الطب. |
| 3-15 | We have to hire office personnel for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo aRwaageezh v makaatib haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو أرواكيج ف مكاتب هاذ الطب. |
| 3-16 | We have to hire a custodian for this facility. | naHna yaalitna inshaghlo gaRdaay il haaTha iT Tab | نحن يالتن أنشغلو كُرداي ألهاذ الطب. |
| 3-17 | Are the local facilities and personnel able to care for the current casualties without U.S. aid? | hon maa veeh aTbaab o aRwaageezh igido idaawo haaTho in naas limzhaRHa bedoon mosaa'adit amReek? | هون ما فيه أطباب وأرواكيج إيكو إيداو هاذو الناس المجرحه بدون مساعدة أمريك؟ |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 3-18 | Is the local drinking water potable? | ilmeh ilee 'indkom hon eeyaak ila yinshRab? | ألم أَللي عندكم هون أياك أَلَلْ ينشرب؟ |
| 3-19 | Who determined that the water is potable? | imin iqaRaR yakaan ilmeh yinshRab wala abdey? | أمن إقرر يكان أَلَم ينشرب ولَلْ أبدي؟ |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 3-18 | Is the local drinking water potable? | ilmeh ilee 'indkom hon eeyaak ila yinshRab? | ألم أَللي عندكم هون أياك أَلَلْ ينشرب؟ |
| 3-19 | Who determined that the water is potable? | imin iqaRaR yakaan ilmeh yinshRab wala abdey? | أمن إقرر يكان أَلَم ينشرب ولَلْ أبدي؟ |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 3-18 | Is the local drinking water potable? | ilmeh ilee 'indkom hon eeyaak ila yinshRab? | ألم أَللي عندكم هون أياك أَلَلْ ينشرب؟ |
| 3-19 | Who determined that the water is potable? | imin iqaRaR yakaan ilmeh yinshRab wala abdey? | أمن إقرر يكان أَلَم ينشرب ولَلْ أبدي؟ |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 3-18 | Is the local drinking water potable? | ilmeh ilee 'indkom hon eeyaak ila yinshRab? | ألم أَللي عندكم هون أياك أَلَلْ ينشرب؟ |
| 3-19 | Who determined that the water is potable? | imin iqaRaR yakaan ilmeh yinshRab wala abdey? | أمن إقرر يكان أَلَم ينشرب ولَلْ أبدي؟ |

| PART 4: TRANSPORTATION | | | |
|------------------------|--|--|---|
| 4-1 | Who is in charge of repairing roads? | min mas-ool 'an ti'daal iTRig? | من مسؤول عن تعديل الطرق؟ |
| 4-2 | Do you have a map of this area? | 'indak KhaReeTa ilhaaThee il manTiqa? | عندك خريطة الهادي المنطقة؟ |
| 4-3 | We will provide assistance in building roads at this location. | naHna indoR in'aawno v ti'daal iTRig ivhaaThee liblaaSah | نحن أندور أعاونو ف تعال الطرق أفادي لبلاصه. |
| 4-4 | Can you provide a road map of this area? | itgid ta'Teenee KhaReeTit iTRiig il haaThee il manTiqa? | أتكد تعطيني خريطة الطريق الهادي المنطقة؟ |
| 4-5 | Do you have any machinery for road building? | 'indak aalaat ti'daal iTRiig? | عندك آلات تعال الطريق؟ |
| 4-6 | Do you have any machinery for road repairs? | 'indak aalaat tiSlaaH iTRiig? | عندك آلات تصلاح الطريق؟ |

4

| PART 4: TRANSPORTATION | | | |
|------------------------|--|--|---|
| 4-1 | Who is in charge of repairing roads? | min mas-ool 'an ti'daal iTRig? | من مسؤول عن تعديل الطرق؟ |
| 4-2 | Do you have a map of this area? | 'indak KhaReeTa ilhaaThee il manTiqa? | عندك خريطة الهادي المنطقة؟ |
| 4-3 | We will provide assistance in building roads at this location. | naHna indoR in'aawno v ti'daal iTRig ivhaaThee liblaaSah | نحن أندور أعاونو ف تعال الطرق أفادي لبلاصه. |
| 4-4 | Can you provide a road map of this area? | itgid ta'Teenee KhaReeTit iTRiig il haaThee il manTiqa? | أتكد تعطيني خريطة الطريق الهادي المنطقة؟ |
| 4-5 | Do you have any machinery for road building? | 'indak aalaat ti'daal iTRiig? | عندك آلات تعال الطريق؟ |
| 4-6 | Do you have any machinery for road repairs? | 'indak aalaat tiSlaaH iTRiig? | عندك آلات تصلاح الطريق؟ |

4

| PART 4: TRANSPORTATION | | | |
|------------------------|--|--|---|
| 4-1 | Who is in charge of repairing roads? | min mas-ool 'an ti'daal iTRig? | من مسؤول عن تعديل الطرق؟ |
| 4-2 | Do you have a map of this area? | 'indak KhaReeTa ilhaaThee il manTiqa? | عندك خريطة الهادي المنطقة؟ |
| 4-3 | We will provide assistance in building roads at this location. | naHna indoR in'aawno v ti'daal iTRig ivhaaThee liblaaSah | نحن أندور أعاونو ف تعال الطرق أفادي لبلاصه. |
| 4-4 | Can you provide a road map of this area? | itgid ta'Teenee KhaReeTit iTRiig il haaThee il manTiqa? | أتكد تعطيني خريطة الطريق الهادي المنطقة؟ |
| 4-5 | Do you have any machinery for road building? | 'indak aalaat ti'daal iTRiig? | عندك آلات تعال الطريق؟ |
| 4-6 | Do you have any machinery for road repairs? | 'indak aalaat tiSlaaH iTRiig? | عندك آلات تصلاح الطريق؟ |

4

| PART 4: TRANSPORTATION | | | |
|------------------------|--|--|---|
| 4-1 | Who is in charge of repairing roads? | min mas-ool 'an ti'daal iTRig? | من مسؤول عن تعديل الطرق؟ |
| 4-2 | Do you have a map of this area? | 'indak KhaReeTa ilhaaThee il manTiqa? | عندك خريطة الهادي المنطقة؟ |
| 4-3 | We will provide assistance in building roads at this location. | naHna indoR in'aawno v ti'daal iTRig ivhaaThee liblaaSah | نحن أندور أعاونو ف تعال الطرق أفادي لبلاصه. |
| 4-4 | Can you provide a road map of this area? | itgid ta'Teenee KhaReeTit iTRiig il haaThee il manTiqa? | أتكد تعطيني خريطة الطريق الهادي المنطقة؟ |
| 4-5 | Do you have any machinery for road building? | 'indak aalaat ti'daal iTRiig? | عندك آلات تعال الطريق؟ |
| 4-6 | Do you have any machinery for road repairs? | 'indak aalaat tiSlaaH iTRiig? | عندك آلات تصلاح الطريق؟ |

4

| | | | |
|------|---|---|--|
| 4-7 | We have to set up storage locations for supply materials in the area. | naHna yaalitna in'adlo magazaynaat il aalaat it tazweed hon v il manTiqa | نحن يالتنّ أنعدلو مَكْرِينات آل آلات التزويد هون فى المنطقة. |
| 4-8 | Are there any railroad tracks in this area? | hon maa veeh sibtit il gaaRib igRayib? | هون مافيه سبتت الكاربْ أكرِيبْ؟ |
| 4-9 | Do you have transportation facilities in this area? | 'indkom iblaydaat lin naqil v haaThee il manTiqa? | عندكم أبليدات للنقل فى هاذي المنطقة؟ |
| 4-10 | Are there any airports nearby? | hon maa veeh maTaaR igRayib? | هون ما فيه مطار أكرِيبْ؟ |
| 4-11 | Are there any landing fields for smaller aircraft nearby? | hon maa veeh maTaaR wala iblaydeh igRayib linzool iTwayRaata isghayRaata? | هون مافيه مطار ولّ أبليده أكرِيب لنزول أطويرات السفيرات؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 4-7 | We have to set up storage locations for supply materials in the area. | naHna yaalitna in'adlo magazaynaat il aalaat it tazweed hon v il manTiqa | نحن يالتنّ أنعدلو مَكْرِينات آل آلات التزويد هون فى المنطقة. |
| 4-8 | Are there any railroad tracks in this area? | hon maa veeh sibtit il gaaRib igRayib? | هون مافيه سبتت الكاربْ أكرِيبْ؟ |
| 4-9 | Do you have transportation facilities in this area? | 'indkom iblaydaat lin naqil v haaThee il manTiqa? | عندكم أبليدات للنقل فى هاذي المنطقة؟ |
| 4-10 | Are there any airports nearby? | hon maa veeh maTaaR igRayib? | هون ما فيه مطار أكرِيبْ؟ |
| 4-11 | Are there any landing fields for smaller aircraft nearby? | hon maa veeh maTaaR wala iblaydeh igRayib linzool iTwayRaata isghayRaata? | هون مافيه مطار ولّ أبليده أكرِيب لنزول أطويرات السفيرات؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 4-7 | We have to set up storage locations for supply materials in the area. | naHna yaalitna in'adlo magazaynaat il aalaat it tazweed hon v il manTiqa | نحن يالتنّ أنعدلو مَكْرِينات آل آلات التزويد هون فى المنطقة. |
| 4-8 | Are there any railroad tracks in this area? | hon maa veeh sibtit il gaaRib igRayib? | هون مافيه سبتت الكاربْ أكرِيبْ؟ |
| 4-9 | Do you have transportation facilities in this area? | 'indkom iblaydaat lin naqil v haaThee il manTiqa? | عندكم أبليدات للنقل فى هاذي المنطقة؟ |
| 4-10 | Are there any airports nearby? | hon maa veeh maTaaR igRayib? | هون ما فيه مطار أكرِيبْ؟ |
| 4-11 | Are there any landing fields for smaller aircraft nearby? | hon maa veeh maTaaR wala iblaydeh igRayib linzool iTwayRaata isghayRaata? | هون مافيه مطار ولّ أبليده أكرِيب لنزول أطويرات السفيرات؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 4-7 | We have to set up storage locations for supply materials in the area. | naHna yaalitna in'adlo magazaynaat il aalaat it tazweed hon v il manTiqa | نحن يالتنّ أنعدلو مَكْرِينات آل آلات التزويد هون فى المنطقة. |
| 4-8 | Are there any railroad tracks in this area? | hon maa veeh sibtit il gaaRib igRayib? | هون مافيه سبتت الكاربْ أكرِيبْ؟ |
| 4-9 | Do you have transportation facilities in this area? | 'indkom iblaydaat lin naqil v haaThee il manTiqa? | عندكم أبليدات للنقل فى هاذي المنطقة؟ |
| 4-10 | Are there any airports nearby? | hon maa veeh maTaaR igRayib? | هون ما فيه مطار أكرِيبْ؟ |
| 4-11 | Are there any landing fields for smaller aircraft nearby? | hon maa veeh maTaaR wala iblaydeh igRayib linzool iTwayRaata isghayRaata? | هون مافيه مطار ولّ أبليده أكرِيب لنزول أطويرات السفيرات؟ |

| | | | |
|------|--|---|--|
| 4-12 | Are there any pipelines in the area? | hon maa veeh teewaat igRayib? | هون ما فيه تيوات أَكْرِبْ؟ |
| 4-13 | Is the pipeline fenced off in this area? | iteewaat mogaRyehz 'aleehom hon ivhaaThee il manTiqa? | أْتِيوات مُكْرِجْ أَعْلِيهم هون أَفْهَادي المَنْطَقَه؟ |
| 4-14 | Is the traffic heavy in this area? | siRkalaaseyoh veeha yaasiR min il wataat hon? | سِيرَكِيلَاسِيُونَه فِيه يَاسِرْ مِنْ الْوَتَاتِ هون؟ |
| 4-15 | Are there bus lines or trains to travel to other places? | hon maa veeh beesaat wala igwaaRib yimsho shoR iblaydaat iKhRaas? | هون ما فِيه بِيْسَات وَلَلْ أَكْوَارِبْ يَمْشُو شُورْ أَبْلِيدَاتِ أَخْرَاتِ؟ |
| 4-16 | Are there taxis? | hon veeh takSeeyaas? | هون فِيه تَكْصِيَااتِ؟ |
| 4-17 | Do these roads get snowed in during the winter? | haaTho iTRig izhee a'leehom iglaaS zaman ishteh? | هاذُو الطَّرِيقُ إِجِي أَعْلِيهم أَكْلَاصْ زَمِنْ الشَّتَه؟ |

4

| | | | |
|------|--|---|--|
| 4-12 | Are there any pipelines in the area? | hon maa veeh teewaat igRayib? | هون ما فيه تيوات أَكْرِبْ؟ |
| 4-13 | Is the pipeline fenced off in this area? | iteewaat mogaRyehz 'aleehom hon ivhaaThee il manTiqa? | أْتِيوات مُكْرِجْ أَعْلِيهم هون أَفْهَادي المَنْطَقَه؟ |
| 4-14 | Is the traffic heavy in this area? | siRkalaaseyoh veeha yaasiR min il wataat hon? | سِيرَكِيلَاسِيُونَه فِيه يَاسِرْ مِنْ الْوَتَاتِ هون؟ |
| 4-15 | Are there bus lines or trains to travel to other places? | hon maa veeh beesaat wala igwaaRib yimsho shoR iblaydaat iKhRaas? | هون ما فِيه بِيْسَات وَلَلْ أَكْوَارِبْ يَمْشُو شُورْ أَبْلِيدَاتِ أَخْرَاتِ؟ |
| 4-16 | Are there taxis? | hon veeh takSeeyaas? | هون فِيه تَكْصِيَااتِ؟ |
| 4-17 | Do these roads get snowed in during the winter? | haaTho iTRig izhee a'leehom iglaaS zaman ishteh? | هاذُو الطَّرِيقُ إِجِي أَعْلِيهم أَكْلَاصْ زَمِنْ الشَّتَه؟ |

4

| | | | |
|------|--|---|--|
| 4-12 | Are there any pipelines in the area? | hon maa veeh teewaat igRayib? | هون ما فيه تيوات أَكْرِبْ؟ |
| 4-13 | Is the pipeline fenced off in this area? | iteewaat mogaRyehz 'aleehom hon ivhaaThee il manTiqa? | أْتِيوات مُكْرِجْ أَعْلِيهم هون أَفْهَادي المَنْطَقَه؟ |
| 4-14 | Is the traffic heavy in this area? | siRkalaaseyoh veeha yaasiR min il wataat hon? | سِيرَكِيلَاسِيُونَه فِيه يَاسِرْ مِنْ الْوَتَاتِ هون؟ |
| 4-15 | Are there bus lines or trains to travel to other places? | hon maa veeh beesaat wala igwaaRib yimsho shoR iblaydaat iKhRaas? | هون ما فِيه بِيْسَات وَلَلْ أَكْوَارِبْ يَمْشُو شُورْ أَبْلِيدَاتِ أَخْرَاتِ؟ |
| 4-16 | Are there taxis? | hon veeh takSeeyaas? | هون فِيه تَكْصِيَااتِ؟ |
| 4-17 | Do these roads get snowed in during the winter? | haaTho iTRig izhee a'leehom iglaaS zaman ishteh? | هاذُو الطَّرِيقُ إِجِي أَعْلِيهم أَكْلَاصْ زَمِنْ الشَّتَه؟ |

4

| | | | |
|------|--|---|--|
| 4-12 | Are there any pipelines in the area? | hon maa veeh teewaat igRayib? | هون ما فيه تيوات أَكْرِبْ؟ |
| 4-13 | Is the pipeline fenced off in this area? | iteewaat mogaRyehz 'aleehom hon ivhaaThee il manTiqa? | أْتِيوات مُكْرِجْ أَعْلِيهم هون أَفْهَادي المَنْطَقَه؟ |
| 4-14 | Is the traffic heavy in this area? | siRkalaaseyoh veeha yaasiR min il wataat hon? | سِيرَكِيلَاسِيُونَه فِيه يَاسِرْ مِنْ الْوَتَاتِ هون؟ |
| 4-15 | Are there bus lines or trains to travel to other places? | hon maa veeh beesaat wala igwaaRib yimsho shoR iblaydaat iKhRaas? | هون ما فِيه بِيْسَات وَلَلْ أَكْوَارِبْ يَمْشُو شُورْ أَبْلِيدَاتِ أَخْرَاتِ؟ |
| 4-16 | Are there taxis? | hon veeh takSeeyaas? | هون فِيه تَكْصِيَااتِ؟ |
| 4-17 | Do these roads get snowed in during the winter? | haaTho iTRig izhee a'leehom iglaaS zaman ishteh? | هاذُو الطَّرِيقُ إِجِي أَعْلِيهم أَكْلَاصْ زَمِنْ الشَّتَه؟ |

4

| | | | |
|------|--|--|--|
| 4-18 | How many people own motor vehicles in this area? | kam min aRgaazh 'ando wateh ivhaaThee il manTiqa? | كم من أركّاج عندو وته أفهاذي المنطقة؟ |
| 4-19 | Are there trucking companies nearby? | hon maa veeh shaRaayik il wataat likbaaRaat igRaybeen? | هون ما فيه شرايك الوتات لكبارات أكربيين؟ |
| 4-20 | Do you have radio contact with people in other places? | tizhaabaR im'a in naas ilee ivlblaydaat liKhRaata'la iRaadjjo? | تجابر مع الناس اللي أفلبليدات لخرات أعل أرادو؟ |
| 4-21 | Can you use these roads during the winter? | itgid tagbaTh haaTho iTRig zaman ishteh? | أنتد تكبّط هاذو الطرق زمن الشته؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 4-18 | How many people own motor vehicles in this area? | kam min aRgaazh 'ando wateh ivhaaThee il manTiqa? | كم من أركّاج عندو وته أفهاذي المنطقة؟ |
| 4-19 | Are there trucking companies nearby? | hon maa veeh shaRaayik il wataat likbaaRaat igRaybeen? | هون ما فيه شرايك الوتات لكبارات أكربيين؟ |
| 4-20 | Do you have radio contact with people in other places? | tizhaabaR im'a in naas ilee ivlblaydaat liKhRaata'la iRaadjjo? | تجابر مع الناس اللي أفلبليدات لخرات أعل أرادو؟ |
| 4-21 | Can you use these roads during the winter? | itgid tagbaTh haaTho iTRig zaman ishteh? | أنتد تكبّط هاذو الطرق زمن الشته؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 4-18 | How many people own motor vehicles in this area? | kam min aRgaazh 'ando wateh ivhaaThee il manTiqa? | كم من أركّاج عندو وته أفهاذي المنطقة؟ |
| 4-19 | Are there trucking companies nearby? | hon maa veeh shaRaayik il wataat likbaaRaat igRaybeen? | هون ما فيه شرايك الوتات لكبارات أكربيين؟ |
| 4-20 | Do you have radio contact with people in other places? | tizhaabaR im'a in naas ilee ivlblaydaat liKhRaata'la iRaadjjo? | تجابر مع الناس اللي أفلبليدات لخرات أعل أرادو؟ |
| 4-21 | Can you use these roads during the winter? | itgid tagbaTh haaTho iTRig zaman ishteh? | أنتد تكبّط هاذو الطرق زمن الشته؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 4-18 | How many people own motor vehicles in this area? | kam min aRgaazh 'ando wateh ivhaaThee il manTiqa? | كم من أركّاج عندو وته أفهاذي المنطقة؟ |
| 4-19 | Are there trucking companies nearby? | hon maa veeh shaRaayik il wataat likbaaRaat igRaybeen? | هون ما فيه شرايك الوتات لكبارات أكربيين؟ |
| 4-20 | Do you have radio contact with people in other places? | tizhaabaR im'a in naas ilee ivlblaydaat liKhRaata'la iRaadjjo? | تجابر مع الناس اللي أفلبليدات لخرات أعل أرادو؟ |
| 4-21 | Can you use these roads during the winter? | itgid tagbaTh haaTho iTRig zaman ishteh? | أنتد تكبّط هاذو الطرق زمن الشته؟ |

| PART 5: DRIVER'S GUIDE | | | |
|------------------------|---|---|---|
| 5-1 | Do not stop if convoy is attacked! | laa itwagev ilaa 'aad il mawkib mohaazhim! | لا أتوكّف إلا عاد الموكب مهاجم! |
| 5-2 | Drive a minimum of 3 kms before stopping. | imshee ithlat keelowaat saabig itwagev | أمشي أثلت كيلوات سابق أتوقف. |
| 5-3 | Following distance is 100m on open highway. | il masaaveh ilee baynak im'aaha meet mayTaR i'la iTReeg likbeeReh | المسافه اللي بينك أمعاه مية ميتر أعل الطريق لكبيره. |
| 5-4 | Following distance is 50m in towns. | il masaaveh ilee baynak im'aaha Khamseen mayTaR nigiR id dashRah | المسافه اللي بينك أمعاه خمسين ميتر نكر أدره. |

5

| PART 5: DRIVER'S GUIDE | | | |
|------------------------|---|---|---|
| 5-1 | Do not stop if convoy is attacked! | laa itwagev ilaa 'aad il mawkib mohaazhim! | لا أتوكّف إلا عاد الموكب مهاجم! |
| 5-2 | Drive a minimum of 3 kms before stopping. | imshee ithlat keelowaat saabig itwagev | أمشي أثلت كيلوات سابق أتوقف. |
| 5-3 | Following distance is 100m on open highway. | il masaaveh ilee baynak im'aaha meet mayTaR i'la iTReeg likbeeReh | المسافه اللي بينك أمعاه مية ميتر أعل الطريق لكبيره. |
| 5-4 | Following distance is 50m in towns. | il masaaveh ilee baynak im'aaha Khamseen mayTaR nigiR id dashRah | المسافه اللي بينك أمعاه خمسين ميتر نكر أدره. |

5

| PART 5: DRIVER'S GUIDE | | | |
|------------------------|---|---|---|
| 5-1 | Do not stop if convoy is attacked! | laa itwagev ilaa 'aad il mawkib mohaazhim! | لا أتوكّف إلا عاد الموكب مهاجم! |
| 5-2 | Drive a minimum of 3 kms before stopping. | imshee ithlat keelowaat saabig itwagev | أمشي أثلت كيلوات سابق أتوقف. |
| 5-3 | Following distance is 100m on open highway. | il masaaveh ilee baynak im'aaha meet mayTaR i'la iTReeg likbeeReh | المسافه اللي بينك أمعاه مية ميتر أعل الطريق لكبيره. |
| 5-4 | Following distance is 50m in towns. | il masaaveh ilee baynak im'aaha Khamseen mayTaR nigiR id dashRah | المسافه اللي بينك أمعاه خمسين ميتر نكر أدره. |

5

| PART 5: DRIVER'S GUIDE | | | |
|------------------------|---|---|---|
| 5-1 | Do not stop if convoy is attacked! | laa itwagev ilaa 'aad il mawkib mohaazhim! | لا أتوكّف إلا عاد الموكب مهاجم! |
| 5-2 | Drive a minimum of 3 kms before stopping. | imshee ithlat keelowaat saabig itwagev | أمشي أثلت كيلوات سابق أتوقف. |
| 5-3 | Following distance is 100m on open highway. | il masaaveh ilee baynak im'aaha meet mayTaR i'la iTReeg likbeeReh | المسافه اللي بينك أمعاه مية ميتر أعل الطريق لكبيره. |
| 5-4 | Following distance is 50m in towns. | il masaaveh ilee baynak im'aaha Khamseen mayTaR nigiR id dashRah | المسافه اللي بينك أمعاه خمسين ميتر نكر أدره. |

5

| | | | |
|-----|--|--|--|
| 5-5 | When stopped on the road, keep enough space between vehicles to drive around if required. | ilaa wagavt v iTReeg, Khalee masaaveh baynak im'a il wataat ilee idooRo yitKhaTaawak | إلا وقّفت في الطريق، خلي مسافه بينك مع الواتات اللي إدورو يتخطاوك. |
| 5-6 | If you lose sight of the convoy, slow down and wait for a military truck to pass you, and follow it. | elayn it'ood maa tayt itRaa'ee v il mawkib, imshee beshoR o Haanee wet iSnaadRah titKhaTaak witlibha | إلين أتعود ما تيت أتراعي في الموكب، أمشي بشور وحاني وّت أصنادره تتخطاك و أطلبها. |
| 5-7 | No weapons. | maa hon asliHa | ماهون أسلحه. |
| 5-8 | No cell phone use. | talefonaat maa yo'amlo hon | تلفونات ما يُعملو هون. |
| 5-9 | Do not throw food or water to the locals. | laa tizRig iT'aam wala ilmeh i'la ahil id dashRah | لا تترك أطعام ولّا ألمّ أعلّ أهل الدشره. |

| | | | |
|-----|--|--|--|
| 5-5 | When stopped on the road, keep enough space between vehicles to drive around if required. | ilaa wagavt v iTReeg, Khalee masaaveh baynak im'a il wataat ilee idooRo yitKhaTaawak | إلا وقّفت في الطريق، خلي مسافه بينك مع الواتات اللي إدورو يتخطاوك. |
| 5-6 | If you lose sight of the convoy, slow down and wait for a military truck to pass you, and follow it. | elayn it'ood maa tayt itRaa'ee v il mawkib, imshee beshoR o Haanee wet iSnaadRah titKhaTaak witlibha | إلين أتعود ما تيت أتراعي في الموكب، أمشي بشور وحاني وّت أصنادره تتخطاك و أطلبها. |
| 5-7 | No weapons. | maa hon asliHa | ماهون أسلحه. |
| 5-8 | No cell phone use. | talefonaat maa yo'amlo hon | تلفونات ما يُعملو هون. |
| 5-9 | Do not throw food or water to the locals. | laa tizRig iT'aam wala ilmeh i'la ahil id dashRah | لا تترك أطعام ولّا ألمّ أعلّ أهل الدشره. |

| | | | |
|-----|--|--|--|
| 5-5 | When stopped on the road, keep enough space between vehicles to drive around if required. | ilaa wagavt v iTReeg, Khalee masaaveh baynak im'a il wataat ilee idooRo yitKhaTaawak | إلا وقّفت في الطريق، خلي مسافه بينك مع الواتات اللي إدورو يتخطاوك. |
| 5-6 | If you lose sight of the convoy, slow down and wait for a military truck to pass you, and follow it. | elayn it'ood maa tayt itRaa'ee v il mawkib, imshee beshoR o Haanee wet iSnaadRah titKhaTaak witlibha | إلين أتعود ما تيت أتراعي في الموكب، أمشي بشور وحاني وّت أصنادره تتخطاك و أطلبها. |
| 5-7 | No weapons. | maa hon asliHa | ماهون أسلحه. |
| 5-8 | No cell phone use. | talefonaat maa yo'amlo hon | تلفونات ما يُعملو هون. |
| 5-9 | Do not throw food or water to the locals. | laa tizRig iT'aam wala ilmeh i'la ahil id dashRah | لا تترك أطعام ولّا ألمّ أعلّ أهل الدشره. |

| | | | |
|-----|--|--|--|
| 5-5 | When stopped on the road, keep enough space between vehicles to drive around if required. | ilaa wagavt v iTReeg, Khalee masaaveh baynak im'a il wataat ilee idooRo yitKhaTaawak | إلا وقّفت في الطريق، خلي مسافه بينك مع الواتات اللي إدورو يتخطاوك. |
| 5-6 | If you lose sight of the convoy, slow down and wait for a military truck to pass you, and follow it. | elayn it'ood maa tayt itRaa'ee v il mawkib, imshee beshoR o Haanee wet iSnaadRah titKhaTaak witlibha | إلين أتعود ما تيت أتراعي في الموكب، أمشي بشور وحاني وّت أصنادره تتخطاك و أطلبها. |
| 5-7 | No weapons. | maa hon asliHa | ماهون أسلحه. |
| 5-8 | No cell phone use. | talefonaat maa yo'amlo hon | تلفونات ما يُعملو هون. |
| 5-9 | Do not throw food or water to the locals. | laa tizRig iT'aam wala ilmeh i'la ahil id dashRah | لا تترك أطعام ولّا ألمّ أعلّ أهل الدشره. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-10 | No littering or dumping trash on military camps or staging areas. | moHaRam kab losaKh o imbaaleet iHTha iSnig iSnaadRah o iblaydaat-hom | محرم كب لوسخ وأمباليث أَدَّ صنك أصنادره و أبليداتهم. |
| 5-11 | Go around any broken down truck in the convoy. | iz zagnen be ay wateh ikbeeReh KhaasReh v il mawkib | ازگنن باي وته اكبيره خاسره في الموكب. |
| 5-12 | No flashing beacons. | maa veeh aThwaaw Thawaayeh | ما فيه أطواو طوايه. |
| 5-13 | Fuel vehicle every time vehicle stops. | deeR iSaans v il wateh kil maRa itwagev veeha | دير إصانص في الوته كل مره أتوقف فيها. |
| 5-14 | Food is provided at some military camps when available. | iT'aam elayn i'ood zhaahiz, yinzhaR 'and shee min iSnig iSnaadRah | الطعام إلين إعود جاهز، ينجبر عند شي من صنك أصنادره. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-10 | No littering or dumping trash on military camps or staging areas. | moHaRam kab losaKh o imbaaleet iHTha iSnig iSnaadRah o iblaydaat-hom | محرم كب لوسخ وأمباليث أَدَّ صنك أصنادره و أبليداتهم. |
| 5-11 | Go around any broken down truck in the convoy. | iz zagnen be ay wateh ikbeeReh KhaasReh v il mawkib | ازگنن باي وته اكبيره خاسره في الموكب. |
| 5-12 | No flashing beacons. | maa veeh aThwaaw Thawaayeh | ما فيه أطواو طوايه. |
| 5-13 | Fuel vehicle every time vehicle stops. | deeR iSaans v il wateh kil maRa itwagev veeha | دير إصانص في الوته كل مره أتوقف فيها. |
| 5-14 | Food is provided at some military camps when available. | iT'aam elayn i'ood zhaahiz, yinzhaR 'and shee min iSnig iSnaadRah | الطعام إلين إعود جاهز، ينجبر عند شي من صنك أصنادره. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-10 | No littering or dumping trash on military camps or staging areas. | moHaRam kab losaKh o imbaaleet iHTha iSnig iSnaadRah o iblaydaat-hom | محرم كب لوسخ وأمباليث أَدَّ صنك أصنادره و أبليداتهم. |
| 5-11 | Go around any broken down truck in the convoy. | iz zagnen be ay wateh ikbeeReh KhaasReh v il mawkib | ازگنن باي وته اكبيره خاسره في الموكب. |
| 5-12 | No flashing beacons. | maa veeh aThwaaw Thawaayeh | ما فيه أطواو طوايه. |
| 5-13 | Fuel vehicle every time vehicle stops. | deeR iSaans v il wateh kil maRa itwagev veeha | دير إصانص في الوته كل مره أتوقف فيها. |
| 5-14 | Food is provided at some military camps when available. | iT'aam elayn i'ood zhaahiz, yinzhaR 'and shee min iSnig iSnaadRah | الطعام إلين إعود جاهز، ينجبر عند شي من صنك أصنادره. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-10 | No littering or dumping trash on military camps or staging areas. | moHaRam kab losaKh o imbaaleet iHTha iSnig iSnaadRah o iblaydaat-hom | محرم كب لوسخ وأمباليث أَدَّ صنك أصنادره و أبليداتهم. |
| 5-11 | Go around any broken down truck in the convoy. | iz zagnen be ay wateh ikbeeReh KhaasReh v il mawkib | ازگنن باي وته اكبيره خاسره في الموكب. |
| 5-12 | No flashing beacons. | maa veeh aThwaaw Thawaayeh | ما فيه أطواو طوايه. |
| 5-13 | Fuel vehicle every time vehicle stops. | deeR iSaans v il wateh kil maRa itwagev veeha | دير إصانص في الوته كل مره أتوقف فيها. |
| 5-14 | Food is provided at some military camps when available. | iT'aam elayn i'ood zhaahiz, yinzhaR 'and shee min iSnig iSnaadRah | الطعام إلين إعود جاهز، ينجبر عند شي من صنك أصنادره. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-15 | Bring plenty of food and water with you. | zheeb im'aak yaasiR min iT'aam o yaasiR min ilmeh | جيب أمعاك ياسر من الطعام وياسر من ألم. |
| 5-16 | If you have to stop for any reason and the convoy continues, wait for help from the military. | ilaa 'aad haamak itwagev il ay sabab o il mawkib mazaal maashee, Haanee iSnaadRah ee'aawnook | إلا عاد هامك أتوقّف لأي سبب و الموكب مزال ماشي، حاني أصنادره إعاونوك. |
| 5-17 | They will escort you back into position. | laahee yiskoRtook Raazhi' shoR iblaaStak | لاه يسكورتوك راجع شور أبلاصتك. |
| 5-18 | No fighting or arguing with any other driver over position in convoy. | moHaRmeh id daygeh o iSakeh im'a ishovayRaat laKhRayn i'la liblaayiS v il mawkib | محرم أدبگه و الصگه مع أشوفيرات لخرين أعلّ لبلايص فى الموكب. |
| 5-19 | Drive in single file. | imshee v Saf waaHid | أمشي فى صف واحد. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-15 | Bring plenty of food and water with you. | zheeb im'aak yaasiR min iT'aam o yaasiR min ilmeh | جيب أمعاك ياسر من الطعام وياسر من ألم. |
| 5-16 | If you have to stop for any reason and the convoy continues, wait for help from the military. | ilaa 'aad haamak itwagev il ay sabab o il mawkib mazaal maashee, Haanee iSnaadRah ee'aawnook | إلا عاد هامك أتوقّف لأي سبب و الموكب مزال ماشي، حاني أصنادره إعاونوك. |
| 5-17 | They will escort you back into position. | laahee yiskoRtook Raazhi' shoR iblaaStak | لاه يسكورتوك راجع شور أبلاصتك. |
| 5-18 | No fighting or arguing with any other driver over position in convoy. | moHaRmeh id daygeh o iSakeh im'a ishovayRaat laKhRayn i'la liblaayiS v il mawkib | محرم أدبگه و الصگه مع أشوفيرات لخرين أعلّ لبلايص فى الموكب. |
| 5-19 | Drive in single file. | imshee v Saf waaHid | أمشي فى صف واحد. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-15 | Bring plenty of food and water with you. | zheeb im'aak yaasiR min iT'aam o yaasiR min ilmeh | جيب أمعاك ياسر من الطعام وياسر من ألم. |
| 5-16 | If you have to stop for any reason and the convoy continues, wait for help from the military. | ilaa 'aad haamak itwagev il ay sabab o il mawkib mazaal maashee, Haanee iSnaadRah ee'aawnook | إلا عاد هامك أتوقّف لأي سبب و الموكب مزال ماشي، حاني أصنادره إعاونوك. |
| 5-17 | They will escort you back into position. | laahee yiskoRtook Raazhi' shoR iblaaStak | لاه يسكورتوك راجع شور أبلاصتك. |
| 5-18 | No fighting or arguing with any other driver over position in convoy. | moHaRmeh id daygeh o iSakeh im'a ishovayRaat laKhRayn i'la liblaayiS v il mawkib | محرم أدبگه و الصگه مع أشوفيرات لخرين أعلّ لبلايص فى الموكب. |
| 5-19 | Drive in single file. | imshee v Saf waaHid | أمشي فى صف واحد. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-15 | Bring plenty of food and water with you. | zheeb im'aak yaasiR min iT'aam o yaasiR min ilmeh | جيب أمعاك ياسر من الطعام وياسر من ألم. |
| 5-16 | If you have to stop for any reason and the convoy continues, wait for help from the military. | ilaa 'aad haamak itwagev il ay sabab o il mawkib mazaal maashee, Haanee iSnaadRah ee'aawnook | إلا عاد هامك أتوقّف لأي سبب و الموكب مزال ماشي، حاني أصنادره إعاونوك. |
| 5-17 | They will escort you back into position. | laahee yiskoRtook Raazhi' shoR iblaaStak | لاه يسكورتوك راجع شور أبلاصتك. |
| 5-18 | No fighting or arguing with any other driver over position in convoy. | moHaRmeh id daygeh o iSakeh im'a ishovayRaat laKhRayn i'la liblaayiS v il mawkib | محرم أدبگه و الصگه مع أشوفيرات لخرين أعلّ لبلايص فى الموكب. |
| 5-19 | Drive in single file. | imshee v Saf waaHid | أمشي فى صف واحد. |

| | | | |
|------|--|--|---|
| 5-20 | Be prepared to stop and assist broken down trucks. (Note: This is an instruction for bobtail drivers.) | 'ood mista'id itwagev o it'aawin ahil il wataat likbaaRaata il KhaasRaata | عود مستعد أتوقّف وتعاون أهل الوئات لكبارات الخاسرات. |
| 5-21 | Report any problems with other drivers to the convoy commander. | balagh ay mashaakil im'a ishovayRaata laKhRayn il qaayid il mawkib | بلغ أي مشاكل مع شوفيرات لخرين ل قايد الموكب. |
| 5-22 | No drug or alcohol use while driving. | idRog o il moKhadiRaata moHaRmeen waqt it tiHraaka | أدروكّ والمخدرات محرمين وقت أتحرك. |
| 5-23 | Know how to change tires and have proper tools. | it'alam bismil Haaleh itbadel kaR'een il wateh o igbaTh il aalaat iDhaRooReeyeh | أتعلم بسمّل حاله أتبدل كرعين الوته وأكّبط الآلات الضرورية. |

| | | | |
|------|--|--|---|
| 5-20 | Be prepared to stop and assist broken down trucks. (Note: This is an instruction for bobtail drivers.) | 'ood mista'id itwagev o it'aawin ahil il wataat likbaaRaata il KhaasRaata | عود مستعد أتوقّف وتعاون أهل الوئات لكبارات الخاسرات. |
| 5-21 | Report any problems with other drivers to the convoy commander. | balagh ay mashaakil im'a ishovayRaata laKhRayn il qaayid il mawkib | بلغ أي مشاكل مع شوفيرات لخرين ل قايد الموكب. |
| 5-22 | No drug or alcohol use while driving. | idRog o il moKhadiRaata moHaRmeen waqt it tiHraaka | أدروكّ والمخدرات محرمين وقت أتحرك. |
| 5-23 | Know how to change tires and have proper tools. | it'alam bismil Haaleh itbadel kaR'een il wateh o igbaTh il aalaat iDhaRooReeyeh | أتعلم بسمّل حاله أتبدل كرعين الوته وأكّبط الآلات الضرورية. |

| | | | |
|------|--|--|---|
| 5-20 | Be prepared to stop and assist broken down trucks. (Note: This is an instruction for bobtail drivers.) | 'ood mista'id itwagev o it'aawin ahil il wataat likbaaRaata il KhaasRaata | عود مستعد أتوقّف وتعاون أهل الوئات لكبارات الخاسرات. |
| 5-21 | Report any problems with other drivers to the convoy commander. | balagh ay mashaakil im'a ishovayRaata laKhRayn il qaayid il mawkib | بلغ أي مشاكل مع شوفيرات لخرين ل قايد الموكب. |
| 5-22 | No drug or alcohol use while driving. | idRog o il moKhadiRaata moHaRmeen waqt it tiHraaka | أدروكّ والمخدرات محرمين وقت أتحرك. |
| 5-23 | Know how to change tires and have proper tools. | it'alam bismil Haaleh itbadel kaR'een il wateh o igbaTh il aalaat iDhaRooReeyeh | أتعلم بسمّل حاله أتبدل كرعين الوته وأكّبط الآلات الضرورية. |

| | | | |
|------|--|--|---|
| 5-20 | Be prepared to stop and assist broken down trucks. (Note: This is an instruction for bobtail drivers.) | 'ood mista'id itwagev o it'aawin ahil il wataat likbaaRaata il KhaasRaata | عود مستعد أتوقّف وتعاون أهل الوئات لكبارات الخاسرات. |
| 5-21 | Report any problems with other drivers to the convoy commander. | balagh ay mashaakil im'a ishovayRaata laKhRayn il qaayid il mawkib | بلغ أي مشاكل مع شوفيرات لخرين ل قايد الموكب. |
| 5-22 | No drug or alcohol use while driving. | idRog o il moKhadiRaata moHaRmeen waqt it tiHraaka | أدروكّ والمخدرات محرمين وقت أتحرك. |
| 5-23 | Know how to change tires and have proper tools. | it'alam bismil Haaleh itbadel kaR'een il wateh o igbaTh il aalaat iDhaRooReeyeh | أتعلم بسمّل حاله أتبدل كرعين الوته وأكّبط الآلات الضرورية. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-24 | Loads, straps, chains, and tires are the drivers' responsibility. | idbish o liHbaal o islaasil o il kaR'ayn mas-ool 'anhom ishovayR | الدبش و الأحبال والسلاسل و الكرعين مسؤول عنهم أشوفير. |
| 5-25 | Check every time the convoy stops. | tam kil maRah itvaqad wagvaat il mawkib | تم كل مره أتفقد وقفات الموكب. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-24 | Loads, straps, chains, and tires are the drivers' responsibility. | idbish o liHbaal o islaasil o il kaR'ayn mas-ool 'anhom ishovayR | الدبش و الأحبال والسلاسل و الكرعين مسؤول عنهم أشوفير. |
| 5-25 | Check every time the convoy stops. | tam kil maRah itvaqad wagvaat il mawkib | تم كل مره أتفقد وقفات الموكب. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-24 | Loads, straps, chains, and tires are the drivers' responsibility. | idbish o liHbaal o islaasil o il kaR'ayn mas-ool 'anhom ishovayR | الدبش و الأحبال والسلاسل و الكرعين مسؤول عنهم أشوفير. |
| 5-25 | Check every time the convoy stops. | tam kil maRah itvaqad wagvaat il mawkib | تم كل مره أتفقد وقفات الموكب. |

| | | | |
|------|---|--|---|
| 5-24 | Loads, straps, chains, and tires are the drivers' responsibility. | idbish o liHbaal o islaasil o il kaR'ayn mas-ool 'anhom ishovayR | الدبش و الأحبال والسلاسل و الكرعين مسؤول عنهم أشوفير. |
| 5-25 | Check every time the convoy stops. | tam kil maRah itvaqad wagvaat il mawkib | تم كل مره أتفقد وقفات الموكب. |

| PART 6: PUBLIC WORKS AND UTILITIES | | | |
|------------------------------------|--|---|---------------------------------------|
| 6-1 | How many people live in this area? | kam min aRgaazh saakin vee Thee il manTiqa? | كم من أرگاج ساكن في ذي المنطقة؟ |
| 6-2 | How many water wells do you have in this area? | kam min Haasee lilmeh 'indkom v haaThee il manTiqa? | كم من حاسي للم عندكم في هادي المنطقة؟ |
| 6-3 | Do you have a sewage system in this area? | 'inkom SaRiv SiHee vee haaThee il manTiqa? | عندكم صرف صحي في هادي المنطقة؟ |
| 6-4 | How far are the latrines from the water wells? | shinhowa bi'id idooshaat min Hisyaan ilmeH? | شهو بعد ادوشات من حسيان الم؟ |
| 6-5 | What type of herds graze in this area? | ay naw' min il Haywaan yaR'a hon? | أي نوع من الحيوان يرعى هون؟ |

6

| PART 6: PUBLIC WORKS AND UTILITIES | | | |
|------------------------------------|--|---|---------------------------------------|
| 6-1 | How many people live in this area? | kam min aRgaazh saakin vee Thee il manTiqa? | كم من أرگاج ساكن في ذي المنطقة؟ |
| 6-2 | How many water wells do you have in this area? | kam min Haasee lilmeh 'indkom v haaThee il manTiqa? | كم من حاسي للم عندكم في هادي المنطقة؟ |
| 6-3 | Do you have a sewage system in this area? | 'inkom SaRiv SiHee vee haaThee il manTiqa? | عندكم صرف صحي في هادي المنطقة؟ |
| 6-4 | How far are the latrines from the water wells? | shinhowa bi'id idooshaat min Hisyaan ilmeH? | شهو بعد ادوشات من حسيان الم؟ |
| 6-5 | What type of herds graze in this area? | ay naw' min il Haywaan yaR'a hon? | أي نوع من الحيوان يرعى هون؟ |

6

| PART 6: PUBLIC WORKS AND UTILITIES | | | |
|------------------------------------|--|---|---------------------------------------|
| 6-1 | How many people live in this area? | kam min aRgaazh saakin vee Thee il manTiqa? | كم من أرگاج ساكن في ذي المنطقة؟ |
| 6-2 | How many water wells do you have in this area? | kam min Haasee lilmeh 'indkom v haaThee il manTiqa? | كم من حاسي للم عندكم في هادي المنطقة؟ |
| 6-3 | Do you have a sewage system in this area? | 'inkom SaRiv SiHee vee haaThee il manTiqa? | عندكم صرف صحي في هادي المنطقة؟ |
| 6-4 | How far are the latrines from the water wells? | shinhowa bi'id idooshaat min Hisyaan ilmeH? | شهو بعد ادوشات من حسيان الم؟ |
| 6-5 | What type of herds graze in this area? | ay naw' min il Haywaan yaR'a hon? | أي نوع من الحيوان يرعى هون؟ |

6

| PART 6: PUBLIC WORKS AND UTILITIES | | | |
|------------------------------------|--|---|---------------------------------------|
| 6-1 | How many people live in this area? | kam min aRgaazh saakin vee Thee il manTiqa? | كم من أرگاج ساكن في ذي المنطقة؟ |
| 6-2 | How many water wells do you have in this area? | kam min Haasee lilmeh 'indkom v haaThee il manTiqa? | كم من حاسي للم عندكم في هادي المنطقة؟ |
| 6-3 | Do you have a sewage system in this area? | 'inkom SaRiv SiHee vee haaThee il manTiqa? | عندكم صرف صحي في هادي المنطقة؟ |
| 6-4 | How far are the latrines from the water wells? | shinhowa bi'id idooshaat min Hisyaan ilmeH? | شهو بعد ادوشات من حسيان الم؟ |
| 6-5 | What type of herds graze in this area? | ay naw' min il Haywaan yaR'a hon? | أي نوع من الحيوان يرعى هون؟ |

6

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-6 | Is there a veterinarian? | hon maa veeh Tabeeb bayTaRee? | هون مافيه طبيب بيطري؟ |
| 6-7 | Are there any factories in the area? | hon maa veeh maSaani' vee haaThee il manTiqa? | هون مافيه مصانع في هادي المنطقة؟ |
| 6-8 | Is there a river nearby? | hon maa veeh nahaR igRayeb? | هون مافيه نهر أَكْرِب؟ |
| 6-9 | Where do you get electricity from? | imin imnayn zhaaykom koRaanh? | أمن أَمْنين جايكم كورانه؟ |
| 6-10 | Is there a power plant nearby? | hon maa veeh eezeen koRaanh igRayib? | هون مافيه إيزين كورانه أَكْرِب؟ |
| 6-11 | What kind of electric appliances do people use? | ay naw' min aalaat koRaanh yi'amlo in naas hon? | أي نوع من آلات كورانه إعملو الناس هون؟ |
| 6-12 | Do you use electric stoves? | inta it'amel beetagaaz koRaanh? | أنت أتعَمَل بيتاكَاز كورانه؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-6 | Is there a veterinarian? | hon maa veeh Tabeeb bayTaRee? | هون مافيه طبيب بيطري؟ |
| 6-7 | Are there any factories in the area? | hon maa veeh maSaani' vee haaThee il manTiqa? | هون مافيه مصانع في هادي المنطقة؟ |
| 6-8 | Is there a river nearby? | hon maa veeh nahaR igRayeb? | هون مافيه نهر أَكْرِب؟ |
| 6-9 | Where do you get electricity from? | imin imnayn zhaaykom koRaanh? | أمن أَمْنين جايكم كورانه؟ |
| 6-10 | Is there a power plant nearby? | hon maa veeh eezeen koRaanh igRayib? | هون مافيه إيزين كورانه أَكْرِب؟ |
| 6-11 | What kind of electric appliances do people use? | ay naw' min aalaat koRaanh yi'amlo in naas hon? | أي نوع من آلات كورانه إعملو الناس هون؟ |
| 6-12 | Do you use electric stoves? | inta it'amel beetagaaz koRaanh? | أنت أتعَمَل بيتاكَاز كورانه؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-6 | Is there a veterinarian? | hon maa veeh Tabeeb bayTaRee? | هون مافيه طبيب بيطري؟ |
| 6-7 | Are there any factories in the area? | hon maa veeh maSaani' vee haaThee il manTiqa? | هون مافيه مصانع في هادي المنطقة؟ |
| 6-8 | Is there a river nearby? | hon maa veeh nahaR igRayeb? | هون مافيه نهر أَكْرِب؟ |
| 6-9 | Where do you get electricity from? | imin imnayn zhaaykom koRaanh? | أمن أَمْنين جايكم كورانه؟ |
| 6-10 | Is there a power plant nearby? | hon maa veeh eezeen koRaanh igRayib? | هون مافيه إيزين كورانه أَكْرِب؟ |
| 6-11 | What kind of electric appliances do people use? | ay naw' min aalaat koRaanh yi'amlo in naas hon? | أي نوع من آلات كورانه إعملو الناس هون؟ |
| 6-12 | Do you use electric stoves? | inta it'amel beetagaaz koRaanh? | أنت أتعَمَل بيتاكَاز كورانه؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-6 | Is there a veterinarian? | hon maa veeh Tabeeb bayTaRee? | هون مافيه طبيب بيطري؟ |
| 6-7 | Are there any factories in the area? | hon maa veeh maSaani' vee haaThee il manTiqa? | هون مافيه مصانع في هادي المنطقة؟ |
| 6-8 | Is there a river nearby? | hon maa veeh nahaR igRayeb? | هون مافيه نهر أَكْرِب؟ |
| 6-9 | Where do you get electricity from? | imin imnayn zhaaykom koRaanh? | أمن أَمْنين جايكم كورانه؟ |
| 6-10 | Is there a power plant nearby? | hon maa veeh eezeen koRaanh igRayib? | هون مافيه إيزين كورانه أَكْرِب؟ |
| 6-11 | What kind of electric appliances do people use? | ay naw' min aalaat koRaanh yi'amlo in naas hon? | أي نوع من آلات كورانه إعملو الناس هون؟ |
| 6-12 | Do you use electric stoves? | inta it'amel beetagaaz koRaanh? | أنت أتعَمَل بيتاكَاز كورانه؟ |

| | | | |
|------|---|--|--|
| 6-13 | Have there been forest fires in the area? | kaano veeh HaRaayiq ghaabaat v haaThee il manTiqa? | كانو فيه حرائق غابات ف هادي المنطقة؟ |
| 6-14 | Are there any gas pipes around here? | hon maa veeh teewaat gaaz igRayib? | هون مافيه تيوات كاز اكريب؟ |
| 6-15 | Do you use gas to heat homes around here? | intooma it'amlo gaaz eeyaak tiHmo idyaaR hon? | انتوم اتعملو كاز اياك اتحمو اديار هون؟ |
| 6-16 | Is gas used for cooking? | gaaz yintSab 'aleeh? | كاز ينتصب اعليه؟ |
| 6-17 | Do you use propane gas tanks? | intooma ti'imlo gaaz lipRopeen? | انتوم اتعملو كاز لبروين؟ |
| 6-18 | Where do you get propane gas tanks supplied from? | intooma itzheebo gaaz lipRopeen min imnayn? | انتوم اتجيبو كاز لبروين من امين؟ |

6

| | | | |
|------|---|--|--|
| 6-13 | Have there been forest fires in the area? | kaano veeh HaRaayiq ghaabaat v haaThee il manTiqa? | كانو فيه حرائق غابات ف هادي المنطقة؟ |
| 6-14 | Are there any gas pipes around here? | hon maa veeh teewaat gaaz igRayib? | هون مافيه تيوات كاز اكريب؟ |
| 6-15 | Do you use gas to heat homes around here? | intooma it'amlo gaaz eeyaak tiHmo idyaaR hon? | انتوم اتعملو كاز اياك اتحمو اديار هون؟ |
| 6-16 | Is gas used for cooking? | gaaz yintSab 'aleeh? | كاز ينتصب اعليه؟ |
| 6-17 | Do you use propane gas tanks? | intooma ti'imlo gaaz lipRopeen? | انتوم اتعملو كاز لبروين؟ |
| 6-18 | Where do you get propane gas tanks supplied from? | intooma itzheebo gaaz lipRopeen min imnayn? | انتوم اتجيبو كاز لبروين من امين؟ |

6

| | | | |
|------|---|--|--|
| 6-13 | Have there been forest fires in the area? | kaano veeh HaRaayiq ghaabaat v haaThee il manTiqa? | كانو فيه حرائق غابات ف هادي المنطقة؟ |
| 6-14 | Are there any gas pipes around here? | hon maa veeh teewaat gaaz igRayib? | هون مافيه تيوات كاز اكريب؟ |
| 6-15 | Do you use gas to heat homes around here? | intooma it'amlo gaaz eeyaak tiHmo idyaaR hon? | انتوم اتعملو كاز اياك اتحمو اديار هون؟ |
| 6-16 | Is gas used for cooking? | gaaz yintSab 'aleeh? | كاز ينتصب اعليه؟ |
| 6-17 | Do you use propane gas tanks? | intooma ti'imlo gaaz lipRopeen? | انتوم اتعملو كاز لبروين؟ |
| 6-18 | Where do you get propane gas tanks supplied from? | intooma itzheebo gaaz lipRopeen min imnayn? | انتوم اتجيبو كاز لبروين من امين؟ |

6

| | | | |
|------|---|--|--|
| 6-13 | Have there been forest fires in the area? | kaano veeh HaRaayiq ghaabaat v haaThee il manTiqa? | كانو فيه حرائق غابات ف هادي المنطقة؟ |
| 6-14 | Are there any gas pipes around here? | hon maa veeh teewaat gaaz igRayib? | هون مافيه تيوات كاز اكريب؟ |
| 6-15 | Do you use gas to heat homes around here? | intooma it'amlo gaaz eeyaak tiHmo idyaaR hon? | انتوم اتعملو كاز اياك اتحمو اديار هون؟ |
| 6-16 | Is gas used for cooking? | gaaz yintSab 'aleeh? | كاز ينتصب اعليه؟ |
| 6-17 | Do you use propane gas tanks? | intooma ti'imlo gaaz lipRopeen? | انتوم اتعملو كاز لبروين؟ |
| 6-18 | Where do you get propane gas tanks supplied from? | intooma itzheebo gaaz lipRopeen min imnayn? | انتوم اتجيبو كاز لبروين من امين؟ |

6

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-19 | Is there anyone to inspect home gas appliances? | hon maa veeh Had eeKhaRaS lazh-hezeh ilee tishitghal ib gaaz? | هون مافيه حد إحرص الأجهزة أللي تشتغل ب غاز؟ |
| 6-20 | Is there an electrician here? | hon maa veeh ilikteRseeyaaanh igRayib? | هون ما فيه إكتريسيانه أكريب؟ |
| 6-21 | Is there a water supply system to households? | hon maa veeh shetedo itwafaR ilmeh lin naas v idyaaRhom? | هون مافيه شتدو أتوفر ألم للناس فى أديارهم؟ |
| 6-22 | Where is the facility located? | waynhowa iblad leezeen? | وينهو أبلد ليزين؟ |
| 6-23 | How many people operate the system? | kam min aRgaazh ishaghlo il zhihaaz? | كم من أركاج إشغلو الجهاز؟ |
| 6-24 | Is it connected to other water supply systems? | heeyeh maRbooTa im'a makaayin tawveeR ilmeh liKhRayn? | هي مربوطه مع مكايين توفير ألم لخرين؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-19 | Is there anyone to inspect home gas appliances? | hon maa veeh Had eeKhaRaS lazh-hezeh ilee tishitghal ib gaaz? | هون مافيه حد إحرص الأجهزة أللي تشتغل ب غاز؟ |
| 6-20 | Is there an electrician here? | hon maa veeh ilikteRseeyaaanh igRayib? | هون ما فيه إكتريسيانه أكريب؟ |
| 6-21 | Is there a water supply system to households? | hon maa veeh shetedo itwafaR ilmeh lin naas v idyaaRhom? | هون مافيه شتدو أتوفر ألم للناس فى أديارهم؟ |
| 6-22 | Where is the facility located? | waynhowa iblad leezeen? | وينهو أبلد ليزين؟ |
| 6-23 | How many people operate the system? | kam min aRgaazh ishaghlo il zhihaaz? | كم من أركاج إشغلو الجهاز؟ |
| 6-24 | Is it connected to other water supply systems? | heeyeh maRbooTa im'a makaayin tawveeR ilmeh liKhRayn? | هي مربوطه مع مكايين توفير ألم لخرين؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-19 | Is there anyone to inspect home gas appliances? | hon maa veeh Had eeKhaRaS lazh-hezeh ilee tishitghal ib gaaz? | هون مافيه حد إحرص الأجهزة أللي تشتغل ب غاز؟ |
| 6-20 | Is there an electrician here? | hon maa veeh ilikteRseeyaaanh igRayib? | هون ما فيه إكتريسيانه أكريب؟ |
| 6-21 | Is there a water supply system to households? | hon maa veeh shetedo itwafaR ilmeh lin naas v idyaaRhom? | هون مافيه شتدو أتوفر ألم للناس فى أديارهم؟ |
| 6-22 | Where is the facility located? | waynhowa iblad leezeen? | وينهو أبلد ليزين؟ |
| 6-23 | How many people operate the system? | kam min aRgaazh ishaghlo il zhihaaz? | كم من أركاج إشغلو الجهاز؟ |
| 6-24 | Is it connected to other water supply systems? | heeyeh maRbooTa im'a makaayin tawveeR ilmeh liKhRayn? | هي مربوطه مع مكايين توفير ألم لخرين؟ |

| | | | |
|------|---|---|--|
| 6-19 | Is there anyone to inspect home gas appliances? | hon maa veeh Had eeKhaRaS lazh-hezeh ilee tishitghal ib gaaz? | هون مافيه حد إحرص الأجهزة أللي تشتغل ب غاز؟ |
| 6-20 | Is there an electrician here? | hon maa veeh ilikteRseeyaaanh igRayib? | هون ما فيه إكتريسيانه أكريب؟ |
| 6-21 | Is there a water supply system to households? | hon maa veeh shetedo itwafaR ilmeh lin naas v idyaaRhom? | هون مافيه شتدو أتوفر ألم للناس فى أديارهم؟ |
| 6-22 | Where is the facility located? | waynhowa iblad leezeen? | وينهو أبلد ليزين؟ |
| 6-23 | How many people operate the system? | kam min aRgaazh ishaghlo il zhihaaz? | كم من أركاج إشغلو الجهاز؟ |
| 6-24 | Is it connected to other water supply systems? | heeyeh maRbooTa im'a makaayin tawveeR ilmeh liKhRayn? | هي مربوطه مع مكايين توفير ألم لخرين؟ |

| | | | |
|------|-------------------------------------|--|-------------------------------------|
| 6-25 | Is it functional? | heeyeh tishitghal? | هي تشتغل؟ |
| 6-26 | Where are the sources of raw water? | waynhoma liblaydaat ilee veehom i'yoona ilmeḥ? | وينهوم لبليدات اللي فيهم أعيون الم؟ |
| 6-27 | Is it polluted? | howa mitlawith? | هو متلوث؟ |
| 6-28 | Is there a water treatment used? | 'eelaazh ilmeḥ yo'adal hon? | علاج الم يُعدل هون؟ |
| 6-29 | Is it chemical? | howa keemyaawee? | هو كيمياوي؟ |
| 6-30 | Is it through filtration? | howa moSafee? | هو مصفي؟ |
| 6-31 | Is it by sedimentation? | howa 'an TaReeq it taRseeb? | هو عن طريق الترسيب؟ |
| 6-32 | Where is the pumping station? | waynheeyeh maHaTit iS Sab? | وينهي محطة الصب؟ |

6

| | | | |
|------|-------------------------------------|--|-------------------------------------|
| 6-25 | Is it functional? | heeyeh tishitghal? | هي تشتغل؟ |
| 6-26 | Where are the sources of raw water? | waynhoma liblaydaat ilee veehom i'yoona ilmeḥ? | وينهوم لبليدات اللي فيهم أعيون الم؟ |
| 6-27 | Is it polluted? | howa mitlawith? | هو متلوث؟ |
| 6-28 | Is there a water treatment used? | 'eelaazh ilmeḥ yo'adal hon? | علاج الم يُعدل هون؟ |
| 6-29 | Is it chemical? | howa keemyaawee? | هو كيمياوي؟ |
| 6-30 | Is it through filtration? | howa moSafee? | هو مصفي؟ |
| 6-31 | Is it by sedimentation? | howa 'an TaReeq it taRseeb? | هو عن طريق الترسيب؟ |
| 6-32 | Where is the pumping station? | waynheeyeh maHaTit iS Sab? | وينهي محطة الصب؟ |

6

| | | | |
|------|-------------------------------------|--|-------------------------------------|
| 6-25 | Is it functional? | heeyeh tishitghal? | هي تشتغل؟ |
| 6-26 | Where are the sources of raw water? | waynhoma liblaydaat ilee veehom i'yoona ilmeḥ? | وينهوم لبليدات اللي فيهم أعيون الم؟ |
| 6-27 | Is it polluted? | howa mitlawith? | هو متلوث؟ |
| 6-28 | Is there a water treatment used? | 'eelaazh ilmeḥ yo'adal hon? | علاج الم يُعدل هون؟ |
| 6-29 | Is it chemical? | howa keemyaawee? | هو كيمياوي؟ |
| 6-30 | Is it through filtration? | howa moSafee? | هو مصفي؟ |
| 6-31 | Is it by sedimentation? | howa 'an TaReeq it taRseeb? | هو عن طريق الترسيب؟ |
| 6-32 | Where is the pumping station? | waynheeyeh maHaTit iS Sab? | وينهي محطة الصب؟ |

6

| | | | |
|------|-------------------------------------|--|-------------------------------------|
| 6-25 | Is it functional? | heeyeh tishitghal? | هي تشتغل؟ |
| 6-26 | Where are the sources of raw water? | waynhoma liblaydaat ilee veehom i'yoona ilmeḥ? | وينهوم لبليدات اللي فيهم أعيون الم؟ |
| 6-27 | Is it polluted? | howa mitlawith? | هو متلوث؟ |
| 6-28 | Is there a water treatment used? | 'eelaazh ilmeḥ yo'adal hon? | علاج الم يُعدل هون؟ |
| 6-29 | Is it chemical? | howa keemyaawee? | هو كيمياوي؟ |
| 6-30 | Is it through filtration? | howa moSafee? | هو مصفي؟ |
| 6-31 | Is it by sedimentation? | howa 'an TaReeq it taRseeb? | هو عن طريق الترسيب؟ |
| 6-32 | Where is the pumping station? | waynheeyeh maHaTit iS Sab? | وينهي محطة الصب؟ |

6

| | | | |
|------|--|---|--|
| 6-33 | How many people are needed to keep the system functional? | kam min aRgaazh miHtaazheen ilhom eeyaak item il aaleh tishitghal? | كم من آرگاج محتاجين ألهم أياك أتم الآله تشتغل؟ |
| 6-34 | We've heard that there have been some problems with sewage in this neighborhood. | naHna ismi'na 'an kaano veeh shee min il mashaakil v iS SaRv iS SiHee v haaTha il Hay | نحن أسمعنا عن كانو فيه شي من المشاكل فى الصرف الصحي فى هاذ الحي. |
| 6-35 | Do you have indoor plumbing? | inta 'indak alit iplombeeyeh v id daaR? | أنت عندك آلة بلومبي فى الدار؟ |
| 6-36 | Do you have any problems with your plumbing? | 'indak ay mashaakil v alit iplombeeyeh? | عندك أي مشاكل فى آلة بلومبي؟ |
| 6-37 | Does your toilet work? | idosh maa veeh mushkeleh? | أدوش مافيه مشكله؟ |

| | | | |
|------|--|---|--|
| 6-33 | How many people are needed to keep the system functional? | kam min aRgaazh miHtaazheen ilhom eeyaak item il aaleh tishitghal? | كم من آرگاج محتاجين ألهم أياك أتم الآله تشتغل؟ |
| 6-34 | We've heard that there have been some problems with sewage in this neighborhood. | naHna ismi'na 'an kaano veeh shee min il mashaakil v iS SaRv iS SiHee v haaTha il Hay | نحن أسمعنا عن كانو فيه شي من المشاكل فى الصرف الصحي فى هاذ الحي. |
| 6-35 | Do you have indoor plumbing? | inta 'indak alit iplombeeyeh v id daaR? | أنت عندك آلة بلومبي فى الدار؟ |
| 6-36 | Do you have any problems with your plumbing? | 'indak ay mashaakil v alit iplombeeyeh? | عندك أي مشاكل فى آلة بلومبي؟ |
| 6-37 | Does your toilet work? | idosh maa veeh mushkeleh? | أدوش مافيه مشكله؟ |

| | | | |
|------|--|---|--|
| 6-33 | How many people are needed to keep the system functional? | kam min aRgaazh miHtaazheen ilhom eeyaak item il aaleh tishitghal? | كم من آرگاج محتاجين ألهم أياك أتم الآله تشتغل؟ |
| 6-34 | We've heard that there have been some problems with sewage in this neighborhood. | naHna ismi'na 'an kaano veeh shee min il mashaakil v iS SaRv iS SiHee v haaTha il Hay | نحن أسمعنا عن كانو فيه شي من المشاكل فى الصرف الصحي فى هاذ الحي. |
| 6-35 | Do you have indoor plumbing? | inta 'indak alit iplombeeyeh v id daaR? | أنت عندك آلة بلومبي فى الدار؟ |
| 6-36 | Do you have any problems with your plumbing? | 'indak ay mashaakil v alit iplombeeyeh? | عندك أي مشاكل فى آلة بلومبي؟ |
| 6-37 | Does your toilet work? | idosh maa veeh mushkeleh? | أدوش مافيه مشكله؟ |

| | | | |
|------|--|---|--|
| 6-33 | How many people are needed to keep the system functional? | kam min aRgaazh miHtaazheen ilhom eeyaak item il aaleh tishitghal? | كم من آرگاج محتاجين ألهم أياك أتم الآله تشتغل؟ |
| 6-34 | We've heard that there have been some problems with sewage in this neighborhood. | naHna ismi'na 'an kaano veeh shee min il mashaakil v iS SaRv iS SiHee v haaTha il Hay | نحن أسمعنا عن كانو فيه شي من المشاكل فى الصرف الصحي فى هاذ الحي. |
| 6-35 | Do you have indoor plumbing? | inta 'indak alit iplombeeyeh v id daaR? | أنت عندك آلة بلومبي فى الدار؟ |
| 6-36 | Do you have any problems with your plumbing? | 'indak ay mashaakil v alit iplombeeyeh? | عندك أي مشاكل فى آلة بلومبي؟ |
| 6-37 | Does your toilet work? | idosh maa veeh mushkeleh? | أدوش مافيه مشكله؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 6-38 | How many toilets do you have in the house? | kam min dosh 'indak v id daaR? | كم من دوش عندك في الدار؟ |
| 6-39 | Do you have a septic tank? | 'indak fonS? | عندك أفونص؟ |
| 6-40 | Is there anyone who can fix your sewer? | hon maa veeh Had igid eeSalaH iS SaRv iS SiHee? | هون مافيه حد إيكد إيصليج الصرف الصحي؟ |
| 6-41 | Have you contacted anyone regarding this problem? If so who? | mindRah kaanak it taSalit i'la Had v aKhbaaR Thee il moshkeleh? wila 'idt it taSalit, it taSalit i'la min? | مندرا كانك اتصلت أعلّ حد في أخبار دي المشكله؟ وإلا عدت اتصلت، اتصلت أعلّ من؟ |
| 6-42 | When did you contact them? | aynta it taSalit i'leehom? | أينت اتصلت أعليهم؟ |

6

| | | | |
|------|--|--|--|
| 6-38 | How many toilets do you have in the house? | kam min dosh 'indak v id daaR? | كم من دوش عندك في الدار؟ |
| 6-39 | Do you have a septic tank? | 'indak fonS? | عندك أفونص؟ |
| 6-40 | Is there anyone who can fix your sewer? | hon maa veeh Had igid eeSalaH iS SaRv iS SiHee? | هون مافيه حد إيكد إيصليج الصرف الصحي؟ |
| 6-41 | Have you contacted anyone regarding this problem? If so who? | mindRah kaanak it taSalit i'la Had v aKhbaaR Thee il moshkeleh? wila 'idt it taSalit, it taSalit i'la min? | مندرا كانك اتصلت أعلّ حد في أخبار دي المشكله؟ وإلا عدت اتصلت، اتصلت أعلّ من؟ |
| 6-42 | When did you contact them? | aynta it taSalit i'leehom? | أينت اتصلت أعليهم؟ |

6

| | | | |
|------|--|--|--|
| 6-38 | How many toilets do you have in the house? | kam min dosh 'indak v id daaR? | كم من دوش عندك في الدار؟ |
| 6-39 | Do you have a septic tank? | 'indak fonS? | عندك أفونص؟ |
| 6-40 | Is there anyone who can fix your sewer? | hon maa veeh Had igid eeSalaH iS SaRv iS SiHee? | هون مافيه حد إيكد إيصليج الصرف الصحي؟ |
| 6-41 | Have you contacted anyone regarding this problem? If so who? | mindRah kaanak it taSalit i'la Had v aKhbaaR Thee il moshkeleh? wila 'idt it taSalit, it taSalit i'la min? | مندرا كانك اتصلت أعلّ حد في أخبار دي المشكله؟ وإلا عدت اتصلت، اتصلت أعلّ من؟ |
| 6-42 | When did you contact them? | aynta it taSalit i'leehom? | أينت اتصلت أعليهم؟ |

6

| | | | |
|------|--|--|--|
| 6-38 | How many toilets do you have in the house? | kam min dosh 'indak v id daaR? | كم من دوش عندك في الدار؟ |
| 6-39 | Do you have a septic tank? | 'indak fonS? | عندك أفونص؟ |
| 6-40 | Is there anyone who can fix your sewer? | hon maa veeh Had igid eeSalaH iS SaRv iS SiHee? | هون مافيه حد إيكد إيصليج الصرف الصحي؟ |
| 6-41 | Have you contacted anyone regarding this problem? If so who? | mindRah kaanak it taSalit i'la Had v aKhbaaR Thee il moshkeleh? wila 'idt it taSalit, it taSalit i'la min? | مندرا كانك اتصلت أعلّ حد في أخبار دي المشكله؟ وإلا عدت اتصلت، اتصلت أعلّ من؟ |
| 6-42 | When did you contact them? | aynta it taSalit i'leehom? | أينت اتصلت أعليهم؟ |

6

| | | | |
|------|---|---|---|
| 6-43 | I will report this higher up and see if there is something we can do to fix the sewage problem. | indoR inlaHig haaTha lil mas-ool ilee vogee o inshoov shingido in'adlo v moshkelit iS SaRv iS SiHee 'andak | أندور أنلحكّ هاذ للمِسْؤُول أَللي فوقي وأنشوف شنكدو أنعدلو في مشكلة الصرف الصحي عندك. |
| 6-44 | We will contact the sewage company and find out what is being done to correct the problem. | indoR intlevno i'la shaReekit iS SaRv iS SiHee o na'iRvo Tha ilee mitbaaRkeen im'aah eeyaaK TaSlah il moshkeleh | أندور أنتلفنو أعل شريكة الصرف الصحي ونعرفو ذ ألي متباركين أمعاه أياك تصلح المشكله. |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 6-43 | I will report this higher up and see if there is something we can do to fix the sewage problem. | indoR inlaHig haaTha lil mas-ool ilee vogee o inshoov shingido in'adlo v moshkelit iS SaRv iS SiHee 'andak | أندور أنلحكّ هاذ للمِسْؤُول أَللي فوقي وأنشوف شنكدو أنعدلو في مشكلة الصرف الصحي عندك. |
| 6-44 | We will contact the sewage company and find out what is being done to correct the problem. | indoR intlevno i'la shaReekit iS SaRv iS SiHee o na'iRvo Tha ilee mitbaaRkeen im'aah eeyaaK TaSlah il moshkeleh | أندور أنتلفنو أعل شريكة الصرف الصحي ونعرفو ذ ألي متباركين أمعاه أياك تصلح المشكله. |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 6-43 | I will report this higher up and see if there is something we can do to fix the sewage problem. | indoR inlaHig haaTha lil mas-ool ilee vogee o inshoov shingido in'adlo v moshkelit iS SaRv iS SiHee 'andak | أندور أنلحكّ هاذ للمِسْؤُول أَللي فوقي وأنشوف شنكدو أنعدلو في مشكلة الصرف الصحي عندك. |
| 6-44 | We will contact the sewage company and find out what is being done to correct the problem. | indoR intlevno i'la shaReekit iS SaRv iS SiHee o na'iRvo Tha ilee mitbaaRkeen im'aah eeyaaK TaSlah il moshkeleh | أندور أنتلفنو أعل شريكة الصرف الصحي ونعرفو ذ ألي متباركين أمعاه أياك تصلح المشكله. |

| | | | |
|------|---|---|---|
| 6-43 | I will report this higher up and see if there is something we can do to fix the sewage problem. | indoR inlaHig haaTha lil mas-ool ilee vogee o inshoov shingido in'adlo v moshkelit iS SaRv iS SiHee 'andak | أندور أنلحكّ هاذ للمِسْؤُول أَللي فوقي وأنشوف شنكدو أنعدلو في مشكلة الصرف الصحي عندك. |
| 6-44 | We will contact the sewage company and find out what is being done to correct the problem. | indoR intlevno i'la shaReekit iS SaRv iS SiHee o na'iRvo Tha ilee mitbaaRkeen im'aah eeyaaK TaSlah il moshkeleh | أندور أنتلفنو أعل شريكة الصرف الصحي ونعرفو ذ ألي متباركين أمعاه أياك تصلح المشكله. |

| PART 7: PUBLIC COMMUNICATIONS | | | |
|-------------------------------|---|---|--|
| 7-1 | How many radios and TVs are in this area? | kam min maHaTet Raadjo o talvezeh v haaThee il manTiqa? | كم من محطة رادو و تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-2 | Do you have a radio station in this area? | 'indkom maHaTet Raadjo v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة رادو فى هادي المنطقة؟ |
| 7-3 | Do you have a TV station in the area? | 'indkom maHaTet talvezeh v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-4 | Do you have a public announcement system? | 'indkom niThaam il i'laan il 'aam? | عندكم نظام الإعلان العام؟ |
| 7-5 | Where do you post announcements? | imnayn tikitbo li'laanaat? | أمنين تكتبو الإعلانات؟ |
| 7-6 | Is there a local newspaper? | hon veeh zhaReedeh maHaleeyeh? | هون فيه جريده محليه؟ |

7

| PART 7: PUBLIC COMMUNICATIONS | | | |
|-------------------------------|---|---|--|
| 7-1 | How many radios and TVs are in this area? | kam min maHaTet Raadjo o talvezeh v haaThee il manTiqa? | كم من محطة رادو و تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-2 | Do you have a radio station in this area? | 'indkom maHaTet Raadjo v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة رادو فى هادي المنطقة؟ |
| 7-3 | Do you have a TV station in the area? | 'indkom maHaTet talvezeh v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-4 | Do you have a public announcement system? | 'indkom niThaam il i'laan il 'aam? | عندكم نظام الإعلان العام؟ |
| 7-5 | Where do you post announcements? | imnayn tikitbo li'laanaat? | أمنين تكتبو الإعلانات؟ |
| 7-6 | Is there a local newspaper? | hon veeh zhaReedeh maHaleeyeh? | هون فيه جريده محليه؟ |

7

| PART 7: PUBLIC COMMUNICATIONS | | | |
|-------------------------------|---|---|--|
| 7-1 | How many radios and TVs are in this area? | kam min maHaTet Raadjo o talvezeh v haaThee il manTiqa? | كم من محطة رادو و تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-2 | Do you have a radio station in this area? | 'indkom maHaTet Raadjo v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة رادو فى هادي المنطقة؟ |
| 7-3 | Do you have a TV station in the area? | 'indkom maHaTet talvezeh v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-4 | Do you have a public announcement system? | 'indkom niThaam il i'laan il 'aam? | عندكم نظام الإعلان العام؟ |
| 7-5 | Where do you post announcements? | imnayn tikitbo li'laanaat? | أمنين تكتبو الإعلانات؟ |
| 7-6 | Is there a local newspaper? | hon veeh zhaReedeh maHaleeyeh? | هون فيه جريده محليه؟ |

7

| PART 7: PUBLIC COMMUNICATIONS | | | |
|-------------------------------|---|---|--|
| 7-1 | How many radios and TVs are in this area? | kam min maHaTet Raadjo o talvezeh v haaThee il manTiqa? | كم من محطة رادو و تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-2 | Do you have a radio station in this area? | 'indkom maHaTet Raadjo v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة رادو فى هادي المنطقة؟ |
| 7-3 | Do you have a TV station in the area? | 'indkom maHaTet talvezeh v haaThee il manTiqa? | عندكم محطة تلفزه فى هادي المنطقة؟ |
| 7-4 | Do you have a public announcement system? | 'indkom niThaam il i'laan il 'aam? | عندكم نظام الإعلان العام؟ |
| 7-5 | Where do you post announcements? | imnayn tikitbo li'laanaat? | أمنين تكتبو الإعلانات؟ |
| 7-6 | Is there a local newspaper? | hon veeh zhaReedeh maHaleeyeh? | هون فيه جريده محليه؟ |

7

| | | | |
|------|---|---|--------------------------------|
| 7-7 | Is there a news agency representative nearby? | hon momathil il wakaaleh lil aKhbaaR igRayib? | هون ممثل أوكاله للأخبار أكریب؟ |
| 7-8 | Is there an information center? | hon maa veeh maRkaz lil aKhbaaR? | هون مافیه مرکز للأخبار؟ |
| 7-9 | Do you receive fliers? | eezhokom itwaaqiT it taRweezh? | إیجوکم اتواقط الترویج؟ |
| 7-10 | Who distributes the fliers? | imin egasam itwaaqiT it taRweezh? | أمن إكسم اتواقط الترویج؟ |
| 7-11 | Where do you buy a newspaper? | imin imnayn tishRo il zhaRaayid? | أمن أمنین تشرو الجرائد؟ |

| | | | |
|------|---|---|--------------------------------|
| 7-7 | Is there a news agency representative nearby? | hon momathil il wakaaleh lil aKhbaaR igRayib? | هون ممثل أوكاله للأخبار أكریب؟ |
| 7-8 | Is there an information center? | hon maa veeh maRkaz lil aKhbaaR? | هون مافیه مرکز للأخبار؟ |
| 7-9 | Do you receive fliers? | eezhokom itwaaqiT it taRweezh? | إیجوکم اتواقط الترویج؟ |
| 7-10 | Who distributes the fliers? | imin egasam itwaaqiT it taRweezh? | أمن إكسم اتواقط الترویج؟ |
| 7-11 | Where do you buy a newspaper? | imin imnayn tishRo il zhaRaayid? | أمن أمنین تشرو الجرائد؟ |

| | | | |
|------|---|---|--------------------------------|
| 7-7 | Is there a news agency representative nearby? | hon momathil il wakaaleh lil aKhbaaR igRayib? | هون ممثل أوكاله للأخبار أكریب؟ |
| 7-8 | Is there an information center? | hon maa veeh maRkaz lil aKhbaaR? | هون مافیه مرکز للأخبار؟ |
| 7-9 | Do you receive fliers? | eezhokom itwaaqiT it taRweezh? | إیجوکم اتواقط الترویج؟ |
| 7-10 | Who distributes the fliers? | imin egasam itwaaqiT it taRweezh? | أمن إكسم اتواقط الترویج؟ |
| 7-11 | Where do you buy a newspaper? | imin imnayn tishRo il zhaRaayid? | أمن أمنین تشرو الجرائد؟ |

| | | | |
|------|---|---|--------------------------------|
| 7-7 | Is there a news agency representative nearby? | hon momathil il wakaaleh lil aKhbaaR igRayib? | هون ممثل أوكاله للأخبار أكریب؟ |
| 7-8 | Is there an information center? | hon maa veeh maRkaz lil aKhbaaR? | هون مافیه مرکز للأخبار؟ |
| 7-9 | Do you receive fliers? | eezhokom itwaaqiT it taRweezh? | إیجوکم اتواقط الترویج؟ |
| 7-10 | Who distributes the fliers? | imin egasam itwaaqiT it taRweezh? | أمن إكسم اتواقط الترویج؟ |
| 7-11 | Where do you buy a newspaper? | imin imnayn tishRo il zhaRaayid? | أمن أمنین تشرو الجرائد؟ |

| PART 8: LAND DISPUTE | | | |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------|
| 8-1 | May I see your ID? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak? | أتكد تتعتلى كرداندیتك؟ |
| 8-2 | Where do you live? | inta saakin imnayn? | أنت ساكن أمين؟ |
| 8-3 | Where is the farm located? | imnayn heeyeh il mazRa'a? | أمنینهی المزرعه؟ |
| 8-4 | What was produced on the farm? | ishyenHiRith v il mazRa'a? | أشینحرث فی المزرعه؟ |
| 8-5 | Who confiscated the land? | min sayzaR itRaab? | من سیزر التراب؟ |
| 8-6 | Who now occupies your farm? | mazRa'tak min veeha ThaRk? | مزرعتك من فیها ظرك؟ |
| 8-7 | Have you talked with them? | inta itkalamit im'aahom? | أنت أتكلمت أمعاهم؟ |
| 8-8 | Do you have documentation? | 'indak itwaaqiT? | عندك أتوافق؟ |

8

| PART 8: LAND DISPUTE | | | |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------|
| 8-1 | May I see your ID? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak? | أتكد تتعتلى كرداندیتك؟ |
| 8-2 | Where do you live? | inta saakin imnayn? | أنت ساكن أمين؟ |
| 8-3 | Where is the farm located? | imnayn heeyeh il mazRa'a? | أمنینهی المزرعه؟ |
| 8-4 | What was produced on the farm? | ishyenHiRith v il mazRa'a? | أشینحرث فی المزرعه؟ |
| 8-5 | Who confiscated the land? | min sayzaR itRaab? | من سیزر التراب؟ |
| 8-6 | Who now occupies your farm? | mazRa'tak min veeha ThaRk? | مزرعتك من فیها ظرك؟ |
| 8-7 | Have you talked with them? | inta itkalamit im'aahom? | أنت أتكلمت أمعاهم؟ |
| 8-8 | Do you have documentation? | 'indak itwaaqiT? | عندك أتوافق؟ |

8

| PART 8: LAND DISPUTE | | | |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------|
| 8-1 | May I see your ID? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak? | أتكد تتعتلى كرداندیتك؟ |
| 8-2 | Where do you live? | inta saakin imnayn? | أنت ساكن أمين؟ |
| 8-3 | Where is the farm located? | imnayn heeyeh il mazRa'a? | أمنینهی المزرعه؟ |
| 8-4 | What was produced on the farm? | ishyenHiRith v il mazRa'a? | أشینحرث فی المزرعه؟ |
| 8-5 | Who confiscated the land? | min sayzaR itRaab? | من سیزر التراب؟ |
| 8-6 | Who now occupies your farm? | mazRa'tak min veeha ThaRk? | مزرعتك من فیها ظرك؟ |
| 8-7 | Have you talked with them? | inta itkalamit im'aahom? | أنت أتكلمت أمعاهم؟ |
| 8-8 | Do you have documentation? | 'indak itwaaqiT? | عندك أتوافق؟ |

8

| PART 8: LAND DISPUTE | | | |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------|
| 8-1 | May I see your ID? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak? | أتكد تتعتلى كرداندیتك؟ |
| 8-2 | Where do you live? | inta saakin imnayn? | أنت ساكن أمين؟ |
| 8-3 | Where is the farm located? | imnayn heeyeh il mazRa'a? | أمنینهی المزرعه؟ |
| 8-4 | What was produced on the farm? | ishyenHiRith v il mazRa'a? | أشینحرث فی المزرعه؟ |
| 8-5 | Who confiscated the land? | min sayzaR itRaab? | من سیزر التراب؟ |
| 8-6 | Who now occupies your farm? | mazRa'tak min veeha ThaRk? | مزرعتك من فیها ظرك؟ |
| 8-7 | Have you talked with them? | inta itkalamit im'aahom? | أنت أتكلمت أمعاهم؟ |
| 8-8 | Do you have documentation? | 'indak itwaaqiT? | عندك أتوافق؟ |

8

| | | | |
|------|--|--|--|
| 8-9 | You think it's dangerous? | ThaahiR lak 'an Tha KhaTeeR? | ظاهرك عن ذ خطير؟ |
| 8-10 | I will contact the appropriate authorities to investigate this matter. | indoR nitaSil i'la is soloTaat il mas-oleh itHaqaq vee Tha il mawDhoo' | أندور نتصل أعلّ السلطات المسؤولة أتحقق في ذ الموضوع. |
| 8-11 | Please know we will assist you. | 'ood 'aaRiv min vaDhlak 'aneh indoRo in'aawnook | عود عارف من فضلك عن أندور أعاونوك. |
| 8-12 | You must allow the local authorities to conduct their investigation. | inta yaaltak itKhalee is soloTaat il maHaleeyeh ee'adlo taHqeeqhom | أنت يالتك أتخلي السلطات المحليه أعدلو تحقيقهم. |
| 8-13 | You must go to the base and speak with an interpreter. | inta yaaltak itgees iSangeh o titkalam im'a motaRzhim | أنت يالتك أنكيس أصنّه وتتكم مع مترجم. |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 8-9 | You think it's dangerous? | ThaahiR lak 'an Tha KhaTeeR? | ظاهرك عن ذ خطير؟ |
| 8-10 | I will contact the appropriate authorities to investigate this matter. | indoR nitaSil i'la is soloTaat il mas-oleh itHaqaq vee Tha il mawDhoo' | أندور نتصل أعلّ السلطات المسؤولة أتحقق في ذ الموضوع. |
| 8-11 | Please know we will assist you. | 'ood 'aaRiv min vaDhlak 'aneh indoRo in'aawnook | عود عارف من فضلك عن أندور أعاونوك. |
| 8-12 | You must allow the local authorities to conduct their investigation. | inta yaaltak itKhalee is soloTaat il maHaleeyeh ee'adlo taHqeeqhom | أنت يالتك أتخلي السلطات المحليه أعدلو تحقيقهم. |
| 8-13 | You must go to the base and speak with an interpreter. | inta yaaltak itgees iSangeh o titkalam im'a motaRzhim | أنت يالتك أنكيس أصنّه وتتكم مع مترجم. |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 8-9 | You think it's dangerous? | ThaahiR lak 'an Tha KhaTeeR? | ظاهرك عن ذ خطير؟ |
| 8-10 | I will contact the appropriate authorities to investigate this matter. | indoR nitaSil i'la is soloTaat il mas-oleh itHaqaq vee Tha il mawDhoo' | أندور نتصل أعلّ السلطات المسؤولة أتحقق في ذ الموضوع. |
| 8-11 | Please know we will assist you. | 'ood 'aaRiv min vaDhlak 'aneh indoRo in'aawnook | عود عارف من فضلك عن أندور أعاونوك. |
| 8-12 | You must allow the local authorities to conduct their investigation. | inta yaaltak itKhalee is soloTaat il maHaleeyeh ee'adlo taHqeeqhom | أنت يالتك أتخلي السلطات المحليه أعدلو تحقيقهم. |
| 8-13 | You must go to the base and speak with an interpreter. | inta yaaltak itgees iSangeh o titkalam im'a motaRzhim | أنت يالتك أنكيس أصنّه وتتكم مع مترجم. |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 8-9 | You think it's dangerous? | ThaahiR lak 'an Tha KhaTeeR? | ظاهرك عن ذ خطير؟ |
| 8-10 | I will contact the appropriate authorities to investigate this matter. | indoR nitaSil i'la is soloTaat il mas-oleh itHaqaq vee Tha il mawDhoo' | أندور نتصل أعلّ السلطات المسؤولة أتحقق في ذ الموضوع. |
| 8-11 | Please know we will assist you. | 'ood 'aaRiv min vaDhlak 'aneh indoRo in'aawnook | عود عارف من فضلك عن أندور أعاونوك. |
| 8-12 | You must allow the local authorities to conduct their investigation. | inta yaaltak itKhalee is soloTaat il maHaleeyeh ee'adlo taHqeeqhom | أنت يالتك أتخلي السلطات المحليه أعدلو تحقيقهم. |
| 8-13 | You must go to the base and speak with an interpreter. | inta yaaltak itgees iSangeh o titkalam im'a motaRzhim | أنت يالتك أنكيس أصنّه وتتكم مع مترجم. |

| | | | |
|------|--|----------------------------------|-------------------------|
| 8-14 | The name of the owner | isim il maalik | أسم المالك |
| 8-15 | The name of the property | isim il 'aqaaR | اسم العقار |
| 8-16 | Location of the property | iblad il 'aqaaR | بلد العقار |
| 8-17 | Present use of the property | listiKhdaam il Haalee lil 'aqaaR | الاستخدام الحالي للعقار |
| 8-18 | What is the condition of the property? | shinhowa Haal il 'aqaaR? | شهو حال العقار؟ |
| 8-19 | Who has the title? | min 'ando keetaaS? | من عندو كيتانص؟ |

8

| | | | |
|------|--|----------------------------------|-------------------------|
| 8-14 | The name of the owner | isim il maalik | أسم المالك |
| 8-15 | The name of the property | isim il 'aqaaR | اسم العقار |
| 8-16 | Location of the property | iblad il 'aqaaR | بلد العقار |
| 8-17 | Present use of the property | listiKhdaam il Haalee lil 'aqaaR | الاستخدام الحالي للعقار |
| 8-18 | What is the condition of the property? | shinhowa Haal il 'aqaaR? | شهو حال العقار؟ |
| 8-19 | Who has the title? | min 'ando keetaaS? | من عندو كيتانص؟ |

8

| | | | |
|------|--|----------------------------------|-------------------------|
| 8-14 | The name of the owner | isim il maalik | أسم المالك |
| 8-15 | The name of the property | isim il 'aqaaR | اسم العقار |
| 8-16 | Location of the property | iblad il 'aqaaR | بلد العقار |
| 8-17 | Present use of the property | listiKhdaam il Haalee lil 'aqaaR | الاستخدام الحالي للعقار |
| 8-18 | What is the condition of the property? | shinhowa Haal il 'aqaaR? | شهو حال العقار؟ |
| 8-19 | Who has the title? | min 'ando keetaaS? | من عندو كيتانص؟ |

8

| | | | |
|------|--|----------------------------------|-------------------------|
| 8-14 | The name of the owner | isim il maalik | أسم المالك |
| 8-15 | The name of the property | isim il 'aqaaR | اسم العقار |
| 8-16 | Location of the property | iblad il 'aqaaR | بلد العقار |
| 8-17 | Present use of the property | listiKhdaam il Haalee lil 'aqaaR | الاستخدام الحالي للعقار |
| 8-18 | What is the condition of the property? | shinhowa Haal il 'aqaaR? | شهو حال العقار؟ |
| 8-19 | Who has the title? | min 'ando keetaaS? | من عندو كيتانص؟ |

8

| PART 9: CURFEW ENFORCEMENT | | | |
|----------------------------|--|---|--------------------------------------|
| 9-1 | Put your hands on the steering wheel and do not move them. | iTRaH eydeek i'la daRaksionh o laa itHaRikhom | أطرح أيديك أعل دريكسيون ولا أتحركهم. |
| 9-2 | You are breaking the curfew. | inta maaRig waqit baatiRwee | أنت مارقّ وقت باتروي. |
| 9-3 | You were speeding. | inta kint shaaH | أنت كنت شاخّ. |
| 9-4 | The curfew is in effect. | baatiRwee ibda | باتروي أبداً. |
| 9-5 | Did you know there is a curfew? | inta 'aalim 'an veeh baatiRwee? | أنت عالم عن فيه باتروي؟ |
| 9-6 | The streets are not safe right now. | ish shawaaRi' maahom amneen ThaRkateeyaah | الشوارع ماهم آمين ظركتية. |

| PART 9: CURFEW ENFORCEMENT | | | |
|----------------------------|--|---|--------------------------------------|
| 9-1 | Put your hands on the steering wheel and do not move them. | iTRaH eydeek i'la daRaksionh o laa itHaRikhom | أطرح أيديك أعل دريكسيون ولا أتحركهم. |
| 9-2 | You are breaking the curfew. | inta maaRig waqit baatiRwee | أنت مارقّ وقت باتروي. |
| 9-3 | You were speeding. | inta kint shaaH | أنت كنت شاخّ. |
| 9-4 | The curfew is in effect. | baatiRwee ibda | باتروي أبداً. |
| 9-5 | Did you know there is a curfew? | inta 'aalim 'an veeh baatiRwee? | أنت عالم عن فيه باتروي؟ |
| 9-6 | The streets are not safe right now. | ish shawaaRi' maahom amneen ThaRkateeyaah | الشوارع ماهم آمين ظركتية. |

| PART 9: CURFEW ENFORCEMENT | | | |
|----------------------------|--|---|--------------------------------------|
| 9-1 | Put your hands on the steering wheel and do not move them. | iTRaH eydeek i'la daRaksionh o laa itHaRikhom | أطرح أيديك أعل دريكسيون ولا أتحركهم. |
| 9-2 | You are breaking the curfew. | inta maaRig waqit baatiRwee | أنت مارقّ وقت باتروي. |
| 9-3 | You were speeding. | inta kint shaaH | أنت كنت شاخّ. |
| 9-4 | The curfew is in effect. | baatiRwee ibda | باتروي أبداً. |
| 9-5 | Did you know there is a curfew? | inta 'aalim 'an veeh baatiRwee? | أنت عالم عن فيه باتروي؟ |
| 9-6 | The streets are not safe right now. | ish shawaaRi' maahom amneen ThaRkateeyaah | الشوارع ماهم آمين ظركتية. |

| PART 9: CURFEW ENFORCEMENT | | | |
|----------------------------|--|---|--------------------------------------|
| 9-1 | Put your hands on the steering wheel and do not move them. | iTRaH eydeek i'la daRaksionh o laa itHaRikhom | أطرح أيديك أعل دريكسيون ولا أتحركهم. |
| 9-2 | You are breaking the curfew. | inta maaRig waqit baatiRwee | أنت مارقّ وقت باتروي. |
| 9-3 | You were speeding. | inta kint shaaH | أنت كنت شاخّ. |
| 9-4 | The curfew is in effect. | baatiRwee ibda | باتروي أبداً. |
| 9-5 | Did you know there is a curfew? | inta 'aalim 'an veeh baatiRwee? | أنت عالم عن فيه باتروي؟ |
| 9-6 | The streets are not safe right now. | ish shawaaRi' maahom amneen ThaRkateeyaah | الشوارع ماهم آمين ظركتية. |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 9-7 | We will escort you to your relatives. | idoRo niskoRtook shoR aqaaRbak | أندورو نسكورتوك شور اقاربك. |
| 9-8 | The police station will give you information about curfew. | komeeseRya polees idoR ta'Teek ma'loomaat 'an baatiRwee | كوميسيريا بوليس أدور تعطيك معلومات عن باتروي. |
| 9-9 | Turn off the engine. | iTfee il makeeneh | أطفي المكيه. |
| 9-10 | Get out of your vehicle | nagaz min il wateh | نكّر من الوته. |
| 9-11 | May I see your ID, please? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak min vaDhlak? | أتكد تتعتلي كردانيتك من فضلك؟ |
| 9-12 | Where are you going? | inta imnayn gaayis? | أنت أمنين كاييس؟ |
| 9-13 | Are you carrying any weapons? | inta Raavid ay asliHa? | أنت رافد أي أسلحه؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 9-7 | We will escort you to your relatives. | idoRo niskoRtook shoR aqaaRbak | أندورو نسكورتوك شور اقاربك. |
| 9-8 | The police station will give you information about curfew. | komeeseRya polees idoR ta'Teek ma'loomaat 'an baatiRwee | كوميسيريا بوليس أدور تعطيك معلومات عن باتروي. |
| 9-9 | Turn off the engine. | iTfee il makeeneh | أطفي المكيه. |
| 9-10 | Get out of your vehicle | nagaz min il wateh | نكّر من الوته. |
| 9-11 | May I see your ID, please? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak min vaDhlak? | أتكد تتعتلي كردانيتك من فضلك؟ |
| 9-12 | Where are you going? | inta imnayn gaayis? | أنت أمنين كاييس؟ |
| 9-13 | Are you carrying any weapons? | inta Raavid ay asliHa? | أنت رافد أي أسلحه؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 9-7 | We will escort you to your relatives. | idoRo niskoRtook shoR aqaaRbak | أندورو نسكورتوك شور اقاربك. |
| 9-8 | The police station will give you information about curfew. | komeeseRya polees idoR ta'Teek ma'loomaat 'an baatiRwee | كوميسيريا بوليس أدور تعطيك معلومات عن باتروي. |
| 9-9 | Turn off the engine. | iTfee il makeeneh | أطفي المكيه. |
| 9-10 | Get out of your vehicle | nagaz min il wateh | نكّر من الوته. |
| 9-11 | May I see your ID, please? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak min vaDhlak? | أتكد تتعتلي كردانيتك من فضلك؟ |
| 9-12 | Where are you going? | inta imnayn gaayis? | أنت أمنين كاييس؟ |
| 9-13 | Are you carrying any weapons? | inta Raavid ay asliHa? | أنت رافد أي أسلحه؟ |

| | | | |
|------|--|--|--|
| 9-7 | We will escort you to your relatives. | idoRo niskoRtook shoR aqaaRbak | أندورو نسكورتوك شور اقاربك. |
| 9-8 | The police station will give you information about curfew. | komeeseRya polees idoR ta'Teek ma'loomaat 'an baatiRwee | كوميسيريا بوليس أدور تعطيك معلومات عن باتروي. |
| 9-9 | Turn off the engine. | iTfee il makeeneh | أطفي المكيه. |
| 9-10 | Get out of your vehicle | nagaz min il wateh | نكّر من الوته. |
| 9-11 | May I see your ID, please? | itgid tin'atlee kaRdaandeetak min vaDhlak? | أتكد تتعتلي كردانيتك من فضلك؟ |
| 9-12 | Where are you going? | inta imnayn gaayis? | أنت أمنين كاييس؟ |
| 9-13 | Are you carrying any weapons? | inta Raavid ay asliHa? | أنت رافد أي أسلحه؟ |

| | | | |
|------|---|--|-------------------------------------|
| 9-14 | How much money are you carrying? | kam min il vaTha Raavid im'aak? | كم من الفظه رافد أمعاك؟ |
| 9-15 | Who gave you the money? | min a'Taak il vaTha? | من أعطاك الفظه؟ |
| 9-16 | Do you have a gun under the seat? | 'indak madva' taHit il mig'aydeh? | عندك مدفع تحت المقعیده؟ |
| 9-17 | Are you hiding anything illegal? | inta laam ay shee maaho shaR'ee? | أنت لأم أي شي مأه شرعي؟ |
| 9-18 | Since you broke the law, we have to arrest you. | ibsabab 'anak Khaalivt il qaanoon laahee naHibsook | ايسبب عنك خالفت القانون لاه نحبسوك. |
| 9-19 | We have to take you to the police station. | yaalitna nimsho beek shoR komeeseRya polees | يالتن نمشو بيك شور كوميسيريا بوليس. |

| | | | |
|------|---|--|-------------------------------------|
| 9-14 | How much money are you carrying? | kam min il vaTha Raavid im'aak? | كم من الفظه رافد أمعاك؟ |
| 9-15 | Who gave you the money? | min a'Taak il vaTha? | من أعطاك الفظه؟ |
| 9-16 | Do you have a gun under the seat? | 'indak madva' taHit il mig'aydeh? | عندك مدفع تحت المقعیده؟ |
| 9-17 | Are you hiding anything illegal? | inta laam ay shee maaho shaR'ee? | أنت لأم أي شي مأه شرعي؟ |
| 9-18 | Since you broke the law, we have to arrest you. | ibsabab 'anak Khaalivt il qaanoon laahee naHibsook | ايسبب عنك خالفت القانون لاه نحبسوك. |
| 9-19 | We have to take you to the police station. | yaalitna nimsho beek shoR komeeseRya polees | يالتن نمشو بيك شور كوميسيريا بوليس. |

| | | | |
|------|---|--|-------------------------------------|
| 9-14 | How much money are you carrying? | kam min il vaTha Raavid im'aak? | كم من الفظه رافد أمعاك؟ |
| 9-15 | Who gave you the money? | min a'Taak il vaTha? | من أعطاك الفظه؟ |
| 9-16 | Do you have a gun under the seat? | 'indak madva' taHit il mig'aydeh? | عندك مدفع تحت المقعیده؟ |
| 9-17 | Are you hiding anything illegal? | inta laam ay shee maaho shaR'ee? | أنت لأم أي شي مأه شرعي؟ |
| 9-18 | Since you broke the law, we have to arrest you. | ibsabab 'anak Khaalivt il qaanoon laahee naHibsook | ايسبب عنك خالفت القانون لاه نحبسوك. |
| 9-19 | We have to take you to the police station. | yaalitna nimsho beek shoR komeeseRya polees | يالتن نمشو بيك شور كوميسيريا بوليس. |

| | | | |
|------|---|--|-------------------------------------|
| 9-14 | How much money are you carrying? | kam min il vaTha Raavid im'aak? | كم من الفظه رافد أمعاك؟ |
| 9-15 | Who gave you the money? | min a'Taak il vaTha? | من أعطاك الفظه؟ |
| 9-16 | Do you have a gun under the seat? | 'indak madva' taHit il mig'aydeh? | عندك مدفع تحت المقعیده؟ |
| 9-17 | Are you hiding anything illegal? | inta laam ay shee maaho shaR'ee? | أنت لأم أي شي مأه شرعي؟ |
| 9-18 | Since you broke the law, we have to arrest you. | ibsabab 'anak Khaalivt il qaanoon laahee naHibsook | ايسبب عنك خالفت القانون لاه نحبسوك. |
| 9-19 | We have to take you to the police station. | yaalitna nimsho beek shoR komeeseRya polees | يالتن نمشو بيك شور كوميسيريا بوليس. |

| | | | |
|------|--|--|---------------------------------------|
| 9-20 | You will ride with us to the police station. | laahee taRkab im'aana shoR komeeseRya polees | لاه تركب أمعان شور كوميسيريا بوليس. |
| 9-21 | We detained this man at ____. | i'taqalna Tha iR Raazhil 'ind ____ | اعتقلنا ذ الراجل عند ____. |
| 9-22 | He broke the curfew. | howa imRag waqit baatiRwee | هو أمرک وقت باتروي. |
| 9-23 | Can you help verify the man's identity? | itgid itsaa'id v it ta-akod min haweet iR Raazhil? | أتکد أتساعد في التأكد من هوية الراجل؟ |
| 9-24 | He was hiding a gun. | howa kaan laam madva' | هو كان لام مدفع. |

| | | | |
|------|--|--|---------------------------------------|
| 9-20 | You will ride with us to the police station. | laahee taRkab im'aana shoR komeeseRya polees | لاه تركب أمعان شور كوميسيريا بوليس. |
| 9-21 | We detained this man at ____. | i'taqalna Tha iR Raazhil 'ind ____ | اعتقلنا ذ الراجل عند ____. |
| 9-22 | He broke the curfew. | howa imRag waqit baatiRwee | هو أمرک وقت باتروي. |
| 9-23 | Can you help verify the man's identity? | itgid itsaa'id v it ta-akod min haweet iR Raazhil? | أتکد أتساعد في التأكد من هوية الراجل؟ |
| 9-24 | He was hiding a gun. | howa kaan laam madva' | هو كان لام مدفع. |

| | | | |
|------|--|--|---------------------------------------|
| 9-20 | You will ride with us to the police station. | laahee taRkab im'aana shoR komeeseRya polees | لاه تركب أمعان شور كوميسيريا بوليس. |
| 9-21 | We detained this man at ____. | i'taqalna Tha iR Raazhil 'ind ____ | اعتقلنا ذ الراجل عند ____. |
| 9-22 | He broke the curfew. | howa imRag waqit baatiRwee | هو أمرک وقت باتروي. |
| 9-23 | Can you help verify the man's identity? | itgid itsaa'id v it ta-akod min haweet iR Raazhil? | أتکد أتساعد في التأكد من هوية الراجل؟ |
| 9-24 | He was hiding a gun. | howa kaan laam madva' | هو كان لام مدفع. |

| | | | |
|------|--|--|---------------------------------------|
| 9-20 | You will ride with us to the police station. | laahee taRkab im'aana shoR komeeseRya polees | لاه تركب أمعان شور كوميسيريا بوليس. |
| 9-21 | We detained this man at ____. | i'taqalna Tha iR Raazhil 'ind ____ | اعتقلنا ذ الراجل عند ____. |
| 9-22 | He broke the curfew. | howa imRag waqit baatiRwee | هو أمرک وقت باتروي. |
| 9-23 | Can you help verify the man's identity? | itgid itsaa'id v it ta-akod min haweet iR Raazhil? | أتکد أتساعد في التأكد من هوية الراجل؟ |
| 9-24 | He was hiding a gun. | howa kaan laam madva' | هو كان لام مدفع. |

| PART 10: BORDER CROSSING | | | |
|--------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| 10-1 | Turn off your engine. | iTfee il makeeneh | اطفي المكيينه. |
| 10-2 | Get out of the truck please. | nagez min il wateh min vaDhlak | نكّر من الوته من فضلك. |
| 10-3 | Where are you coming from? | inta imin imnayn zhaay? | أنت من أمينين جاي؟ |
| 10-4 | Where are you going to? | inta imnayn gaayis? | أنت أمينين كاييس؟ |
| 10-5 | What are you transporting? | inta Tha ilee imnagal shinho? | انت ذ ألي منقل شنهو؟ |
| 10-6 | Please unlock the back door. | ivtaH il baab il waRaanee min vaDhlak | أفتح الباب الوراني من فضلك. |
| 10-7 | We need to inspect the cargo. | yaalitna in nabsho il Homooleh | يالتن أنبشو الحمولة. |
| 10-8 | What is this? | haaTha shinho? | هاذ شنهو؟ |

| PART 10: BORDER CROSSING | | | |
|--------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| 10-1 | Turn off your engine. | iTfee il makeeneh | اطفي المكيينه. |
| 10-2 | Get out of the truck please. | nagez min il wateh min vaDhlak | نكّر من الوته من فضلك. |
| 10-3 | Where are you coming from? | inta imin imnayn zhaay? | أنت من أمينين جاي؟ |
| 10-4 | Where are you going to? | inta imnayn gaayis? | أنت أمينين كاييس؟ |
| 10-5 | What are you transporting? | inta Tha ilee imnagal shinho? | انت ذ ألي منقل شنهو؟ |
| 10-6 | Please unlock the back door. | ivtaH il baab il waRaanee min vaDhlak | أفتح الباب الوراني من فضلك. |
| 10-7 | We need to inspect the cargo. | yaalitna in nabsho il Homooleh | يالتن أنبشو الحمولة. |
| 10-8 | What is this? | haaTha shinho? | هاذ شنهو؟ |

| PART 10: BORDER CROSSING | | | |
|--------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| 10-1 | Turn off your engine. | iTfee il makeeneh | اطفي المكيينه. |
| 10-2 | Get out of the truck please. | nagez min il wateh min vaDhlak | نكّر من الوته من فضلك. |
| 10-3 | Where are you coming from? | inta imin imnayn zhaay? | أنت من أمينين جاي؟ |
| 10-4 | Where are you going to? | inta imnayn gaayis? | أنت أمينين كاييس؟ |
| 10-5 | What are you transporting? | inta Tha ilee imnagal shinho? | انت ذ ألي منقل شنهو؟ |
| 10-6 | Please unlock the back door. | ivtaH il baab il waRaanee min vaDhlak | أفتح الباب الوراني من فضلك. |
| 10-7 | We need to inspect the cargo. | yaalitna in nabsho il Homooleh | يالتن أنبشو الحمولة. |
| 10-8 | What is this? | haaTha shinho? | هاذ شنهو؟ |

| PART 10: BORDER CROSSING | | | |
|--------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| 10-1 | Turn off your engine. | iTfee il makeeneh | اطفي المكيينه. |
| 10-2 | Get out of the truck please. | nagez min il wateh min vaDhlak | نكّر من الوته من فضلك. |
| 10-3 | Where are you coming from? | inta imin imnayn zhaay? | أنت من أمينين جاي؟ |
| 10-4 | Where are you going to? | inta imnayn gaayis? | أنت أمينين كاييس؟ |
| 10-5 | What are you transporting? | inta Tha ilee imnagal shinho? | انت ذ ألي منقل شنهو؟ |
| 10-6 | Please unlock the back door. | ivtaH il baab il waRaanee min vaDhlak | أفتح الباب الوراني من فضلك. |
| 10-7 | We need to inspect the cargo. | yaalitna in nabsho il Homooleh | يالتن أنبشو الحمولة. |
| 10-8 | What is this? | haaTha shinho? | هاذ شنهو؟ |

| | | | |
|-------|---|--|---|
| 10-9 | Where did you get this ammunition? | imin imnayn zhibit Tha it ti'maaR? | أمن مين جيت ذ التعمار؟ |
| 10-10 | Who does this ammunition belong to? | haaTha it ti'maaR ilmin? | هاذ التعمار ألمن؟ |
| 10-11 | We are going to detain you and confiscate your truck. | naHna laahee nikiRdok o inRomaanSo il wateh | نحن لاه نكردوك و أنرومانصو الوته. |
| 10-12 | You will get your truck back if you tell us who you are taking this to. | indoR inRidolak watak elayn it'ood laahee itgoolina haaTha min gaayis beeh | أندور أندولك وتك إلين إتعود لاه أتقولن هاذ من كايس بيه. |

10

| | | | |
|-------|---|--|---|
| 10-9 | Where did you get this ammunition? | imin imnayn zhibit Tha it ti'maaR? | أمن مين جيت ذ التعمار؟ |
| 10-10 | Who does this ammunition belong to? | haaTha it ti'maaR ilmin? | هاذ التعمار ألمن؟ |
| 10-11 | We are going to detain you and confiscate your truck. | naHna laahee nikiRdok o inRomaanSo il wateh | نحن لاه نكردوك و أنرومانصو الوته. |
| 10-12 | You will get your truck back if you tell us who you are taking this to. | indoR inRidolak watak elayn it'ood laahee itgoolina haaTha min gaayis beeh | أندور أندولك وتك إلين إتعود لاه أتقولن هاذ من كايس بيه. |

10

| | | | |
|-------|---|--|---|
| 10-9 | Where did you get this ammunition? | imin imnayn zhibit Tha it ti'maaR? | أمن مين جيت ذ التعمار؟ |
| 10-10 | Who does this ammunition belong to? | haaTha it ti'maaR ilmin? | هاذ التعمار ألمن؟ |
| 10-11 | We are going to detain you and confiscate your truck. | naHna laahee nikiRdok o inRomaanSo il wateh | نحن لاه نكردوك و أنرومانصو الوته. |
| 10-12 | You will get your truck back if you tell us who you are taking this to. | indoR inRidolak watak elayn it'ood laahee itgoolina haaTha min gaayis beeh | أندور أندولك وتك إلين إتعود لاه أتقولن هاذ من كايس بيه. |

10

| | | | |
|-------|---|--|---|
| 10-9 | Where did you get this ammunition? | imin imnayn zhibit Tha it ti'maaR? | أمن مين جيت ذ التعمار؟ |
| 10-10 | Who does this ammunition belong to? | haaTha it ti'maaR ilmin? | هاذ التعمار ألمن؟ |
| 10-11 | We are going to detain you and confiscate your truck. | naHna laahee nikiRdok o inRomaanSo il wateh | نحن لاه نكردوك و أنرومانصو الوته. |
| 10-12 | You will get your truck back if you tell us who you are taking this to. | indoR inRidolak watak elayn it'ood laahee itgoolina haaTha min gaayis beeh | أندور أندولك وتك إلين إتعود لاه أتقولن هاذ من كايس بيه. |

10

| PART 11: VILLAGE ASSESSMENT | | | |
|-----------------------------|--|---|---|
| 11-1 | The name of the village | isim il qaRyeh | أسم القرية |
| 11-2 | The location of the village | iblad il qaRyeh | أبلد القرية |
| 11-3 | Is there a road access for cars? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات؟ |
| 11-4 | Is there a road access for four-wheel drive? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha toteReehaant? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة توتريهانت؟ |
| 11-5 | Is there a road access for trucks? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat likbaaRaata? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات لكبارات؟ |
| 11-6 | Is the road accessible in the winter? | heeyeh iTReeg itgid tinKhaaTh v zaman ishteh? | هي أطريق أتكد تتخاط في زمن الشته؟ |

| PART 11: VILLAGE ASSESSMENT | | | |
|-----------------------------|--|---|---|
| 11-1 | The name of the village | isim il qaRyeh | أسم القرية |
| 11-2 | The location of the village | iblad il qaRyeh | أبلد القرية |
| 11-3 | Is there a road access for cars? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات؟ |
| 11-4 | Is there a road access for four-wheel drive? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha toteReehaant? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة توتريهانت؟ |
| 11-5 | Is there a road access for trucks? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat likbaaRaata? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات لكبارات؟ |
| 11-6 | Is the road accessible in the winter? | heeyeh iTReeg itgid tinKhaaTh v zaman ishteh? | هي أطريق أتكد تتخاط في زمن الشته؟ |

| PART 11: VILLAGE ASSESSMENT | | | |
|-----------------------------|--|---|---|
| 11-1 | The name of the village | isim il qaRyeh | أسم القرية |
| 11-2 | The location of the village | iblad il qaRyeh | أبلد القرية |
| 11-3 | Is there a road access for cars? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات؟ |
| 11-4 | Is there a road access for four-wheel drive? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha toteReehaant? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة توتريهانت؟ |
| 11-5 | Is there a road access for trucks? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat likbaaRaata? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات لكبارات؟ |
| 11-6 | Is the road accessible in the winter? | heeyeh iTReeg itgid tinKhaaTh v zaman ishteh? | هي أطريق أتكد تتخاط في زمن الشته؟ |

| PART 11: VILLAGE ASSESSMENT | | | |
|-----------------------------|--|---|---|
| 11-1 | The name of the village | isim il qaRyeh | أسم القرية |
| 11-2 | The location of the village | iblad il qaRyeh | أبلد القرية |
| 11-3 | Is there a road access for cars? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات؟ |
| 11-4 | Is there a road access for four-wheel drive? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha toteReehaant? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة توتريهانت؟ |
| 11-5 | Is there a road access for trucks? | vem veeh iTReeg yimsho im'aaha il wataat likbaaRaata? | فم فيه أطريق يمشو أمعاة الوتات لكبارات؟ |
| 11-6 | Is the road accessible in the winter? | heeyeh iTReeg itgid tinKhaaTh v zaman ishteh? | هي أطريق أتكد تتخاط في زمن الشته؟ |

| | | | |
|-------|---|---------------------------------------|----------------------------|
| 11-7 | What is the number of the current population? | shinhowa 'adad is sokaan ThaRk? | شنهو عدد السكان ترك؟ |
| 11-8 | How many children are there? | kam min veeh min itiRkeh hon? | كم من فيه من أتركه هون؟ |
| 11-9 | How many men are there? | kam min veeh min Razhaaleh hon? | كم من فيه من أرجاله هون؟ |
| 11-10 | How many women are there? | kam min veeh min li'layaat hon? | كم من فيه من لعليات هون؟ |
| 11-11 | How many locals are there? | kam min veeh min ahil id dashRah hon? | كم من فيه من أهل أدره هون؟ |
| 11-12 | How many refugees are there? | kam min veeh min ilaazhee-een hon? | كم من فيه من اللاجئين هون؟ |
| 11-13 | How many returnees are there? | kam min veeh min il 'aa-eedeen hon? | كم من فيه من العائدين هون؟ |

11

| | | | |
|-------|---|---------------------------------------|----------------------------|
| 11-7 | What is the number of the current population? | shinhowa 'adad is sokaan ThaRk? | شنهو عدد السكان ترك؟ |
| 11-8 | How many children are there? | kam min veeh min itiRkeh hon? | كم من فيه من أتركه هون؟ |
| 11-9 | How many men are there? | kam min veeh min Razhaaleh hon? | كم من فيه من أرجاله هون؟ |
| 11-10 | How many women are there? | kam min veeh min li'layaat hon? | كم من فيه من لعليات هون؟ |
| 11-11 | How many locals are there? | kam min veeh min ahil id dashRah hon? | كم من فيه من أهل أدره هون؟ |
| 11-12 | How many refugees are there? | kam min veeh min ilaazhee-een hon? | كم من فيه من اللاجئين هون؟ |
| 11-13 | How many returnees are there? | kam min veeh min il 'aa-eedeen hon? | كم من فيه من العائدين هون؟ |

11

| | | | |
|-------|---|---------------------------------------|----------------------------|
| 11-7 | What is the number of the current population? | shinhowa 'adad is sokaan ThaRk? | شنهو عدد السكان ترك؟ |
| 11-8 | How many children are there? | kam min veeh min itiRkeh hon? | كم من فيه من أتركه هون؟ |
| 11-9 | How many men are there? | kam min veeh min Razhaaleh hon? | كم من فيه من أرجاله هون؟ |
| 11-10 | How many women are there? | kam min veeh min li'layaat hon? | كم من فيه من لعليات هون؟ |
| 11-11 | How many locals are there? | kam min veeh min ahil id dashRah hon? | كم من فيه من أهل أدره هون؟ |
| 11-12 | How many refugees are there? | kam min veeh min ilaazhee-een hon? | كم من فيه من اللاجئين هون؟ |
| 11-13 | How many returnees are there? | kam min veeh min il 'aa-eedeen hon? | كم من فيه من العائدين هون؟ |

11

| | | | |
|-------|---|---------------------------------------|----------------------------|
| 11-7 | What is the number of the current population? | shinhowa 'adad is sokaan ThaRk? | شنهو عدد السكان ترك؟ |
| 11-8 | How many children are there? | kam min veeh min itiRkeh hon? | كم من فيه من أتركه هون؟ |
| 11-9 | How many men are there? | kam min veeh min Razhaaleh hon? | كم من فيه من أرجاله هون؟ |
| 11-10 | How many women are there? | kam min veeh min li'layaat hon? | كم من فيه من لعليات هون؟ |
| 11-11 | How many locals are there? | kam min veeh min ahil id dashRah hon? | كم من فيه من أهل أدره هون؟ |
| 11-12 | How many refugees are there? | kam min veeh min ilaazhee-een hon? | كم من فيه من اللاجئين هون؟ |
| 11-13 | How many returnees are there? | kam min veeh min il 'aa-eedeen hon? | كم من فيه من العائدين هون؟ |

11

| | | | |
|-------|--|---|---|
| 11-14 | Who is the community leader? | minhowa shayKh il Hay? | منهو شيخ الحي؟ |
| 11-15 | Who is responsible for food distribution? | min mas-ool 'an tigmaam iT Ta'aam? | من مسؤول عن تَكْسَام الطعام؟ |
| 11-16 | Where is the local warehouse? | waynheeyeh magazaynat id dashRah? | وينهي مَكْزينة أَدشَره؟ |
| 11-17 | Is there a storage facility? | hon veeh magazaynaat? | هون فيه مَكْزينات؟ |
| 11-18 | Is this village used for secondary distribution? | haaThee heeyeh il qaRyeh ilee mo'adal veeha itigmaam ith thaanee? | هاذي هي القرية أَللي مُعدل فيها أُنكسام الثاني؟ |
| 11-19 | Which villages receive assistance from this village? | ay dashRaas itzheehom mosaa'adaat min haaThee id dashRah? | أي دشرات أُنجهيم مساعدات من هاذي أَدشَره؟ |

| | | | |
|-------|--|---|---|
| 11-14 | Who is the community leader? | minhowa shayKh il Hay? | منهو شيخ الحي؟ |
| 11-15 | Who is responsible for food distribution? | min mas-ool 'an tigmaam iT Ta'aam? | من مسؤول عن تَكْسَام الطعام؟ |
| 11-16 | Where is the local warehouse? | waynheeyeh magazaynat id dashRah? | وينهي مَكْزينة أَدشَره؟ |
| 11-17 | Is there a storage facility? | hon veeh magazaynaat? | هون فيه مَكْزينات؟ |
| 11-18 | Is this village used for secondary distribution? | haaThee heeyeh il qaRyeh ilee mo'adal veeha itigmaam ith thaanee? | هاذي هي القرية أَللي مُعدل فيها أُنكسام الثاني؟ |
| 11-19 | Which villages receive assistance from this village? | ay dashRaas itzheehom mosaa'adaat min haaThee id dashRah? | أي دشرات أُنجهيم مساعدات من هاذي أَدشَره؟ |

| | | | |
|-------|--|---|---|
| 11-14 | Who is the community leader? | minhowa shayKh il Hay? | منهو شيخ الحي؟ |
| 11-15 | Who is responsible for food distribution? | min mas-ool 'an tigmaam iT Ta'aam? | من مسؤول عن تَكْسَام الطعام؟ |
| 11-16 | Where is the local warehouse? | waynheeyeh magazaynat id dashRah? | وينهي مَكْزينة أَدشَره؟ |
| 11-17 | Is there a storage facility? | hon veeh magazaynaat? | هون فيه مَكْزينات؟ |
| 11-18 | Is this village used for secondary distribution? | haaThee heeyeh il qaRyeh ilee mo'adal veeha itigmaam ith thaanee? | هاذي هي القرية أَللي مُعدل فيها أُنكسام الثاني؟ |
| 11-19 | Which villages receive assistance from this village? | ay dashRaas itzheehom mosaa'adaat min haaThee id dashRah? | أي دشرات أُنجهيم مساعدات من هاذي أَدشَره؟ |

| | | | |
|-------|--|---|---|
| 11-14 | Who is the community leader? | minhowa shayKh il Hay? | منهو شيخ الحي؟ |
| 11-15 | Who is responsible for food distribution? | min mas-ool 'an tigmaam iT Ta'aam? | من مسؤول عن تَكْسَام الطعام؟ |
| 11-16 | Where is the local warehouse? | waynheeyeh magazaynat id dashRah? | وينهي مَكْزينة أَدشَره؟ |
| 11-17 | Is there a storage facility? | hon veeh magazaynaat? | هون فيه مَكْزينات؟ |
| 11-18 | Is this village used for secondary distribution? | haaThee heeyeh il qaRyeh ilee mo'adal veeha itigmaam ith thaanee? | هاذي هي القرية أَللي مُعدل فيها أُنكسام الثاني؟ |
| 11-19 | Which villages receive assistance from this village? | ay dashRaas itzheehom mosaa'adaat min haaThee id dashRah? | أي دشرات أُنجهيم مساعدات من هاذي أَدشَره؟ |

| | | | |
|-------|--|--|---|
| 11-20 | How many damaged houses in this village? | kam min daaR KhaReebah v haaThee il qaRyeh? | کم من دار خربیه فی ھادی القریہ؟ |
| 11-21 | How many unfinished houses in this village? | kam min daaR maahee movaRskeh v haaThee il qaRyeh? | کم من دار ماھي مفرشہ فی ھادی القریہ؟ |
| 11-22 | Was there any new war damage to buildings since before the conflict? | mindRah kaan tiksaaR izhdeed min il HaRib v idyaaR min saabig in nizaa'? | مندرا کان تکسار أجديد من الحرب فی اديار من سابق النزاع؟ |
| 11-23 | Is there a school in the village? | maa veeh madRaseh v il qaRyeh? | مافيہ مدرسہ فی القریہ؟ |
| 11-24 | Is there a mosque in the village? | maa veeh imseed v il qaRyeh? | مافيہ أمسيد فی القریہ؟ |
| 11-25 | Is there a bakery? | vam maa veeh fooR? | فم مافيہ آفور؟ |

| | | | |
|-------|--|--|---|
| 11-20 | How many damaged houses in this village? | kam min daaR KhaReebah v haaThee il qaRyeh? | کم من دار خربیه فی ھادی القریہ؟ |
| 11-21 | How many unfinished houses in this village? | kam min daaR maahee movaRskeh v haaThee il qaRyeh? | کم من دار ماھي مفرشہ فی ھادی القریہ؟ |
| 11-22 | Was there any new war damage to buildings since before the conflict? | mindRah kaan tiksaaR izhdeed min il HaRib v idyaaR min saabig in nizaa'? | مندرا کان تکسار أجديد من الحرب فی اديار من سابق النزاع؟ |
| 11-23 | Is there a school in the village? | maa veeh madRaseh v il qaRyeh? | مافيہ مدرسہ فی القریہ؟ |
| 11-24 | Is there a mosque in the village? | maa veeh imseed v il qaRyeh? | مافيہ أمسيد فی القریہ؟ |
| 11-25 | Is there a bakery? | vam maa veeh fooR? | فم مافيہ آفور؟ |

| | | | |
|-------|--|--|---|
| 11-20 | How many damaged houses in this village? | kam min daaR KhaReebah v haaThee il qaRyeh? | کم من دار خربیه فی ھادی القریہ؟ |
| 11-21 | How many unfinished houses in this village? | kam min daaR maahee movaRskeh v haaThee il qaRyeh? | کم من دار ماھي مفرشہ فی ھادی القریہ؟ |
| 11-22 | Was there any new war damage to buildings since before the conflict? | mindRah kaan tiksaaR izhdeed min il HaRib v idyaaR min saabig in nizaa'? | مندرا کان تکسار أجديد من الحرب فی اديار من سابق النزاع؟ |
| 11-23 | Is there a school in the village? | maa veeh madRaseh v il qaRyeh? | مافيہ مدرسہ فی القریہ؟ |
| 11-24 | Is there a mosque in the village? | maa veeh imseed v il qaRyeh? | مافيہ أمسيد فی القریہ؟ |
| 11-25 | Is there a bakery? | vam maa veeh fooR? | فم مافيہ آفور؟ |

| | | | |
|-------|--|--|---|
| 11-20 | How many damaged houses in this village? | kam min daaR KhaReebah v haaThee il qaRyeh? | کم من دار خربیه فی ھادی القریہ؟ |
| 11-21 | How many unfinished houses in this village? | kam min daaR maahee movaRskeh v haaThee il qaRyeh? | کم من دار ماھي مفرشہ فی ھادی القریہ؟ |
| 11-22 | Was there any new war damage to buildings since before the conflict? | mindRah kaan tiksaaR izhdeed min il HaRib v idyaaR min saabig in nizaa'? | مندرا کان تکسار أجديد من الحرب فی اديار من سابق النزاع؟ |
| 11-23 | Is there a school in the village? | maa veeh madRaseh v il qaRyeh? | مافيہ مدرسہ فی القریہ؟ |
| 11-24 | Is there a mosque in the village? | maa veeh imseed v il qaRyeh? | مافيہ أمسيد فی القریہ؟ |
| 11-25 | Is there a bakery? | vam maa veeh fooR? | فم مافيہ آفور؟ |

| | | | |
|-------|---|--------------------------------------|------------------------------|
| 11-26 | Is there a health facility? | vam maa veeh maRkaz liSiHa? | فم مافيه مركز للصحه؟ |
| 11-27 | Is there any source of food available in the village? | maa veeh maSdaR liT'aam v il qaRyeh? | مافيه مصدر للطعام في القرية؟ |

| | | | |
|-------|---|--------------------------------------|------------------------------|
| 11-26 | Is there a health facility? | vam maa veeh maRkaz liSiHa? | فم مافيه مركز للصحه؟ |
| 11-27 | Is there any source of food available in the village? | maa veeh maSdaR liT'aam v il qaRyeh? | مافيه مصدر للطعام في القرية؟ |

| | | | |
|-------|---|--------------------------------------|------------------------------|
| 11-26 | Is there a health facility? | vam maa veeh maRkaz liSiHa? | فم مافيه مركز للصحه؟ |
| 11-27 | Is there any source of food available in the village? | maa veeh maSdaR liT'aam v il qaRyeh? | مافيه مصدر للطعام في القرية؟ |

| | | | |
|-------|---|--------------------------------------|------------------------------|
| 11-26 | Is there a health facility? | vam maa veeh maRkaz liSiHa? | فم مافيه مركز للصحه؟ |
| 11-27 | Is there any source of food available in the village? | maa veeh maSdaR liT'aam v il qaRyeh? | مافيه مصدر للطعام في القرية؟ |

| PART 12: REPARATIONS | | | |
|----------------------|--|--|---|
| 12-1 | Let me put you in contact with someone who can help you. | Khaleenee indeeRak i'la iteeSaal im'a Had igid ee'aawnak | خليتي أندريك أعلّ اتصال مع حد إيكّد إعاونك. |
| 12-2 | I will take you to him. | indoR nimshee beek shoRo | أندور نمشي بيك شورو. |
| 12-3 | The person in charge is ____. | ish shaKhiS il mas-ool howa ____ | الشخص المسؤول هو ____. |
| 12-4 | In order to be compensated for damages, you must talk to ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | اياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
| 12-5 | What is your name? | shinhowa ismak? | شنهو أسمك؟ |
| 12-6 | Where do you live? / What is your address? | inta imnayn saakin? | أنت أمنيّن ساكن؟ |

12

| PART 12: REPARATIONS | | | |
|----------------------|--|--|---|
| 12-1 | Let me put you in contact with someone who can help you. | Khaleenee indeeRak i'la iteeSaal im'a Had igid ee'aawnak | خليتي أندريك أعلّ اتصال مع حد إيكّد إعاونك. |
| 12-2 | I will take you to him. | indoR nimshee beek shoRo | أندور نمشي بيك شورو. |
| 12-3 | The person in charge is ____. | ish shaKhiS il mas-ool howa ____ | الشخص المسؤول هو ____. |
| 12-4 | In order to be compensated for damages, you must talk to ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | اياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
| 12-5 | What is your name? | shinhowa ismak? | شنهو أسمك؟ |
| 12-6 | Where do you live? / What is your address? | inta imnayn saakin? | أنت أمنيّن ساكن؟ |

12

| PART 12: REPARATIONS | | | |
|----------------------|--|--|---|
| 12-1 | Let me put you in contact with someone who can help you. | Khaleenee indeeRak i'la iteeSaal im'a Had igid ee'aawnak | خليتي أندريك أعلّ اتصال مع حد إيكّد إعاونك. |
| 12-2 | I will take you to him. | indoR nimshee beek shoRo | أندور نمشي بيك شورو. |
| 12-3 | The person in charge is ____. | ish shaKhiS il mas-ool howa ____ | الشخص المسؤول هو ____. |
| 12-4 | In order to be compensated for damages, you must talk to ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | اياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
| 12-5 | What is your name? | shinhowa ismak? | شنهو أسمك؟ |
| 12-6 | Where do you live? / What is your address? | inta imnayn saakin? | أنت أمنيّن ساكن؟ |

12

| PART 12: REPARATIONS | | | |
|----------------------|--|--|---|
| 12-1 | Let me put you in contact with someone who can help you. | Khaleenee indeeRak i'la iteeSaal im'a Had igid ee'aawnak | خليتي أندريك أعلّ اتصال مع حد إيكّد إعاونك. |
| 12-2 | I will take you to him. | indoR nimshee beek shoRo | أندور نمشي بيك شورو. |
| 12-3 | The person in charge is ____. | ish shaKhiS il mas-ool howa ____ | الشخص المسؤول هو ____. |
| 12-4 | In order to be compensated for damages, you must talk to ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | اياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
| 12-5 | What is your name? | shinhowa ismak? | شنهو أسمك؟ |
| 12-6 | Where do you live? / What is your address? | inta imnayn saakin? | أنت أمنيّن ساكن؟ |

12

| | | | |
|-------|---|-------------------------------------|----------------------------|
| 12-7 | What happened to your car? | watak imaalha? | وتك أمالة؟ |
| 12-8 | What kind of car is it? (year, make, model) | watak shinhee? (saneh, naw', maaRk) | وتك شنهى؟ (سنة، نوع، مارك) |
| 12-9 | Show me your car registration. | inshov venyatak | أنشوف فنييتك. |
| 12-10 | Where is your car right now? | watak waynhee ThaRk? | وتك وينهي ترك؟ |
| 12-11 | Is your car drivable? | watak itgid timshee? | وتك أتكد تمشي؟ |
| 12-12 | Can you bring your car here? | itgid itzheeb watak hon? | أتكد أتجيب وتك هون؟ |
| 12-13 | Where did the accident happen? | imnaynhowa bel il Haadith? | أمينهو بل الحادث؟ |
| 12-14 | When did the accident happen? | aynta iKhlig il Haadith? | أيت أهلك الحادث؟ |

| | | | |
|-------|---|-------------------------------------|----------------------------|
| 12-7 | What happened to your car? | watak imaalha? | وتك أمالة؟ |
| 12-8 | What kind of car is it? (year, make, model) | watak shinhee? (saneh, naw', maaRk) | وتك شنهى؟ (سنة، نوع، مارك) |
| 12-9 | Show me your car registration. | inshov venyatak | أنشوف فنييتك. |
| 12-10 | Where is your car right now? | watak waynhee ThaRk? | وتك وينهي ترك؟ |
| 12-11 | Is your car drivable? | watak itgid timshee? | وتك أتكد تمشي؟ |
| 12-12 | Can you bring your car here? | itgid itzheeb watak hon? | أتكد أتجيب وتك هون؟ |
| 12-13 | Where did the accident happen? | imnaynhowa bel il Haadith? | أمينهو بل الحادث؟ |
| 12-14 | When did the accident happen? | aynta iKhlig il Haadith? | أيت أهلك الحادث؟ |

| | | | |
|-------|---|-------------------------------------|----------------------------|
| 12-7 | What happened to your car? | watak imaalha? | وتك أمالة؟ |
| 12-8 | What kind of car is it? (year, make, model) | watak shinhee? (saneh, naw', maaRk) | وتك شنهى؟ (سنة، نوع، مارك) |
| 12-9 | Show me your car registration. | inshov venyatak | أنشوف فنييتك. |
| 12-10 | Where is your car right now? | watak waynhee ThaRk? | وتك وينهي ترك؟ |
| 12-11 | Is your car drivable? | watak itgid timshee? | وتك أتكد تمشي؟ |
| 12-12 | Can you bring your car here? | itgid itzheeb watak hon? | أتكد أتجيب وتك هون؟ |
| 12-13 | Where did the accident happen? | imnaynhowa bel il Haadith? | أمينهو بل الحادث؟ |
| 12-14 | When did the accident happen? | aynta iKhlig il Haadith? | أيت أهلك الحادث؟ |

| | | | |
|-------|---|-------------------------------------|----------------------------|
| 12-7 | What happened to your car? | watak imaalha? | وتك أمالة؟ |
| 12-8 | What kind of car is it? (year, make, model) | watak shinhee? (saneh, naw', maaRk) | وتك شنهى؟ (سنة، نوع، مارك) |
| 12-9 | Show me your car registration. | inshov venyatak | أنشوف فنييتك. |
| 12-10 | Where is your car right now? | watak waynhee ThaRk? | وتك وينهي ترك؟ |
| 12-11 | Is your car drivable? | watak itgid timshee? | وتك أتكد تمشي؟ |
| 12-12 | Can you bring your car here? | itgid itzheeb watak hon? | أتكد أتجيب وتك هون؟ |
| 12-13 | Where did the accident happen? | imnaynhowa bel il Haadith? | أمينهو بل الحادث؟ |
| 12-14 | When did the accident happen? | aynta iKhlig il Haadith? | أيت أهلك الحادث؟ |

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-15 | What Civilian Forces' vehicle damaged your car? | ay wateh min wataat il qooweh il madaneeyeh kaRit watak? | أي وته من وتات القوه المدنيه كرت وتك؟ |
| 12-16 | What soldiers were involved in the accident? | ay iSnaadRah kaano v il Haadith? | أي اصنادره كانو في الحادث؟ |
| 12-17 | Thank you for your time. | shukRan i'la waqtak | شكرا اعل وقتك. |
| 12-18 | I appreciate your patience. | gaaR veeya 'anak SaabiR | كار فيي عنك صابر. |
| 12-19 | In order to be compensated for damages, you must fill out this document. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak timleh haaThee ish shakleeyeh | أيك يعوض لك عن الضرر يالتك تمل هادي الشكليه. |

12

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-15 | What Civilian Forces' vehicle damaged your car? | ay wateh min wataat il qooweh il madaneeyeh kaRit watak? | أي وته من وتات القوه المدنيه كرت وتك؟ |
| 12-16 | What soldiers were involved in the accident? | ay iSnaadRah kaano v il Haadith? | أي اصنادره كانو في الحادث؟ |
| 12-17 | Thank you for your time. | shukRan i'la waqtak | شكرا اعل وقتك. |
| 12-18 | I appreciate your patience. | gaaR veeya 'anak SaabiR | كار فيي عنك صابر. |
| 12-19 | In order to be compensated for damages, you must fill out this document. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak timleh haaThee ish shakleeyeh | أيك يعوض لك عن الضرر يالتك تمل هادي الشكليه. |

12

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-15 | What Civilian Forces' vehicle damaged your car? | ay wateh min wataat il qooweh il madaneeyeh kaRit watak? | أي وته من وتات القوه المدنيه كرت وتك؟ |
| 12-16 | What soldiers were involved in the accident? | ay iSnaadRah kaano v il Haadith? | أي اصنادره كانو في الحادث؟ |
| 12-17 | Thank you for your time. | shukRan i'la waqtak | شكرا اعل وقتك. |
| 12-18 | I appreciate your patience. | gaaR veeya 'anak SaabiR | كار فيي عنك صابر. |
| 12-19 | In order to be compensated for damages, you must fill out this document. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak timleh haaThee ish shakleeyeh | أيك يعوض لك عن الضرر يالتك تمل هادي الشكليه. |

12

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-15 | What Civilian Forces' vehicle damaged your car? | ay wateh min wataat il qooweh il madaneeyeh kaRit watak? | أي وته من وتات القوه المدنيه كرت وتك؟ |
| 12-16 | What soldiers were involved in the accident? | ay iSnaadRah kaano v il Haadith? | أي اصنادره كانو في الحادث؟ |
| 12-17 | Thank you for your time. | shukRan i'la waqtak | شكرا اعل وقتك. |
| 12-18 | I appreciate your patience. | gaaR veeya 'anak SaabiR | كار فيي عنك صابر. |
| 12-19 | In order to be compensated for damages, you must fill out this document. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak timleh haaThee ish shakleeyeh | أيك يعوض لك عن الضرر يالتك تمل هادي الشكليه. |

12

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-20 | In order to be compensated for damages, you must see ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | أياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
|-------|--|---|--|

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-20 | In order to be compensated for damages, you must see ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | أياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
|-------|--|---|--|

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-20 | In order to be compensated for damages, you must see ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | أياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
|-------|--|---|--|

| | | | |
|-------|--|---|--|
| 12-20 | In order to be compensated for damages, you must see ____. | eeyaak yo'awaDhlak 'an iDh DhaRaR yaaltak titkalam im'a ____ | أياك يُعوض لك عن الضرر يالتك تتكلم مع ____. |
|-------|--|---|--|

| PART 13: VETERINARY SERVICES | | | |
|------------------------------|---|---|---------------------------------------|
| 13-1 | Where can we purchase meat? | min imnayn ingido nishRo il Ham? | من أمين أنكدو نشرو اللحم؟ |
| 13-2 | Where can we purchase vegetables and fruit? | min imnayn ingido nishRo il KhiDhRah o il vawaakeh? | من أمين أنكدو نشرو الخضرة والفواكه؟ |
| 13-3 | Where can we purchase bread and grains? | min imnayn ingido nishRo imbooRo o il gamH? | من أمين أنكدو نشرو أُمبُورُ والقَمَح؟ |
| 13-4 | Where can we purchase dairy products? | min imnayn ingido nishRo montazhaat il albaan? | من أمين أنكدو نشرو منتجات الالبان؟ |
| 13-5 | Where can we purchase water? | min imnayn ingido nishRo ilmeh? | من أمين أنكدو نشرو المَ؟ |
| 13-6 | We need to examine the herd. | yaalitna niviHSo gaT'it il Haywaan | يالتن نفحصو كطعة الحيوان. |

13

| PART 13: VETERINARY SERVICES | | | |
|------------------------------|---|---|---------------------------------------|
| 13-1 | Where can we purchase meat? | min imnayn ingido nishRo il Ham? | من أمين أنكدو نشرو اللحم؟ |
| 13-2 | Where can we purchase vegetables and fruit? | min imnayn ingido nishRo il KhiDhRah o il vawaakeh? | من أمين أنكدو نشرو الخضرة والفواكه؟ |
| 13-3 | Where can we purchase bread and grains? | min imnayn ingido nishRo imbooRo o il gamH? | من أمين أنكدو نشرو أُمبُورُ والقَمَح؟ |
| 13-4 | Where can we purchase dairy products? | min imnayn ingido nishRo montazhaat il albaan? | من أمين أنكدو نشرو منتجات الالبان؟ |
| 13-5 | Where can we purchase water? | min imnayn ingido nishRo ilmeh? | من أمين أنكدو نشرو المَ؟ |
| 13-6 | We need to examine the herd. | yaalitna niviHSo gaT'it il Haywaan | يالتن نفحصو كطعة الحيوان. |

13

| PART 13: VETERINARY SERVICES | | | |
|------------------------------|---|---|---------------------------------------|
| 13-1 | Where can we purchase meat? | min imnayn ingido nishRo il Ham? | من أمين أنكدو نشرو اللحم؟ |
| 13-2 | Where can we purchase vegetables and fruit? | min imnayn ingido nishRo il KhiDhRah o il vawaakeh? | من أمين أنكدو نشرو الخضرة والفواكه؟ |
| 13-3 | Where can we purchase bread and grains? | min imnayn ingido nishRo imbooRo o il gamH? | من أمين أنكدو نشرو أُمبُورُ والقَمَح؟ |
| 13-4 | Where can we purchase dairy products? | min imnayn ingido nishRo montazhaat il albaan? | من أمين أنكدو نشرو منتجات الالبان؟ |
| 13-5 | Where can we purchase water? | min imnayn ingido nishRo ilmeh? | من أمين أنكدو نشرو المَ؟ |
| 13-6 | We need to examine the herd. | yaalitna niviHSo gaT'it il Haywaan | يالتن نفحصو كطعة الحيوان. |

13

| PART 13: VETERINARY SERVICES | | | |
|------------------------------|---|---|---------------------------------------|
| 13-1 | Where can we purchase meat? | min imnayn ingido nishRo il Ham? | من أمين أنكدو نشرو اللحم؟ |
| 13-2 | Where can we purchase vegetables and fruit? | min imnayn ingido nishRo il KhiDhRah o il vawaakeh? | من أمين أنكدو نشرو الخضرة والفواكه؟ |
| 13-3 | Where can we purchase bread and grains? | min imnayn ingido nishRo imbooRo o il gamH? | من أمين أنكدو نشرو أُمبُورُ والقَمَح؟ |
| 13-4 | Where can we purchase dairy products? | min imnayn ingido nishRo montazhaat il albaan? | من أمين أنكدو نشرو منتجات الالبان؟ |
| 13-5 | Where can we purchase water? | min imnayn ingido nishRo ilmeh? | من أمين أنكدو نشرو المَ؟ |
| 13-6 | We need to examine the herd. | yaalitna niviHSo gaT'it il Haywaan | يالتن نفحصو كطعة الحيوان. |

13

| | | | |
|-------|---|---|---|
| 13-7 | We need to examine the animals on the farm. | yaaltina niviHSo il Haywaan v il mazRa'a | يالتن نفحصو الحيوان فى المزرعه. |
| 13-8 | We need to inspect the slaughterhouse for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il baTwaaR | يالتن تتأكدو من نظافة البطوار. |
| 13-9 | We need to inspect the bakery for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il maKhbazeh | يالتن تتأكدو من نظافة المخبزه. |
| 13-10 | We need to inspect the dairy plant. | yaalitna invatsho shaRikit il albaan | يالتن أنفتشو شركة الألبان. |
| 13-11 | We need to inspect the poultry plant. | yaalitna invatsho il madzhneh | يالتن أنفتشو المدجنه. |
| 13-12 | When was the last time these animals were inoculated? | aynta kaanit il maRah it taaleeyeh yindag veeha Tha il Haywaan? | أينت كانت المره التاليه يندك فيه ذ الحيوان؟ |

| | | | |
|-------|---|---|---|
| 13-7 | We need to examine the animals on the farm. | yaaltina niviHSo il Haywaan v il mazRa'a | يالتن نفحصو الحيوان فى المزرعه. |
| 13-8 | We need to inspect the slaughterhouse for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il baTwaaR | يالتن تتأكدو من نظافة البطوار. |
| 13-9 | We need to inspect the bakery for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il maKhbazeh | يالتن تتأكدو من نظافة المخبزه. |
| 13-10 | We need to inspect the dairy plant. | yaalitna invatsho shaRikit il albaan | يالتن أنفتشو شركة الألبان. |
| 13-11 | We need to inspect the poultry plant. | yaalitna invatsho il madzhneh | يالتن أنفتشو المدجنه. |
| 13-12 | When was the last time these animals were inoculated? | aynta kaanit il maRah it taaleeyeh yindag veeha Tha il Haywaan? | أينت كانت المره التاليه يندك فيه ذ الحيوان؟ |

| | | | |
|-------|---|---|---|
| 13-7 | We need to examine the animals on the farm. | yaaltina niviHSo il Haywaan v il mazRa'a | يالتن نفحصو الحيوان فى المزرعه. |
| 13-8 | We need to inspect the slaughterhouse for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il baTwaaR | يالتن تتأكدو من نظافة البطوار. |
| 13-9 | We need to inspect the bakery for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il maKhbazeh | يالتن تتأكدو من نظافة المخبزه. |
| 13-10 | We need to inspect the dairy plant. | yaalitna invatsho shaRikit il albaan | يالتن أنفتشو شركة الألبان. |
| 13-11 | We need to inspect the poultry plant. | yaalitna invatsho il madzhneh | يالتن أنفتشو المدجنه. |
| 13-12 | When was the last time these animals were inoculated? | aynta kaanit il maRah it taaleeyeh yindag veeha Tha il Haywaan? | أينت كانت المره التاليه يندك فيه ذ الحيوان؟ |

| | | | |
|-------|---|---|---|
| 13-7 | We need to examine the animals on the farm. | yaaltina niviHSo il Haywaan v il mazRa'a | يالتن نفحصو الحيوان فى المزرعه. |
| 13-8 | We need to inspect the slaughterhouse for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il baTwaaR | يالتن تتأكدو من نظافة البطوار. |
| 13-9 | We need to inspect the bakery for sanitation. | yaalitna nit-akado min naThaavt il maKhbazeh | يالتن تتأكدو من نظافة المخبزه. |
| 13-10 | We need to inspect the dairy plant. | yaalitna invatsho shaRikit il albaan | يالتن أنفتشو شركة الألبان. |
| 13-11 | We need to inspect the poultry plant. | yaalitna invatsho il madzhneh | يالتن أنفتشو المدجنه. |
| 13-12 | When was the last time these animals were inoculated? | aynta kaanit il maRah it taaleeyeh yindag veeha Tha il Haywaan? | أينت كانت المره التاليه يندك فيه ذ الحيوان؟ |

| | | | |
|-------|---|---|----------------------------------|
| 13-13 | Do they need to be vaccinated? | homa miHtaazheen id dageh? | هم محتاجين أدّكه؟ |
| 13-14 | We can provide vaccinations. | naHna ingido inwafRo id dageh | نحن أنكدو أنوفرو الدّكه |
| 13-15 | This food is spoiled, please do not eat it. | iT'aam KhaasiR, laa toklo min vaDhlak | الطعام خاسر، لا توكلو من فضلك. |
| 13-16 | Are the crops infected with insects? | howa Tha ilee niHSad imlaan min il HashaRaas? | هو ذ أللي نحصد أملان من الحشرات؟ |
| 13-17 | Are the animals infected with parasites? | howa il Haywaan zhaayo il giRdaan? | هو الحيوان جايو الكردان؟ |

13

| | | | |
|-------|---|---|----------------------------------|
| 13-13 | Do they need to be vaccinated? | homa miHtaazheen id dageh? | هم محتاجين أدّكه؟ |
| 13-14 | We can provide vaccinations. | naHna ingido inwafRo id dageh | نحن أنكدو أنوفرو الدّكه |
| 13-15 | This food is spoiled, please do not eat it. | iT'aam KhaasiR, laa toklo min vaDhlak | الطعام خاسر، لا توكلو من فضلك. |
| 13-16 | Are the crops infected with insects? | howa Tha ilee niHSad imlaan min il HashaRaas? | هو ذ أللي نحصد أملان من الحشرات؟ |
| 13-17 | Are the animals infected with parasites? | howa il Haywaan zhaayo il giRdaan? | هو الحيوان جايو الكردان؟ |

13

| | | | |
|-------|---|---|----------------------------------|
| 13-13 | Do they need to be vaccinated? | homa miHtaazheen id dageh? | هم محتاجين أدّكه؟ |
| 13-14 | We can provide vaccinations. | naHna ingido inwafRo id dageh | نحن أنكدو أنوفرو الدّكه |
| 13-15 | This food is spoiled, please do not eat it. | iT'aam KhaasiR, laa toklo min vaDhlak | الطعام خاسر، لا توكلو من فضلك. |
| 13-16 | Are the crops infected with insects? | howa Tha ilee niHSad imlaan min il HashaRaas? | هو ذ أللي نحصد أملان من الحشرات؟ |
| 13-17 | Are the animals infected with parasites? | howa il Haywaan zhaayo il giRdaan? | هو الحيوان جايو الكردان؟ |

13

| | | | |
|-------|---|---|----------------------------------|
| 13-13 | Do they need to be vaccinated? | homa miHtaazheen id dageh? | هم محتاجين أدّكه؟ |
| 13-14 | We can provide vaccinations. | naHna ingido inwafRo id dageh | نحن أنكدو أنوفرو الدّكه |
| 13-15 | This food is spoiled, please do not eat it. | iT'aam KhaasiR, laa toklo min vaDhlak | الطعام خاسر، لا توكلو من فضلك. |
| 13-16 | Are the crops infected with insects? | howa Tha ilee niHSad imlaan min il HashaRaas? | هو ذ أللي نحصد أملان من الحشرات؟ |
| 13-17 | Are the animals infected with parasites? | howa il Haywaan zhaayo il giRdaan? | هو الحيوان جايو الكردان؟ |

13

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions | 12. Fuel & Maintenance |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General |
| 3. Greetings / Introductions | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation | 15. Military Ranks |
| 5. Numbers | 16. Lodging |
| 6. Days of the Week / Time | 17. Occupations |
| 7. Directions | 18. Port of Entry |
| 8. Locations | 19. Relatives |
| 9. Descriptions | 20. Weather |
| 10. Emergency Terms | 21. General Military |
| 11. Food & Sanitation | 22. Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op/Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | |

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- | | |
|--------------------------------|-----------------------|
| 1. Emergency Transmissions | 7. Airfield Specifics |
| 2. General Air Traffic Control | 8. Cargo Handling |
| 3. Communication Clarification | 9. Maintenance |
| 4. Landing Instructions | 10. Fuel |
| 5. Taxi Instructions | 11. Weather |
| 6. Departure Instructions | |

Public Affairs Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements | 4. Interviews |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference |
| 3. Escort | 6. Crisis Communications |

Naval Commands Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions and Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of the Week/Time |

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- | | |
|--------------------------------|-----------------------|
| 1. Emergency Transmissions | 7. Airfield Specifics |
| 2. General Air Traffic Control | 8. Cargo Handling |
| 3. Communication Clarification | 9. Maintenance |
| 4. Landing Instructions | 10. Fuel |
| 5. Taxi Instructions | 11. Weather |
| 6. Departure Instructions | |

Public Affairs Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements | 4. Interviews |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference |
| 3. Escort | 6. Crisis Communications |

Naval Commands Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions and Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of the Week/Time |

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- | | |
|--------------------------------|-----------------------|
| 1. Emergency Transmissions | 7. Airfield Specifics |
| 2. General Air Traffic Control | 8. Cargo Handling |
| 3. Communication Clarification | 9. Maintenance |
| 4. Landing Instructions | 10. Fuel |
| 5. Taxi Instructions | 11. Weather |
| 6. Departure Instructions | |

Public Affairs Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements | 4. Interviews |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference |
| 3. Escort | 6. Crisis Communications |

Naval Commands Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions and Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of the Week/Time |

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- | | |
|--------------------------------|-----------------------|
| 1. Emergency Transmissions | 7. Airfield Specifics |
| 2. General Air Traffic Control | 8. Cargo Handling |
| 3. Communication Clarification | 9. Maintenance |
| 4. Landing Instructions | 10. Fuel |
| 5. Taxi Instructions | 11. Weather |
| 6. Departure Instructions | |

Public Affairs Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements | 4. Interviews |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference |
| 3. Escort | 6. Crisis Communications |

Naval Commands Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions and Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of the Week/Time |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

For distribution, go to website:
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

For distribution, go to website:
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

For distribution, go to website:
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

For distribution, go to website:
<http://www.dliflc.edu/lmdsemail.aspx>

